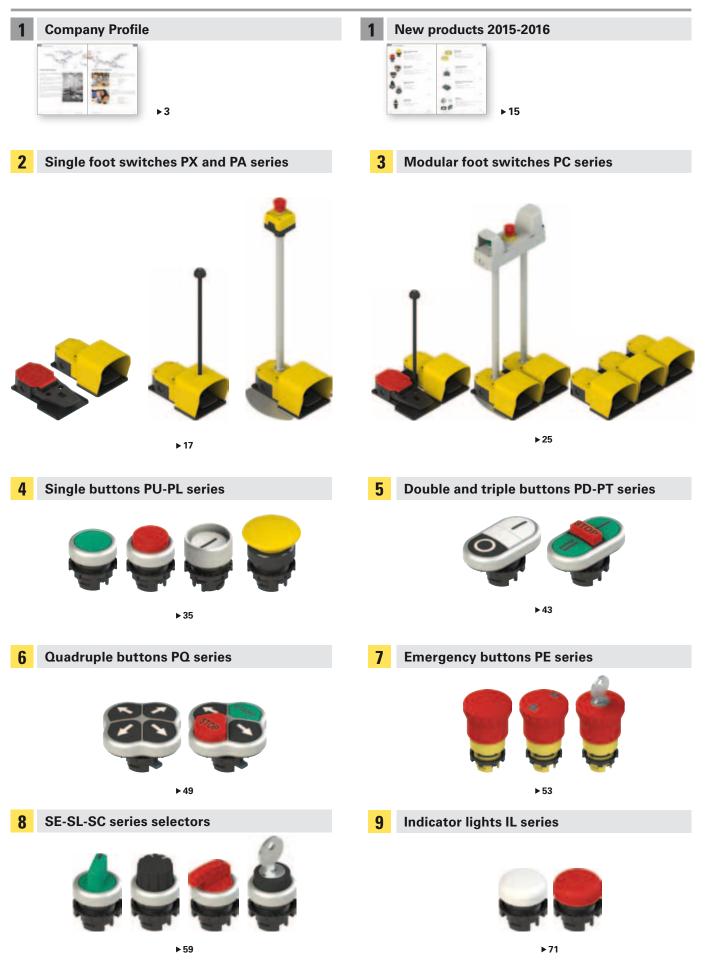


2015-2016 General Catalogue HMI



Index General Catalogue HMI

1







200 PASSIONATE PROFESSIONALS

It is people, with their professionalism and dedication that make a great company. This profound conviction has always guided Pizzato Elettrica in their choice of employees and collaborators. Today, Giuseppe and Marco Pizzato lead a tireless team providing the fastest and most efficient response to the demands of the market. This team has grown since the year 2000 and has achieved a considerable increase in business in all the countries where Pizzato Elettrica is present.

The various strategic sectors of the business are headed by professionals with significant experience and expertise. Many of these people have developed over years with the company.

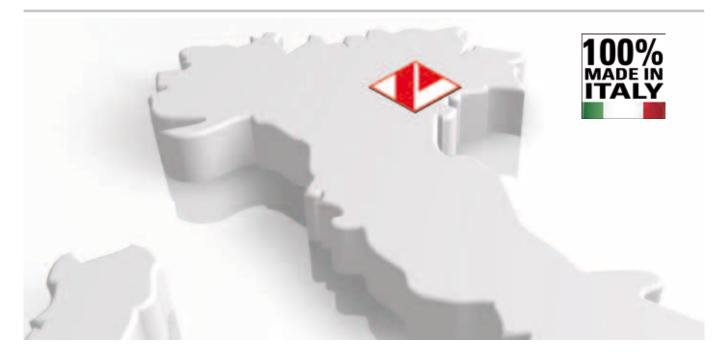




Others are experts in their specific field and have integrated personal experience with the Pizzato Elettrica ethos to extend the company's capability and knowledge.

From the design office to the technical assistance department, from managers to workers, every employee believes in the company and its future. Pizzato Elettrica employees all give the best of themselves secure in the knowledge they are the fundamental elements of a highly valuable enterprise.





100% MADE IN ITALY

An entrepreneurial company such as Pizzato Elettrica, which has grown day after day thanks to the "culture of doing" of a family that

benefited from approaching its work with tenacity, intelligence and far-sightedness, has its foundations in a system of solid and deeply-shared values. The pillars that form the basis of the company's work have remained constant and constitute Pizzato Elettrica's fundamental guiding principles.

• TERRITORIAL ROOTS. Pizzato Elettrica is a successful example of the ripe entrepreneurship that characterises the North-East of Italy and Veneto in particular, an area that is tellingly referred to as "Italy's locomotive". The territory is highly productive in every sector, from agriculture to high technology, and makes a fundamental contribution to the generation of Italian wealth; where 100 is the average per capita value added produced at the national level, the figure here has consistently been between 110 and 135. The productivity rate is among the highest in Europe and originates from a tradition of diffuse and markedly export-oriented entrepreneurship.

• ORIENTATION TO EXCELLENCE. Innovation and development: this company philosophy is at the heart of the operations and product quality assessments that Pizzato Elettrica performs in a 360 degree manner, and is also manifest in the heightened propensity for research and innovation that characterises its design work. Every product development in Pizzato Elettrica is born with the aim of bringing a secure, reliable and innovative choice to the market: those using Pizzato Elettrica products do so in the certainty that they are of certified quality as fruits of a process that is scrupulously controlled at every stage.

• ATTENTION TO THE CLIENT. In order to be successful, a product must respond to the specific needs of those who will use it: quality alone is not enough. Market developments must be carefully monitored so that one can understand, in advance, which new applications will prove truly useful. This is why Pizzato Elettrica has always cultivated close synergies with the companies that choose it as a supplier, using this continuous dialogue to identify the potential developments of its product



range so as to render it highly flexible, complete and able to offer optimal solutions to diverse needs.

Company Profile



1984: AN ENTREPRENEURIAL STORY BEGINS

16 NOVEMBER 1984. This is the date that marks the beginning of a long entrepreneurial story: the story of a family that was able to build a company and allow it to grow consistently, one step at a time, to reach important results, guided by a profound work ethic and a marked spirit of initiative.

• 80s. The company was initially called Pizzato, owned by the Pizzato B. & C. general partnership with headquarters in Marostica. It was immediately able to assert itself on the market thanks to the quality of its products. In the short space of four years, the firm had already developed to the point of making a fundamental upgrade: on 18 April 1988, it became Ltd. company and was re-named Pizzato Elettrica, a brand shortly destined to become renowned and appreciated nationwide. During the year 1988, its first company-owned plant, geared towards mechanical processing, was built. By the end of the decade, thanks to the development of quality products and the experience built on the Italian market, Pizzato Elettrica turned to the international market: in 1989, the commercialisation of products was extended to the USA.

• 90s. The range of products continued to be upgraded and specialised with the introduction of new machinery and the growing input of technology. In 1994, Pizzato Elettrica introduced its first line of prewired switches with immediate success. 1996 and 1997 were important years in the development of safety devices, a sector that became strategic when new European directives on working environments were introduced. Pizzato Elettrica immediately became an Italian leader in this regard, thanks to its evolved safety switches and switches with solenoid. Meanwhile (1995), its second plant, geared towards the moulding of plastic materials, was also born. The brand was now ready to approach the new frontiers of the international market: South Africa in 1995 and Australia in 1997. As a confirmation of its innovative spirit, Pizzato Elettrica was among the first companies to believe in the strong potential of the Web, presenting itself online with a well-constructed and multi-functional site as early as 1996. This exciting, constant growth culminated in 1998 with the construction of the third plant, dedicated to the assembly department.

• 00s. The new millennium heralded the search for quality certifications: the ISO 9002 was achieved in April 2000, followed by the ISO 9001 achieved in November 2002. In the meanwhile, technological evolution continued: in 2000, the design studio began using 3D CAD systems. This allowed new avant garde product models to be developed, such as safety modules (2002) and switches conforming to the European ATEX directives (2005), laid out for equipment operating in potentially explosive environments.

In 2006, the HP switch, the result of an innovative engineering design project combining safety and style in a single product, was introduced to the market.

In 2007, the company extended its range of products for machine safety, introducing two new series of magnetic safety sensors, suitable for the monitoring of protections and repairs.

The initial months of 2009 have witnessed the introduction of the new prewired modular switches NA-NB-NF series.

In 2010 Pizzato Elettrica introduced the new EROUND line control and signalling devices, therefore remarkably widening its offer within the man-machine interface sector.

In 2011, the first pre-programmed safety modules of the GEMNIS CS MF series are introduced.

In 2012, the company integrates its offering in the machine safety field, thanks to the ST series sensors with RFID technology and to the programmable safety modules of the GEMNIS CS MP series.

In 2013, the range of hinge safety switches was expanded with the AISI 316L stainless steel HX switches.

2014 saw the launch on the market of the RFID safety switches with NG series block and of the safety handle of the P-KUBE 2 line for NG series switches.

Thanks to the robust interlocking system, the NG series switches ensure a maximum locking force of the Fzh actuator that is equivalent to 7500 N.

The new safety handle P-KUBE 2, which is installed in combination with the RFID safety switch with NG series block, provides an integrated locking system of the protections with related access control to dangerous areas.



59,000,000 PARTS SOLD WORLDWIDE

Pizzato Elettrica's product catalogue contains about 7,000 items, with more than 1,300 special codes developed for devices personalised according to clients' specific needs.

Pizzato Elettrica devices can be grouped, according to typology, into three main macro-categories:

• POSITION SWITCHES. They are installed on a daily basis on any type of industrial machinery, for applications in the wood, metal, plastic, elevators, automotive, naval sectors, etc. In order to be used in a such wide variety of sectors and countries, Pizzato Elettrica position switches are made to be assembled in a lot of configurations thanks to the various body shapes, dozens of contact blocks, hundreds of actuators and materials, forces, assembling versions.

The product range that Pizzato Elettrica can offer in the field of position switches is one of the widest in the world. Moreover, the use of high quality materials, high reliability technologies as twin bridge contact blocks and the protection degree IP67, make this range of position switches one of the most technologically evolved.

Furthermore since 2005 Pizzato Elettrica has also started to produce versions of its switches with specific features for some sectors as follows: switches with ATEX homologations and switches for high temperature.

• SAFETY DEVICES. The company Pizzato Elettrica has been one of the first Italian companies developing dedicated items for this sector, creating and patenting dozens of innovative products, so becoming one of the main European manufacturers of safety devices. The wide range of specific products for machine safety completely designed and assembled in our company premises in Marostica (VI), has been widened by the introduction of coded magnetic sensors, switches with solenoid provided with anti-panic release device, hinged safety switches and new safety handles. Recent products include the RFID safety sensors of the ST series, the stainless steel hinge safety switches of the HX series, the RFID switches with block of the NG series, and the safety handle of the P-KUBE 2 line.

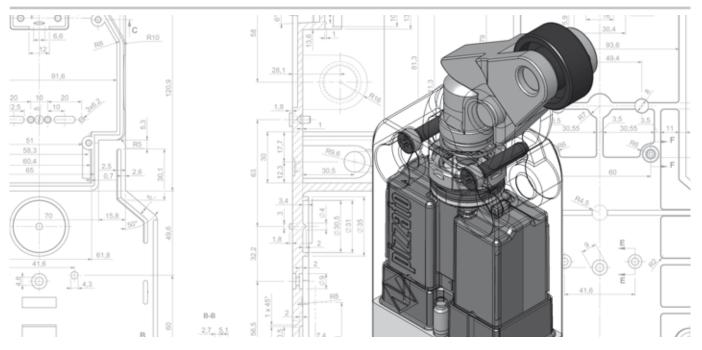
• MAN-MACHINE INTERFACE. Thanks to the recent introduction of the EROUND control and signalling devices, Pizzato Elettrica considerably widens its offer in the man-machine interface sector.

The new design, the attention to details and the elegance of the product combined with its maximum safety and reliability, take the series to the forefront of the market.

The wide range that our Company offers in the manmachine interface sector includes single and modular foot switches with many patented joint kits.

In order to satisfy its customers' needs and requests, Pizzato Elettrica offers a lot of accessories purposely designed not only to complete its wide range of products, but also to help their installations on machineries.

Company Profile



140 NEW PROJECTS COMPLETED

There's a key word in the development of latest-generation devices: Mechatronics. This new science has grown in recent years, reaching some of the most important research centres, both national and international, right here in Veneto. It is based on the fusion of the principles of Mechanics with those of Electronics in the design of instruments that guarantee great precision, high performance, versatility and constant improvement.

This is why, in recent years, all new models have indeed been created following careful Mechatronics studies, undertaken directly by the highly specialised technicians and engineers that form part of the R&D department.

The evolution of Pizzato Elettrica's product lines thus proceeds on a double platform: on one side, there are the internally-researched innovative materials and technologies; on the other, the particular needs that emerge from continuous dialogue with big competitors and, above all, clients. Indeed, requests for specific personalisations of a product are quite common: Pizzato Elettrica's duty is to respond to these needs as best it can, guaranteeing maximum flexibility and openness with regards to 'custom made' projects too.





10 MILLION CERTIFIED PRODUCT CODES

A simple brand isn't enough: the company is aiming for the Pizzato Elettrica brand to be widely recognised as a synonym for absolute quality and certainty.

A result that has been reached and consolidated over the years, updating and expanding the series of certifications obtained from the most important Italian and international control organs. Product quality is assessed by five accredited external bodies: IMQ, UL, CCC, TÜV SÜD, EAC. These bodies lay out high technical and qualitative standards for the company to achieve and maintain, verified yearly with seven different inspections: these are performed, without prior notice, by qualified inspectors, who extract samples of products and materials destined for sale from plants, or from the market directly, to subject them to apposite tests.

• CE MARK. All Pizzato Elettrica products bear the CE mark, in concordance with the European Directives.

• ISO 9001 CERTIFICATION. The company's production system conforms with national UNI EN ISO 9001 and international ISO 9001 standards. The certification covers all of the company's plants and their production and managerial activities: entry checks, technical, purchasing and commercial department activities, manufacturing operations assessments, final pre-shipping product tests and checks, equipment reviews and the management of the metrological lab.

• CERTIFICATION OF COMPANY QUALITY SYSTEMS. Pizzato Elettrica has obtained the certificate of compliance with the UNI EN ISO 9000 regulations in force in Italy and abroad. It is issued by a recognised independent body that guarantees the quality and reliability of the service offered to clients worldwide.

• CSQ, CISQ AND IQNET. The CSQ system is part of the CISQ (Italian Certification of Quality Systems) federation, which consists of the primary certification bodies operating in Italy and its various product sectors. CISQ is the Italian representative within IQNet, the biggest international Quality Systems and Company Management certification network, which is adhered to by 25 certification organs in as many countries.



Company Profile

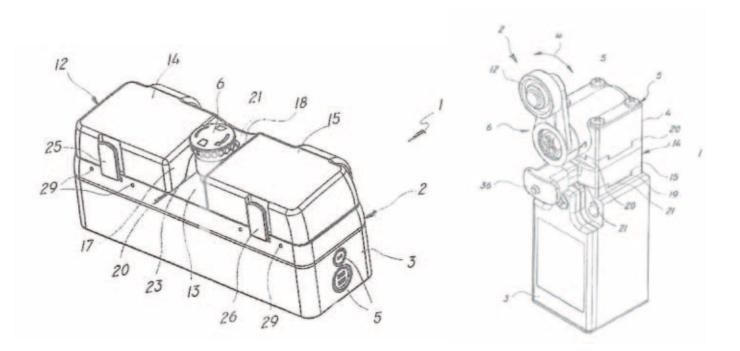


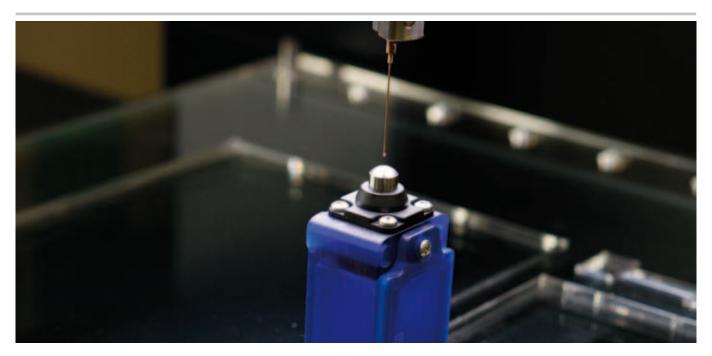
140 REGISTERED PATENTS

The fact that Pizzato Elettrica has, over 30 years, been able to take on a leadership role at the European level is also a result of continuous research and innovation, which its labs and internal design studios undertake on a daily basis.

This is a strategic sector that is exploited to the maximum thanks to a constant process of innovation: indeed, this undoubtedly represents the most important value added. This is why, on average, Pizzato Elettrica develops innovative projects to be covered by international patents each year: a route that the company has been following since its birth, immediately understanding the importance of registering and protecting ideas in order to approach the market with the added strength of being truly 'different' from its competitors.

The company's ideas are what have distinguished it and allowed it to come to occupy a highly important market position, through the tens of patents that have been developed and registered. An ever evolving know-how that is renewed daily, as demonstrated, for example, by the more recent innovations introduced in the safety device sector. This field is due to change significantly in the coming years through profound technological developments: a path that Pizzato Elettrica once again intends to take before time, outlining new principles destined to respond to the international market trends of the future.





20,800 HOURS DEDICATED TO RESEARCH PER YEAR

Behind every new product lies a careful research and design process that aims to find technologically advanced solutions that can improve the device.

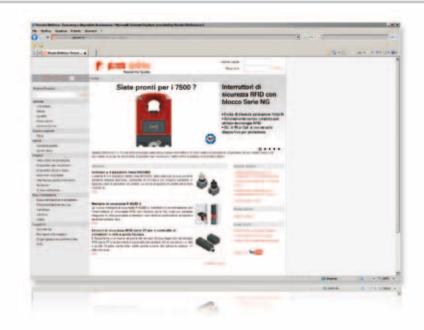
This evolution would not have been possible if Pizzato Elettrica hadn't acquired increasingly well-adapted instruments over time, thus keeping pace with the latest technological frontiers. In this sense, the number of computers used daily within the company is particularly significant: an average of almost one computer per employee (workers included!) represents an exhaustive index of a highly computerised company.

The design effort utilises the most evolved 3D CAD software; the efficiency of the Electrical and Mechanical labs, which operate in strict synergy, allows for immediate assessments to be undertaken for the development and perfection of every functional aspect of the prototypes.

The switches undergo the most thorough of checks, which evaluate their efficiency in extreme conditions too: this ensures that Pizzato Elettrica's clients will have access to a genuinely safe, reliable product.

Measurements are taken using over 200 precision tools, which allow for every single component and every characteristic of the finished products to be evaluated: from measures of humidity and temperature to weight and force, to electrical levels, flammability, mechanical duration, magnetic characteristics, microscopic surveys, the level of IP protection and EMC electromagnetic compatibility.





1,000 TECHNICAL SUPPORT ANSWERS PER MONTH

Pizzato Elettrica sees itself as a company that is as attentive to customers needs as it is to the development of its products.

This is why significant resources have always been dedicated to the development of the technical assistance service, giving the company the role of a highly qualified technological partner that is able to fully support technicians and designers.

Pizzato Elettrica offices can be contacted by telephone from Monday to Friday and offer both information and advice relating to the choice of products, the technical characteristics and the correct installation, ensuring to the customers a direct technical assistance service.

WWW.PIZZATO.COM

Pizzato Elettrica was one of the first Italian firms of its sector to believe in Internet, developing a web site since 1996. Pizzato Elettrica website is now available in four languages (Italian, English, French, and German) and it includes plenty of technical data, technical information and news about products and services provided by the company.

- General Catalogue
- Certificates, brochures and leaflets of new products
- Search engine for codes
- List of new products
- Form to require technical and commercial information
- Article cross reference
- Frequently asked questions (FAQ)
- Company profile
- List of trade fairs
- Download 2D CAD drawings in DXF format
- Download 3D CAD drawings in STEP format
- Download Pizzato Elettrica libraries for the SISTEMA software
- Video section with installation examples
- Section dedicated to Machine Safety, explanations of standards and prescriptions for product operation
- Quick News section, with all the latest news on products and services by Pizzato Elettrica
- Newsletter



MORE THAN 40 MEETINGS ORGANISED EACH YEAR

EXHIBITIONS

Pizzato Elettrica regularly participates to many trade fairs in Italy and abroad, presenting in this way to the market the products, the latest news, etc.

MEETINGS

Pizzato Elettrica, in addition to offering a qualified technical assistance, sees itself as dynamic company attentive to customers needs organising several meetings and training courses, with a particular focus on machinery safety standards.

MULTILINGUAL DOCUMENTATION

Pizzato Elettrica provides to its customers a wide range of technical documentation available in several languages: Italian, English, German, French, Turkish, etc.

From the general catalogue to the detailed brochures, from leaflets of new products to price lists and CD-ROM, Pizzato Elettrica customers can find in a quick and exact way all the information concerning products, the technical characteristics and functionality, the proper installation, application examples, etc.





77,000 PACKAGES SHIPPED PER YEAR

In order to be able to bring its products to distributors and clients operating all over the world, Pizzato Elettrica's guiding principles are speed and efficiency.

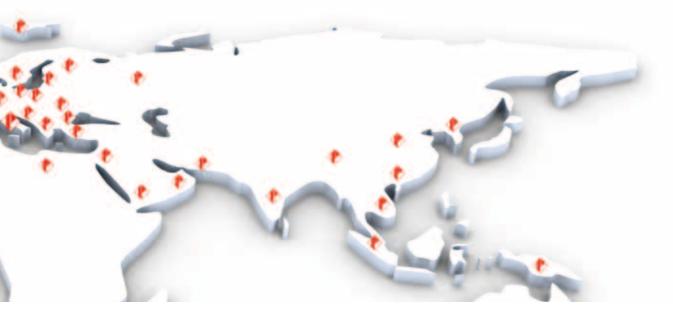
These objectives informed the company's creation of a computerised merchandise transfer system, which is managed automatically by an appositely developed company software that is geared towards specific operational needs.

Over 77,000 parcels are sorted by the logistic center each year: a significant volume of merchandise reflecting the needs of an evermore rapid and competitive market.

All shipments and transfers are traced via a barcode system that can immediately identify the contents of any parcel. A pre-arranged system that is easily modulated: this flexibility has also proved key in providing a quick response to particularly urgent shipment requests.

Among the strengths in the company relationship with the commercial network, the direct assistance guaranteed in six languages: Italian, English, French, German, Spanish and Chinese. A service that confirms Pizzato Elettrica quality and attention to customers needs from around the world.





TECHNICAL AND COMMERCIAL SERVICE



TECHNICAL OFFICES

Pizzato Elettrica technical offices provide a direct technical and qualified assistance in Italian and English, helping in this way the customers to choose the suitable product for their own application explaining the characteristics and the correct installation.

Office hours:	from Monday to Friday
	08.00-12.00 / 14.00-18.00 CET
phone:	+39.0424.470.930
fax:	+39.0424.470.955
e-mail:	tech@pizzato.com
Spoken languages:	



SALES OFFICES

Among the strengths in the company relationship with the commercial network, the direct assistance guaranteed in six languages: Italian, English, French, German, Spanish and Chinese. A service that confirms Pizzato Elettrica quality and attention to customers needs from around the world.

Office hours:	from Monday to Friday			
	08.00-12.00 / 14.00-18.00 CET			
phone:	+39.0424.470.930			
fax:	+39.0424.470.955			
e-mail:	info@pizzato.com			



Monolithic indicator lights Line EROUND

- Indicator light totally integrated in the monolithic body
- Protection degrees IP67 and IP69K
- More economical than the modular model
- Three different supply voltages
- Optional customisation with symbols and indelible markings



- 4 independent contact blocks driven by just one device
- Protection degree IP67
- Two shapes available: projecting and flush
- Optional customisation with symbols and indelible markings
- More than 1,000,000 operations guaranteed

▶ 49

▶ 101



Selector switches with 4 positions Line ER@UND

- Protection degrees IP67 and IP69K
- Standard and illuminated version
- Three different shapes available
- More than 1,000,000 operations guaranteed

▶ 67



Potentiometer Line EROUND

- Increased protection degree: IP67 and IP69K
- New resistance values available
- Indelible laser marking



Illuminated discs Line EROUND

- Two signalling modes: continuous and blinking light
- Protection degree IP67
- High visibility thanks to internal high luminosity LEDs
- Optional customisation with symbols and indelible markings





Blinking LED units Line ER@UND

- Integrated blinking feature
- Five colours available
- Wide supply voltage range 12 ... 30 Vac/dc
- High luminosity LED

▶ 85

LED units with solder connection Line EROUND

- Solder pin for direct connection to PCB
- Five colours available
- Three supply voltages 12 ... 30Vac/dc, 120 Vac, 230 Vac
- High luminosity LED



▶ 85





O

Accessories Line EROUND

- \bullet DIN rail adapter: with Ø 22 mm hole for fixing control and signalling devices
- Silicone hood for single projecting button
- Connection block with panel and base mounting
- Shaped ring for quadruple button

Description



Pizzato Elettrica historical product, the PX and PA foot switches have recorded a continuous growth and success in the market. Modified and updated over time, this cutting-edge series keeps offering new solutions to all flexibility and modularity demands. Moreover, the latest changes have reduced its weight and therefore the environmental impact.

Protection degree IP65

IP65 Designed for use in even the more severe conditions, these devices have passed the test for IP65 according to IEC 60529 and they are suitable for use where a high protection degree for the enclosure is requested. Available also with IP53 for applications requiring high price/quality ratio.

Conduit entry with cable clamp



Inside the housing there is a cable clamp in axis with the conduit entry which keep the electric cable in position; thus avoiding that repeated tractions and movements impact the electrical connections of the contact blocks. Reversible, it can tighten both, large and small cables.

Sturdy cap



Foots witches of the PX series have a shaped reinforced cap that can bear static loads up to 800 N without breaking. Available further solutions for heavy duty environments: the shock-proof protection made of glass-reinforced polymer and the metal protection (only for PA series) with oversize dimensions for safety shoes.

Side openings



All PX and PA series foot switches of have two knock out openings on their sides. Thanks to a dedicated joining KIT a single foot switch can be attached to another Pizzato model thus creating only one sturdy double foot switch. The joining KITs are provided with special gaskets which maintain the device protection degree unaltered, and with a special conduit that allows to pass the wires from one foot switch to the next.

Stainless steel external metallic parts

AISI 304 On request the foot switch can be provided with external metal parts in stainless steel. In this version, all screws, springs and sliding pivots made of galvanized steel are replaced

by the more resistant stainless steel. Ideal for applications used in presence of corrosive elements as in the food and pharmaceutical sectors.

Non-skid rubber feet



All foot switch are provided with four special non-skid feet which, being hollow in the middle, guarantee smaller contact surface and greater friction. This way the actuation of the foot switch is simple and practical, preventing its sliding away on very smooth and polished floors.

Contact blocks



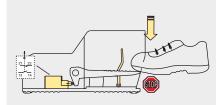
Up to two contact blocks with two contacts each can be fitted in one foot switch. The range of models available is very wide with slow or snap action and different operation travel. All contact blocks are designed with highly reliable double bridge electric contacts; NC contacts have positive opening in accordance with IEC 60947-5-1, they are therefore suitable for safety applications.

Gold-plated contacts



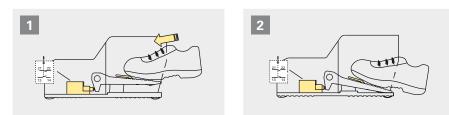
The contact blocks of these devices can be supplied gold-plated upon request. It is ideal for all applications with low voltages or currents and it ensures greater contact reliability. The high-thickness coating > 1 micron ensures the mechanical endurance of the coating over time.

Safety lever



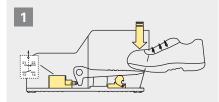


The safety lever prevents the lowering of the pedal actuator in case the foot is not fully inserted into the pedal. This prevents the accidental activation of the pedal.

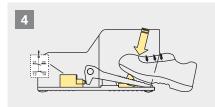


The foot must be completely inserted in order to lower the safety lever and push down the pedal actuator.

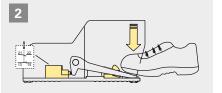
Lock of the pedal actuator



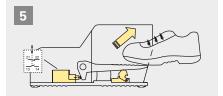
Insertion of the foot in the pedal



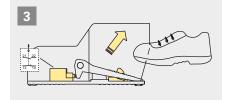
To unlock the pedal actuator, push the locking device



Pushing down the pedal actuator, the contact switches and the device locks the actuator

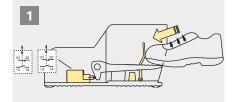


Upon drawing the foot from the foot switch, the pedal actuator and the contacts return to their initial positions



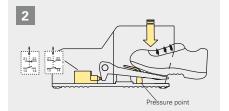
Releasing the pedal actuator, the lock device keeps it down.

2-stage actuating force

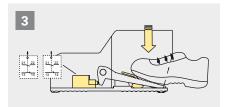


PX foot switches with two overlapped snap action contact blocks

(2x 1NO+1NC), two steps actuation force and safety lever.



With a light pressure (~19 N) on the pedal actuator, the first contact block switches while the second keeps its state. The pedal actuator stops at pressure point.



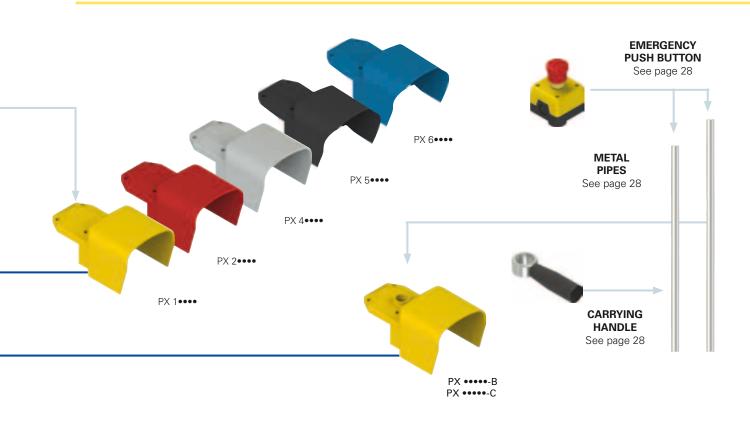
Pushing down with higher force (\sim 180 N) on the pedal actuator, the second contact block switches as well. In this position both contact blocks have been switched.

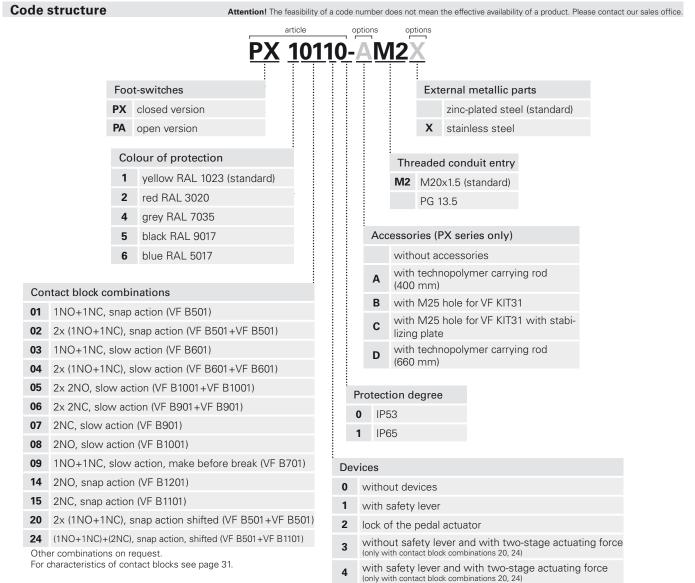
Ĩ/\$

Selection diagram **CARRYING RODS** See page 28 ADDITIONAL METAL PROTECTION **OPEN PRO-**TECTIONS PA 5•••• PA 2•••• CLOSED PROTECTIONS CONTACT BLOCK COMBINATIONS 02 01 1NO+1NC, 2NO+2NC snap action snap action PEDAL 0 1 2 DEVICES without devices with safety lever lock of the pedal actuator CONDUIT ENTRY 3 4 two-stage with safety lever two stage Threaded conduit entry M2 M20x1.5 (standard) STABILIZING PLATE PG 13.5 product options accessory sold separately

Single foot switches PX and PA series









Main features

- Technopolymer housing, shock-proof
- Protection degree IP53 or IP65
- 14 contact blocks available
- Various auxiliary devices available
- Assembled through special joining kits

Utilization categories

Alternating current: AC15 (50÷60 Hz)								
Ue (V) 250 400 500								
le (A)	6	4	1					
Direct current: DC13								
Ue (V)	24	125	250					
le (A)	6	1.1	0.4					

Markings and quality marks: complete foot switch

EAC approval: RU C-IT ДМ94.B.01024

internal contact block

$\mathbf{f}_{c}(\mathbf{U}_{L})_{us}(\mathbf{W})$

UL approval: CCC approval: EAC approval:

E131787 2013010305600704 RU C-IT ДМ94.В.01024

Technical data

Housing Housing with double insulation: Base:

Cap:

Tightening torque, cover screws: Actuating force: One threaded conduit entry: Tightening torque, cable clamp screws: Protection degree:

General data

Ambient temperature: -25°C ... +80°C Safety parameters: B_{10d}: 20,000,000 for NC contacts Max. operation frequency: 3600 operating cycles¹/hour Mechanical endurance: 10 million operating cycles¹ (1) One operation cycle means two movements, one to close ar EN 60947-5-1. nd one to open contacts, as defined in

16 N

10 A

6 kV

min.

З

500 Vac 600 Vdc

1000 A acc. to EN 60947-5-1

type aM fuse 10 A 500 V

1 x 0.5 mm²

max. 2 x 2.5 mm²

0.6 ... 0.8 Nm

(1 x AWG 20)

(2 x AWG 14)

and shock-proof

M20x1.5 (standard)

0.8 ... 1.2 Nm

0.8 ... 1 Nm

glass fiber reinforced technopolymer,

IP53 (P• ••••0-M2) or IP65 (P• ••••1-M2) acc. to EN 60529 with cable gland having equal or higher protection degree

self-extinguishing and shock-proof technopolymer, self-extinguishing

Electrical data

Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Rated impulse withstand voltage U_{imp}: Conditional short circuit current: Protection against short circuits: Pollution degree:

Cable cross section (flexible copper strands) Contact block combinations (all):

Terminal screw tightening torque:

In conformity with standards:

IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1, IEC 60947-1, EN 60947-1, EN 60529.

In conformity with the requirements of:

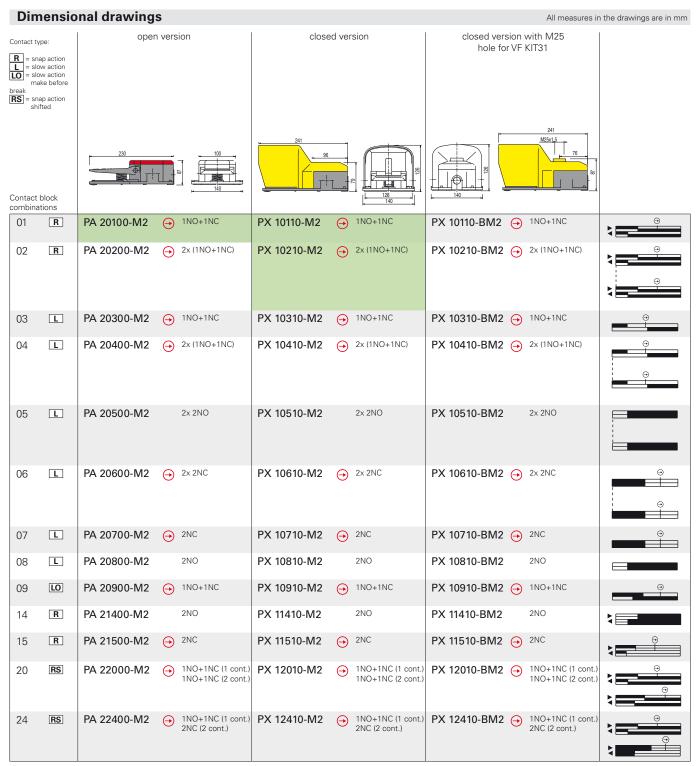
Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC. Positive contact opening in conformity with standards:

IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

Installation for safety applications:

Use only switches marked with the symbol 🕀 aside the product code. Always connect the safety circuit to the **NC contacts** (normally closed contacts: 11-12, 21-22 or 31-32) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

2



Contact block data on page 31.

Legend

-	
	Closed contact
	Open contact
⊕	Positive opening travel
4	Pushing the switch / Releasing the switch

Stock items
 PA 20100-M2
 PX 10100-M2
 PX 10110-M2
 PX 10110-M2
 PX 10111-M2
 PX 10210-M2

Items with code on green background are stock items

Accessories See page 127

→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

22

Combination examples

2

Foot switch, closed version, with 400 mm technopolymer carrying rod $% \left({{{\rm{T}}_{{\rm{s}}}}_{{\rm{s}}}} \right)$

Foot switch, closed version, with 660 mm technopolymer carrying rod

How to order:

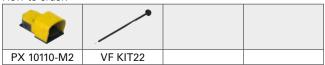
plate

>		
PX 10110-M2	VF KIT21	

This article can also be purchased with single code PX 10110-AM2. In this case the cap is supplied already drilled for fixing the carrying rod.

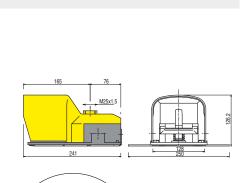
Foot switch closed version with M25x1.5 hole and stabilizing

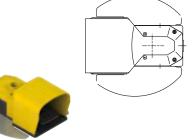
How to order:



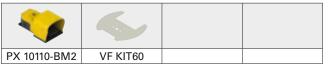
This article can also be purchased with single code PX 10110-DM2. In this case the cap is supplied already drilled for fixing the carrying rod.

Foot switch closed version with metal pipe, stabilizing plate and emergency button 1 $\ensuremath{\mathsf{NC}}$

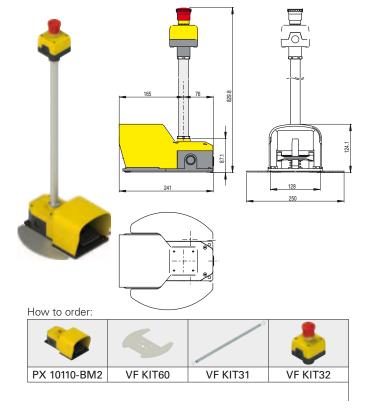




How to order:



This article can also be purchased with single code PX 10110-CM2.



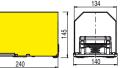
All measures in the drawings are in mm

2

Combination examples

Foot switch open version with additional metal protection. Ideal for heavy duty applications with safety shoes. Foot switch, open version and metal protection with 400 mm metal carrying rod For heavy-duty work environments, cap with increased dimensions for safety shoes.

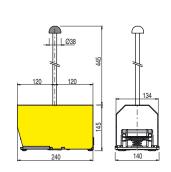




How to order:

PA 20100-M2	VF KIT71	



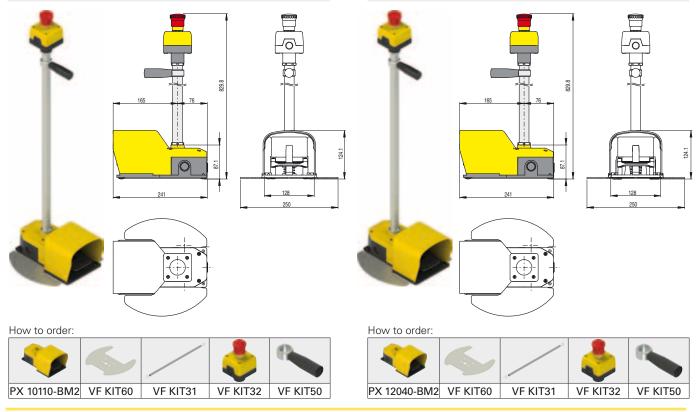


How to order:

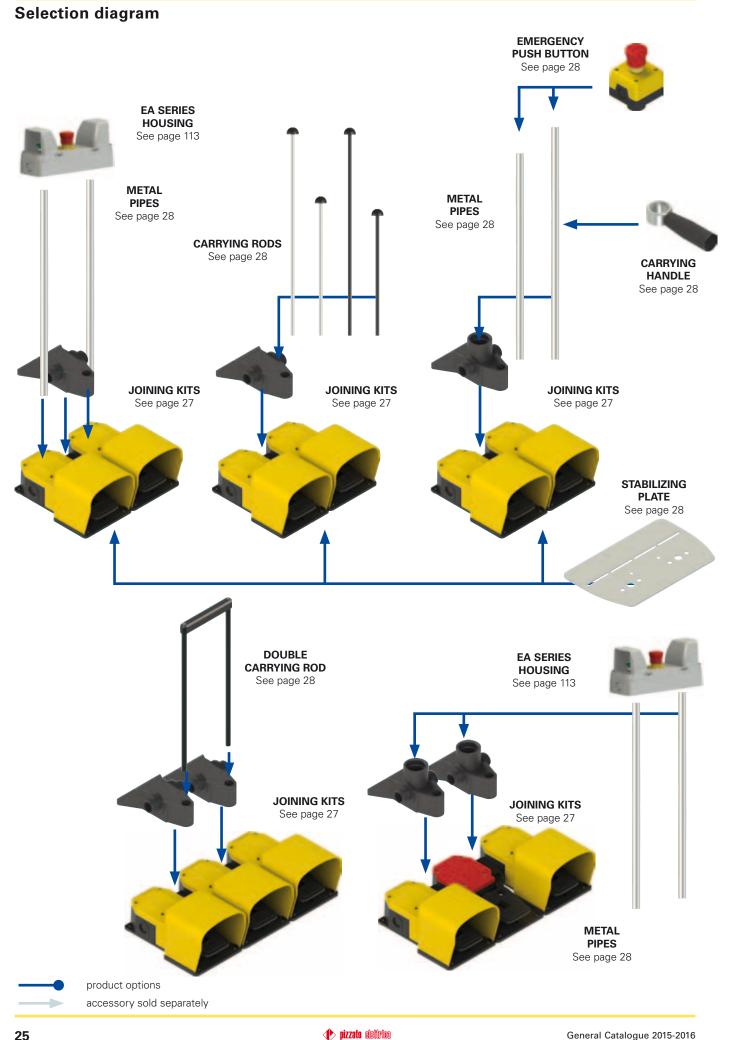
now to order.			
	-	^	
PA 20100-M2	VF KIT71	VF KIT25	

Foot switch, closed version with metal pipe, stabilizing plate, carrying handle and emergency button 1 NC

Foot switch, closed version with shifted contacts, two-stage actuating force, metal pipe, stabilizing plate, carrying handle and emergency button 1 NC



Modular foot switches PC series



3

Already existing combinations of double foot switches

If you wish to purchase foot switches already assembled, with a single order code, please contact our sales office. Before contacting our offices, please look at the following table where some already assigned multiple foot switch combinations are listed.

Code	Left foot switch	Joining device	Right foot switch	Additional kits
PC 2-101	PX 10110-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT21
PC 2-102	PX 10111-M2	VF KIT20	PX 10111-M2	
PC 2-103	PX 20110-M2	VF KIT20	PX 10210-M2	VF KIT21
PC 2-104	PX 20110-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT21
PC 2-105	PX 10110-M2	VF KIT20	PX 20110-M2	VF KIT21
PC 2-106	PX 10120-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT21
PC 2-107	PX 10310-M2	VF KIT20	PX 10310-M2	VF KIT21
PC 2-108	PX 10410-M2	VF KIT20	PX 10410-M2	VF KIT21
PC 2-109	PX 10210-M2	VF KIT20	PX 10210-M2	VF KIT21
PC 2-110	PX 10301-M2	VF KIT20	PX 10301-M2	
PC 2-111	PX 10100-M2	VF KIT20	PX 10100-M2	
PC 2-112	PX 10111-M2	VF KIT20	PX 10111-M2	VF KIT21
PC 2-113	PX 10120-M2	VF KIT20	PX 10120-M2	VF KIT21
PC 2-114	PX 10411-M2	VF KIT20	PX 10411-M2	VF KIT21
PC 2-115	PX 10211-M2	VF KIT20	PX 10201-M2	
PC 2-116	PX 10211-M2	VF KIT20	PX 10211-M2	VF KIT21
PC 2-117	PX 10100-M2	VF KIT20	PX 10210-M2	VF KIT21
PC 2-118	PA 20100-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT21
PC 2-119	PA 20101-M2	VF KIT20	PX 10111-M2	VF KIT21
PC 2-120	PA 20300-M2	VF KIT20	PX 10310-M2	VF KIT21
PC 2-121	PA 20120-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT21
PC 2-122	PA 20121-M2	VF KIT20	PX 10111-M2	VF KIT21
PC 2-122	PA 20200-M2	VF KIT20	PX 10810-M2	VF KIT21
PC 2-123	PA 20100-M2	VF KIT20	PX 10210-M2	VF KIT21
PC 2-124 PC 2-125	PA 20100-M2	VF KIT20	PX 10210-102	VF KIT21
PC 2-125	PA 20100-M2	VF KIT20	PA 20100-M2	VF KIT21
PC 2-120 PC 2-127	PA 20100-1012	VF KIT20	PA 20100-M2	VF KIT21
PC 2-127	PX 10110-M2	VF KIT30	PX 10110-M2	
PC 2-128 PC 2-129	PA 20100-M2	VF KIT30	PX 10110-M2	
PC 2-130 PC 2-131	PX 10111-M2	VF KIT30 VF KIT20	PX 10111-M2 PX 10110-BM2	
	PX 10110-BM2	-		
PC 2-132	PX 10111-M2	VF KIT30	PX 10111-M2	VF KIT29+ VF KIT32+VF KIT50
PC 2-133	PX 20210-M2	VF KIT20	PX 20210-M2	
PC 2-134	PX 20410-M2	VF KIT20	PX 20410-M2	
PC 2-35	PX 20211-M2	VF KIT20	PX 20211-M2	
PC 2-137	PX 10421-M2	VF KIT20	PX 10401-M2	
PC 2-138	PX 10210-M2	VF KIT20	PX 20210-M2	VF KIT21
PC 2-139	PX 40220-M2	VF KIT20	PX 40200-M2	
PC 2-40	PA 20100-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT22
PC 2-141	PX 10110-M2	VF KIT20	PA 20100-M2	
PC 2-142	PX 10111-M2	VF KIT30	PX 10111-M2	VF KIT31+ VF KIT32
PC 2-143	PX 10100-M2	VF KIT30	PX 10210-M2	VF KIT31+ VF KIT33
PC 2-144	PX 10810-M2	VF KIT30	PX 10110-M2	VF KIT31+ VF KIT32
PC 2-145	PX 40100-M2	VF KIT30	PX 40100-M2	VF KIT31+ VF KIT33
PC 2-146	PA 20100-M2	VF KIT30	PX 10110-M2	VF KIT31+ VF KIT36
PC 2-147	PX 10110-M2	VF KIT30	PX 12040-M2	VF KIT31+ VF KIT34
PC 2-148	PX 10110-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT21 + VF KIT61
PC 2-149	PX 10111-M2	VF KIT30	PX 10111-M2	VF KIT29+ VF KIT32+VF KIT50+ VF KIT61
PC 2-150	PX 40310-M2	VF KIT30	PA 20300-M2	VF KIT29+ VF KIT32

Already existing combinations of triple foot switches

Code	Left foot switch	Joining device	Center foot switch	Joining device	Right foot switch	Additional kits
PC 3-11	PX 10110-M2	VF KIT20	PA 20100-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	
PC 3-12	PX 10100-M2	VF KIT20	PX 10100-M2	VF KIT20	PX 10100-M2	
PC 3-13	PX 10110-M2	VF KIT20	PA 20100-M2	VF KIT20	PX 10110-M2	VF KIT40
PC 3-14	PX 10110-M2	VF KIT30	PX 10110-M2	VF KIT30	PX 10110-M2	2x VF KIT31 + 2x VF KIT18

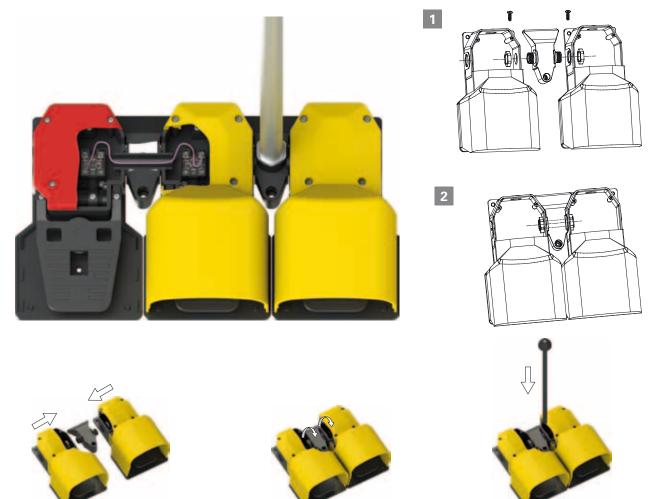
Note:

VF KIT21, 22, 26, 29, 31, 32, 33, 34, 35, 40, 50 kits are not supplied assembled because, in order to be wired, kits should be in any case disassembled.

ĵ/\$

How to combine the modular foot switches

All single foot switches (see page 17) have side knock out openings to enable the insertion of the threaded end of the joining elements. The locking of the threaded nuts of the joining elements forms a sealed cable conduit for the electrical cables from a foot switch to the other. In addition to this, with the supplied screws, the joining elements allow the definitive mechanical locking and the stabilization of two or more foot switches as a single object.



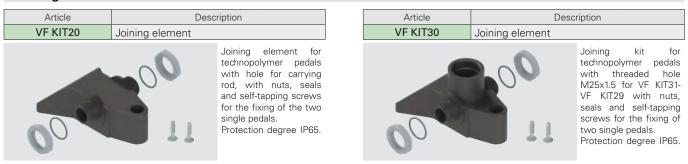
Besides the possibility of joining from two to four single foot switches, the joining elements make it possible to apply a metal tube that enables the electrical connection between the foot contacts and the contacts of an emergency button, connected to the same tube, preserving thus an IP65 protection degree.







Joining elements for modular foot switches



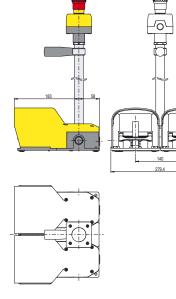


3

Article	D	escription	Article	D	escription
VF KIT21	Kit carrying rod, L=	=400 mm	VF KIT25	Kit metal carrying	rod, L=400 mm
VF KIT22	Kit carrying rod, L=		VF KIT26	Kit metal carrying	
	_	Kit plastic carrying rod (can be connected to VF KIT20) with self- tapping screw for rod fixing.			Kit metal carrying rod (can be connected to VF KIT20) with self- tapping screw for rod fixing.
Article	D	escription	Article	D	escription
VF KIT40	Kit double carrying		VF KIT31	Kit Ø 25 mm meta	
VF KIT40	Kit double carrying		VF KIT29	Kit Ø 25 mm meta	
		Kit double carrying rod with handle and self-tapping screws for fixing, to combine with two VF KIT20.	0	00	Kit Ø 25 mm metal tul with threaded ends M25x1.5 (for VF KIT32 VF KIT33, VF KIT34, VF KIT35) with metal nuts and seals. Protection degree IP6
Article	D	escription	Article	D	escription
VF KIT18	Metal nut		VF KIT32	Kit emergency but	ton, 1NC
		Metal nut M25x1.5 to	VF KIT33	Kit emergency but	ton, 1NC+1NO
		combine with VF KIT31-	VF KIT34	Kit emergency but	ton, 2NC
6		VF KIT29 if housings of the EA series are used.	VF KIT35	Kit box for buttons	Ø 22 mm
					compliant with EN 60947-5-1 and EN ISO 13850, to combine with VF KIT31-VF KIT29. Protection degree IP6
Article		escription	Article		escription
VF KIT50	Carrying handle		VF KIT60	Piastra stabilizzatri	ce metallica
R		Kit carrying handle for metal tube Ø 25 mm (VF KIT31-VF KIT29).			Metal stabilizing plate for single pedal.
Article VF KIT61		escription	Article VF KIT71		escription
VENIO	Metal stabilizing p			Single yellow met	
		Metal stabilizing plate for double pedals.			Additional metal protections for single foot switches PA series. For heavy-duty work environments, increased dimensions for safety shoes. Not applicable with VF KIT60.
			Article	D	escription
The kits VF KIT21 be supplied alre	l, 22, 25, 26, 29, 31, 32, 3 adv assembled	3, 34, 35, 40, 41,	VF KIT81	Double yellow me	tal protection
					Additional metal protections for modul foot switches PC serie For heavy-duty work environments, increas dimensions for safety

Double foot switches with joining device, metal pipe and emergency button 1NC



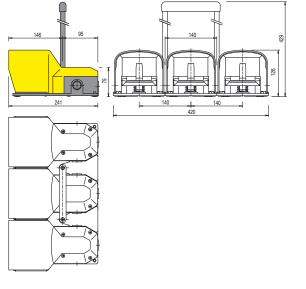




All measures in the drawings are in mm

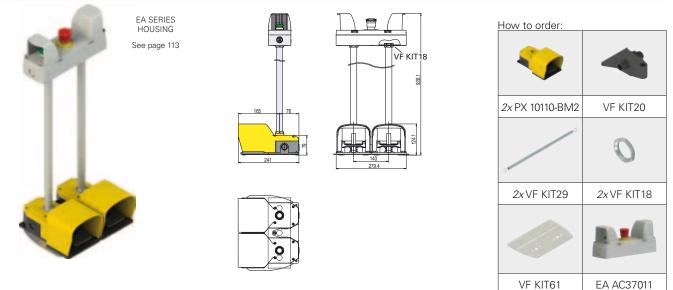
Triple foot switches with two joining devices and double carrying rod





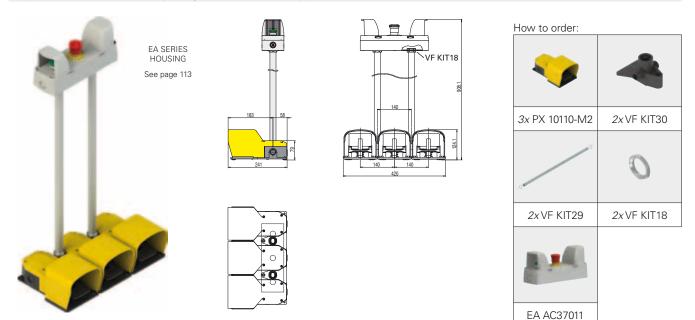


Double foot switch with joining device, two metal tubes, stabilizing plate and housing EA series

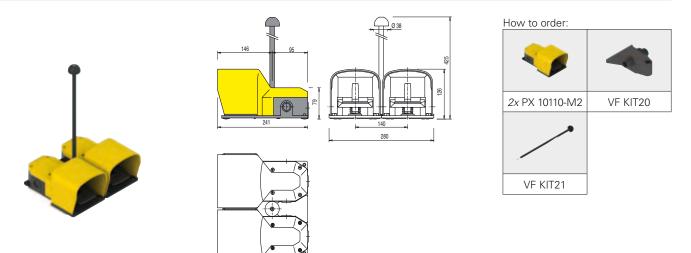


3

Triple foot switches with two joining devices, two metal pipes and EA series box



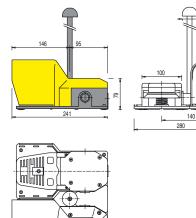
Double foot switches with joining device and carrying rod



Ø 38

Double foot switches (with and without pedal actuator protection) with joining device and carrying rod





How to order:

>>	
PX 10110-M2	PA 20100-M2
VF KIT20	VF KIT21



Main features

• Technopolymer housing

- Protection degree IP20 (terminals),
- IP40 (contacts)
- 14 contact blocks available
- Actuators with plastic or metal button
- contact block with positive opening →
 For internal use in PA, PX, PC series foot
- switches

Markings and quality marks:

UL approval: CCC approval: EAC approval: E131787 2013010305600704 RU C-IT ДМ94.В.01024

Technical data

Housing

Housing made of glass fiber reinforced technopolymer, self-extinguishing and shockproof Protection degree: IP20 (terminals), IP40 (contacts)

according to EN 60529

General data

Ambient temperature: Safety parameters: B_{10d}: Max. actuation frequency: Mechanical endurance: Max. actuation speed: Min. actuation speed: -40°C ... +80°C

40,000,000 for NC contacts 3600 operating cycles¹/hour 20 million operating cycles¹ 0.5 m/s 1 mm/s (slow action) 0.01 mm/s (snap action) 0.6 ... 0.8 Nm

Tightening torques screws contact blocks: 0.6 ... 0.8 Nm (1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in EN 60947-5-1

Cable cross section (flexible copper strands)

Contact blocks 5, 6, 7, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 18, 37, 66, 67: min.1 x 0.5 mm² (1 x AWG 20) max.2 x 2.5 mm² (2 x AWG 14)

In conformity with standards:

IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1, EN 60947-1, IEC 60204-1, EN 60204-1, EN ISO 14119, EN ISO 12100, IEC 60529, EN 60529, UL 508, CSA 22.2 No.14. Approvals:

UL 508, CSA 22.2 No.14, EN 60947-1, EN 60947-5-1

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC. **Positive contact opening in conformity with standards:** IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

Installation for safety applications:

Use only switches marked with the symbol O aside the product code. Always connect the safety circuit to the **NC contacts** (normally closed contacts: 11-12, 21-22 or 31-32) as stated in **standard EN 60947-5-1**, encl. **K**, par. **2**. Actuate the switch **at least up to the positive opening travel** shown in the travel diagrams. Operate the switch **at least with the positive opening force**, indicated between brackets below each article, aside the minimum force value.

Electrical data

Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Rated impulse withstand voltage (U_{imp}): Conditional short circuit current: Protection against short circuits: Pollution degree: 10 A 500 Vac 600 Vdc 6 kV 1000 A according to EN 60947-5-1 type aM fuse 10 A 500 V

3

Utilization category

Alternating current: AC15 (50÷60 Hz) Ue (V) 250 400 500 le (A) 6 4 1 Direct current: DC13 Ue (V) 24 125 250 0.4 le (A) 6 1.1

Characteristics approved by UL

Utilization categories Q300 (69 VA, 125 ... 250 Vdc) A600 (720 VA, 120 ... 600 Vac) Characteristics of the housing: open type For all contact blocks use 60 or 75 °C copper (Cu) conductor, rigid or flexible, wire size AWG 12-14. Terminal tightening torque of 7.1 lb in (0.8 Nm).

In conformity with standard: UL 508, CSA 22.2 N.14

Please contact our technical service for the list of approved products.

31

Description



Contact blocks with captive screws, finger protection and self-lifting clamping screw plates. With NC contacts with positive opening for safety applications. Fitted with twin bridge contacts, they are particularly suitale for high-reliability applications. Suitable for the installation inside foot switches series PA, PX and PC.

Dimensional drawings

Contact type: $20 \\ 100$			Teo	chnopolymer button		Metal button	
Contact blocksImage of the second degrams5RVF B501 \bigcirc 1N0+1NCVF B502 \bigcirc 1N0+1NC \bigcirc	R = sr = sl = sl LO = sl LV = sl Sh LV LV = sl sh sc LA = sl	nap action ow action werlapped ow action lifted ow action lifted and baced ow action pser					
Image: Constraint of the second s				·			-
6 L VF B601 \bigcirc 1N0+1NC VF B602 \bigcirc 1N0+1NC \bigcirc 3.4 7 IO VF B701 \bigcirc 1N0+1NC VF B702 \bigcirc 1N0+1NC \bigcirc 3.4 9 L VF B901 \bigcirc 2NC VF B902 \bigcirc 2NC \bigcirc 2.9 \bigcirc 4.4 6 10 L VF B1001 2NO VF B1002 2NO \bigcirc 1.4 6 11 R VF B1001 2NO VF B1002 2NO \bigcirc 1.4 6 12 R VF B1201 2NO VF B1202 2NO \bigcirc 1.5 0 0.2.9 \bigcirc 6.4 13 IV VF B1301 \bigcirc 2NC VF B1302 \bigcirc 2NC \bigcirc 1.4 0 0.8 0.2.3 14 LS VF B1301 \bigcirc 2NC VF B1402 \bigcirc 2NC \bigcirc 1.4 0.8 0.4.5 6 0 0.1.4 0.2.9 6 0.4.5 6 0.4.5 6 0.4.5 6 0.4.5 6 0.4.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 6 0.5.5 7 0.5.5 7 0.5.5 7 0.5.5 7	5	R	VF B501	→ 1NO+1NC	VF B502	→ 1NO+1NC	
7 IO VF B701 INO+INC VF B702 INO+INC INO+INC 9 VF B901 INO+INC VF B902 INO+INC Image: state s	6	L	VF B601	→ 1NO+1NC	VF B602	→ 1NO+1NC	
9 1 VF B901 \bigcirc 2NC VF B902 \bigcirc 2NC \bigcirc 2NC 10 1 VF B1001 2NO VF B1002 2NO \bigcirc 14 6 11 IB VF B1101 \bigcirc 2NC VF B1102 \bigcirc 2NC \bigcirc 14 6 12 IB VF B1201 2NO VF B1202 2NO \bigcirc 15 6 13 IW VF B1301 \bigcirc 2NC VF B1302 \bigcirc 2NC \bigcirc 14 \bigcirc 23 \bigcirc 6 14 IS VF B1401 \bigcirc 2NC VF B1502 \bigcirc 2NO \bigcirc 14 \bigcirc 3 \bigcirc 64.5 6 15 IS VF B1501 2NO VF B1502 2NO \bigcirc 14 \bigcirc 3 \bigcirc 64.5 6 18 IA VF B1801 \bigcirc 1NO+1NC VF B3702 \bigcirc 1NO+1NC \bigcirc 1.5 \bigcirc 3.4 \bigcirc 49.6 $_{1.5}$ $_{1.5}$ \bigcirc 1.4 \bigcirc 3.4 \bigcirc 49.9 $_{1.5}$ \bigcirc 1.5 \bigcirc 1.4 \bigcirc 1.5 \bigcirc 1.5 \bigcirc 1.6 \bigcirc 1.6 \bigcirc 1.4 \bigcirc 1.6 \bigcirc 1.6 \bigcirc 1.6 \bigcirc 1.6 \bigcirc 1.6	7	LO	VF B701	→ 1NO+1NC	VF B702	→ 1NO+1NC	
10LVF B10012NOVF B10022NO $VF B1002$ 2NO11RVF B1101 \ominus 2NCVF B1102 \ominus 2NC \downarrow_{00}^{0} \downarrow_{00}^{0} 12RVF B12012NOVF B12022NO \downarrow_{00}^{0} \downarrow_{00}^{0} 13IVVF B1301 \ominus 2NCVF B1302 \ominus 2NC \downarrow_{00}^{0} 14ISVF B1401 \ominus 2NCVF B1402 \ominus 2NC \downarrow_{00}^{0} 15ISVF B15012NOVF B15022NO \downarrow_{00}^{0} 18IAVF B1801 \ominus 1NO+1NCVF B1802 \ominus 1NO+1NC \downarrow_{00}^{0} 37IAVF B3701 \ominus 1NO+1NCVF B3702 \ominus 1NO+1NC \downarrow_{00}^{0} 66IAVF B6601 \ominus 1NCVF B6602 \ominus 1NC 0 67IAVF B67011NOVF B67021NO 0 Max. speed0,5 m/s0,5 m/s0,5 m/s $0.5 m/s$ $0.5 m/s$	9	L	VF B901	→ 2NC	VF B902	→ 2NC	0 2.9 9 4.4 6
12RVF B12012NOVF B12022NO 2^{0} 13IVVF B1301 \Rightarrow 2NCVF B1302 \Rightarrow 2NC 9^{0} 14ISVF B1401 \Rightarrow 2NCVF B1402 \Rightarrow 2NC 9^{0} 15ISVF B15012NOVF B15022NO 9^{0} 18IAVF B1801 \Rightarrow 1NO+1NCVF B1802 \Rightarrow 1NO+1NC 9^{0} 37IVF B3701 \Rightarrow 1NO+1NCVF B3702 \Rightarrow 1NO+1NC 9^{0} 66IVF B6601 \Rightarrow 1NCVF B6602 \Rightarrow 1NO 9^{0} 67IVF B67011NOVF B67021NO 9^{0} Max. speed0,5 m/s0,5 m/s0,5 m/s $0,5 m/s$ $0,5 m/s$	10	L	VF B1001	2NO	VF B1002	2NO	0 1.4 6
13IVVF B1301 \bigcirc 2NCVF B1302 \bigcirc 2NC \bigcirc 1.514ISVF B1401 \bigcirc 2NCVF B1402 \bigcirc 2NC \bigcirc 1.415ISVF B15012NOVF B15022NO \bigcirc 1.418IAVF B1801 \bigcirc 1NO+1NCVF B1802 \bigcirc 1NO+1NC \bigcirc 1.537ISVF B3701 \bigcirc 1NO+1NCVF B3702 \bigcirc 1NO+1NC \bigcirc 3.466ISVF B6601 \bigcirc 1NCVF B6602 \bigcirc 1NC \bigcirc 1.467ISVF B67011NOVF B67021NO \bigcirc 1.4Max. speed0,5 m/s0,5 m/s0,5 m/s0.5 m/s0.5 m/s	11	R	VF B1101	→ 2NC	VF B1102	→ 2NC	
13IVVF B1301 \bigcirc 2NCVF B1302 \bigcirc 2NC \bigcirc 0.08 \bigcirc 2.3 3 \bigcirc 1.4 3 \bigcirc 3 \bigcirc 2.1 3 \bigcirc 3 \bigcirc 2.1 3 \bigcirc 3 \bigcirc 2.1 3 \bigcirc 3 \bigcirc 2.1 3 \bigcirc 1.4 3 \bigcirc 2.1 3 \bigcirc 1.4 3 \bigcirc 1.4 	12	R	VF B1201	2NO	VF B1202	2NO	
14ISVF B1401 \bigcirc 2NCVF B1402 \bigcirc 2NC15ISVF B15012NOVF B15022NO \bigcirc 1.418IAVF B1801 \bigcirc 1NO+1NCVF B1802 \bigcirc 1NO+1NC \bigcirc 1.537ILVF B3701 \bigcirc 1NO+1NCVF B3702 \bigcirc 1NO+1NC \bigcirc 3.466ILVF B6601 \bigcirc 1NCVF B6602 \bigcirc 1NC \bigcirc 1.467ILVF B67011NOVF B67021NO \bigcirc 1.4Max. speed0,5 m/s0,5 m/s0,5 m/s0.5 m/s	13	LV	VF B1301	→ 2NC	VF B1302	→ 2NC	0 0.8 92.3
15LSVF B15012NOVF B15022NO $100 + 100$ 18LAVF B1801 \ominus 1NO+1NCVF B1802 \ominus 1NO+1NC $0 + 1.5 + \Theta = 0$ 37LVF B3701 \ominus 1NO+1NCVF B3702 \ominus 1NO+1NC $0 + 3.4 + \Theta = 0$ 66LVF B6601 \ominus 1NCVF B6602 \ominus 1NC $0 + 1.4 + \Theta = 0$ 67LVF B67011NOVF B67021NO $0 + 1.4 + \Theta = 0$ Max. speed0,5 m/s0,5 m/s0,5 m/s $0.5 m/s$	14	LS	VF B1401	→ 2NC	VF B1402	→ 2NC	
18IAVF B1801 \bigcirc 1N0+1NCVF B1802 \bigcirc 1N0+1NCIN0+1NC37IVF B3701 \bigcirc 1N0+1NCVF B3702 \bigcirc 1N0+1NC \bigcirc 3.4 \bigcirc 4.9.666IVF B6601 \bigcirc 1NCVF B6602 \bigcirc 1NC \bigcirc 1.4 \bigcirc 2.9667IVF B67011NOVF B67021NO \bigcirc 1.4 \bigcirc 1.4 \bigcirc 1.4Max. speed0,5 m/s0,5 m/s0,5 m/s \bigcirc \bigcirc 1.4 \bigcirc 1.4	15	LS	VF B1501	2NO	VF B1502	2NO	
37 L VF B3701 • 1N0+1NC VF B3702 • 1N0+1NC 1.5	18	LA	VF B1801	→ 1NO+1NC	VF B1802	→ 1NO+1NC	
66 L VF B6601 ↔ INC VF B6602 ↔ INC 67 L VF B6701 1NO VF B6702 1NO Max. speed 0,5 m/s 0,5 m/s	37	L	VF B3701	→ 1NO+1NC	VF B3702	→ 1NO+1NC	
Max. speed 0,5 m/s 0,5 m/s	66	L	VF B6601	→ 1NC	VF B6602	→ 1NC	0 1.4 \ominus 2.9 6
	67	L	VF B6701	1NO	VF B6702	1NO	06
Min. force 8 N (20 N →) 8 N (20 N →)	Max	. speed					
	Mir	n. force	8	N (20 N 🔶)	8	3 N (20 N 🔶)	

Legend

Closed contact | 🖂 Open contact | \Theta Positive opening travel according to IEC 60947-5-1 | 🕨 Pushing the switch / < Releasing the switch

Code structure



ĥ

All measures in the drawings are in mm

/ ©}

Design and maximum reliability

Elegance and functionality in one single product: Pizzato Elettrica presents the innovative EROUND line of control and signalling devices. The ergonomic design allows a comfortable and easy use of the devices. The details have been carefully designed giving the products a pleasant appearance and making them suitable for applications also on well designed machinery.

The devices of the EROUND line, thanks to their design and functionality, guarantee maximum reliability, and are suitable for any type of application.



A new generation of products



Created with the intent to improve the functionalities of the products already present in the market, the control and signalling devices of the EROUND line have technical characteristics so as to make the series one of the most complete in the industrial safety sector.

The new design, the attention to details and the elegance of the product combined with its maximum safety and reliability, take the series to the forefront of the market.

Safety visible at a glance



Thanks to the chosen shapes, the employed materials and the use of high luminosity LEDs, the illuminated devices of the EROUND line guarantee greater safety increasing thus the signalling and visibility level in any situation.

Maximum protection

All control and signalling devices of the EROUND line have an IP67 protection degree. This makes it possible to install them in any type of application, also in severe environment conditions.

Almost all devices, besides having an IP67 protection degree, have passed the test proving their IP69K protection degree according to the prescriptions established by the ISO 20653 standard.



Therefore they are suitable for use in machineries subjected to intense washing with high pressure and high temperature water jets and for any condition or environment where a particular attention for cleanness and hygiene is required.

Laser engraving

Pizzato Elettrica has introduced a new laser engraving system for control and signalling devices of the EROUND line.

Thanks to this new system which excludes the use of labels, markings on the products are indelible.

Furthermore, in case of machineries subjected to intense high pressure water jets, there is no risk of labels detaching from the product.



Guaranteed resistance

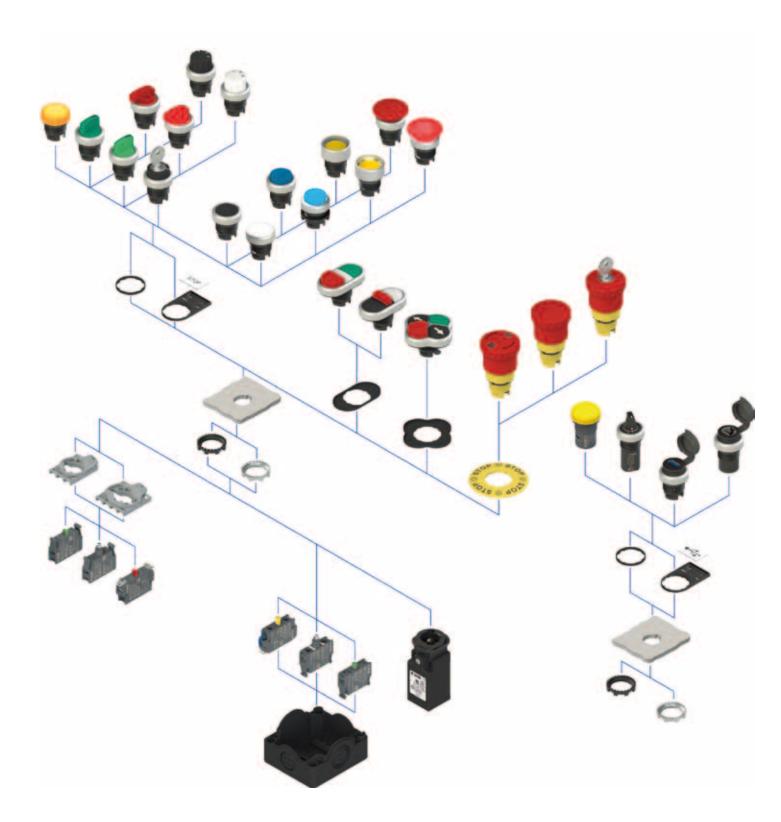


Pizzato Elettrica has subjected the control and signalling devices of the EROUND line to specific tests according to the standard EN 60947-5-1.

The particular design and the choice of employed materials made it possible to achieve considerable mechanical durability, which is expressed in number of cycles the articles have been subjected to: among the various tested products, the contact blocks reached and exceeded 20 million cycles, the buttons 15 million cycles, and the emergency buttons 300,000 cycles.

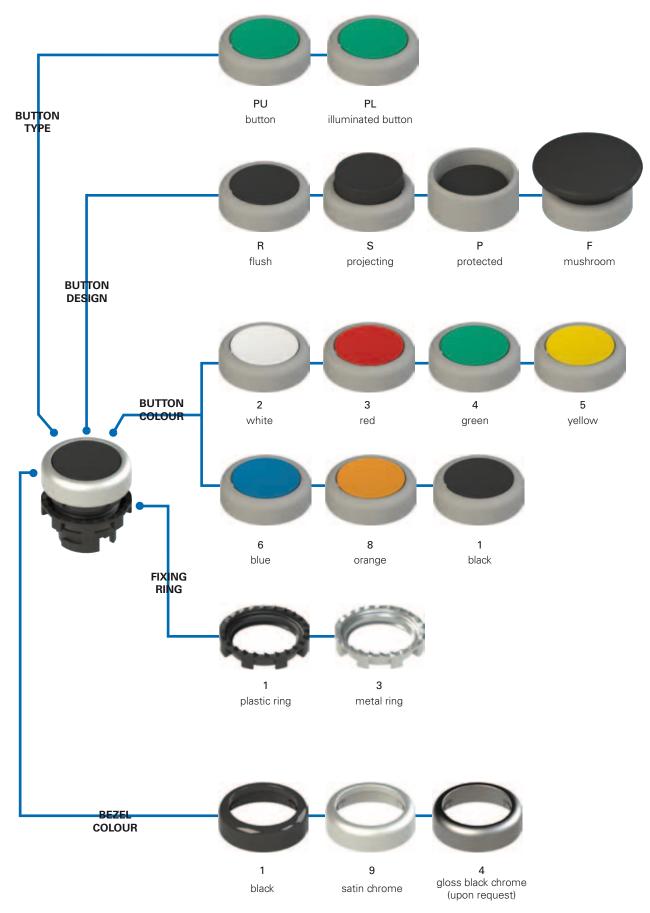


Selection diagram EROUND line

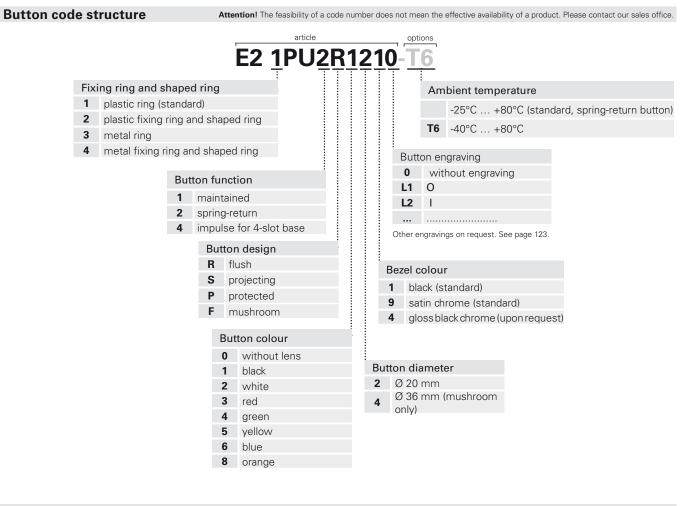


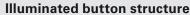
Single buttons

Selection diagram

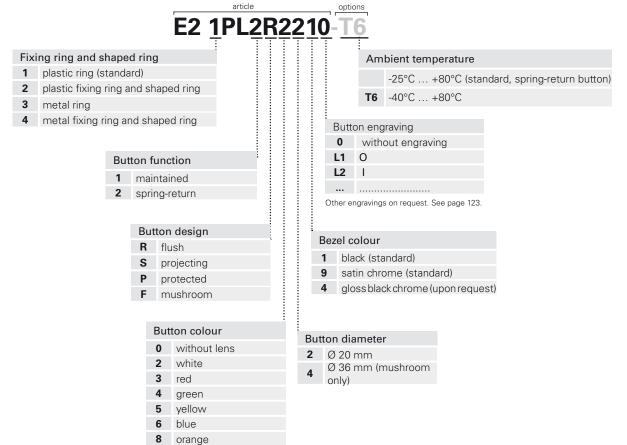








Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.



Single buttons



Main features

- Protection degrees IP67 and IP69K
- 4 different shapes
- 7 colours available
- 40°C versions
- Maintained or spring-return version

Markings and quality marks:

C E @ FAI

IMQ approval: EAC approval:

CA02.04805 RU C-IT ДМ94.В.01024

Technical data	
General data	
Protection degree:	IP67 acc. to IEC 60529 IP69K acc. to ISO 20653
Ambient temperature:	-25°C +80°C (spring-return button) -25°C +50°C (maintained button)
Safety parameters:	
B _{10d} :	30,000,000 (spring-return button)
	2,000,000 (maintained button)
Mechanical endurance:	15 million operating cycles ¹
	(spring-return button)
	1 million operating cycles ¹
	(maintained button)
Max. actuation frequency:	3600 operating cycles ¹ /hour
Actuating force at limit of travel:	3.7 N (without contact) (spring-return button)
-	4.4 N (without contacts) (maintained button)

Maximum travel: 5 mm 2 ... 2.5 Nm Tightening torque of the fixing ring: Utilization requirements: see page 124 (1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in EN 60947-5-1.

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14

A Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol \bigcirc . Always connect the safety circuit to the NC contacts (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC. Positive contact opening in conformity with standards: IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

General data

Protection degrees IP67 and IP69K

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

Metal fixing ring



The fixing ring in metal is particularly suitable for those applications which require tighter fitting of the panel-mounted device, such as for example in metal panels having holes without reference notches.

Shaped ring



The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box.

This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of

cleanness and hygiene are required.

Functions

Depending on the type of application, the buttons of the EROUND line of Pizzato Elettrica are available in two versions: the version with maintained function (once the button is pressed, a second manual intervention is necessary for unlocking) and the version with springreturn function (once the button is pressed, it automatically returns to its initial position).

Maintained buttor



Customisable



In order to satisfy customers' numerous requests and demands, Pizzato Elettrica gives the possibility to customize the control and signalling devices of the EROUND line: the bezels can be requested with different colours (gloss black chrome, black, and satin chrome), whereas the lenses can be customized with a wide range of writings, symbols, and colours.

Extended temperature range



This range of switches is also available in a special version with an ambient operating temperature range of -40°C to +80°C.

They can be used for applications in cold stores, sterilisers and other devices with low temperature environments. Special materials that have been used to realize these versions, maintain unchanged their features also in these conditions, widening the installation possibilities.

Selection table for buttons

			9				M	
Button colour and	Flu	ısh	Proje	cting	Prote	Protected		iroom
engraving	black bezel	satin chr. bezel	black bezel	satin chr. bezel	black bezel	satin chr. bezel	black bezel	satin chr. bezel
Without lens	E2 1PU2R0210	E2 1PU2R0290	Same article, flush button	Same article, flush button	E2 1PU2P0210	E2 1PU2P0290	-	-
black	E2 1PU2R1210	E2 1PU2R1290	E2 1PU2S1210	E2 1PU2S1290	E2 1PU2P1210	E2 1PU2P1290	E2 1PU2F1410	E2 1PU2F1490
white	E2 1PU2R2210	E2 1PU2R2290	E2 1PU2S2210	E2 1PU2S2290	E2 1PU2P2210	E2 1PU2P2290	E2 1PU2F2410	E2 1PU2F2490
red	E2 1PU2R3210	E2 1PU2R3290	E2 1PU2S3210	E2 1PU2S3290	E2 1PU2P3210	E2 1PU2P3290	E2 1PU2F3410	E2 1PU2F3490
green	E2 1PU2R4210	E2 1PU2R4290	E2 1PU2S4210	E2 1PU2S4290	E2 1PU2P4210	E2 1PU2P4290	E2 1PU2F4410	E2 1PU2F4490
yellow	E2 1PU2R5210	E2 1PU2R5290	E2 1PU2S5210	E2 1PU2S5290	E2 1PU2P5210	E2 1PU2P5290	E2 1PU2F5410	E2 1PU2F5490
blue	E2 1PU2R6210	E2 1PU2R6290	E2 1PU2S6210	E2 1PU2S6290	E2 1PU2P6210	E2 1PU2P6290	E2 1PU2F6410	E2 1PU2F6490
orange	E2 1PU2R8210	E2 1PU2R8290	E2 1PU2S8210	E2 1PU2S8290	E2 1PU2P8210	E2 1PU2P8290	E2 1PU2F8410	E2 1PU2F8490
red	E2 1PU2R321L1	E2 1PU2R329L1	E2 1PU2S321L1	E2 1PU2S329L1	-	-	E2 1PU2F341L1	E2 1PU2F349L1
green	E2 1PU2R421L2	E2 1PU2R429L2	E2 1PU2S421L2	E2 1PU2S429L2	E2 1PU2P421L2	E2 1PU2P429L2	E2 1PU2F441L2	E2 1PU2F449L2
O black	E2 1PU2R121L1	E2 1PU2R129L1	E2 1PU2S121L1	E2 1PU2S129L1	-	-	E2 1PU2F141L1	E2 1PU2F149L1
() white	E2 1PU2R221L2	E2 1PU2R229L2	E2 1PU2S221L2	E2 1PU2S229L2	E2 1PU2P221L2	E2 1PU2P229L2	E2 1PU2F241L2	E2 1PU2F249L2

To order a stable button in the article codes replace 1PU2 with 1PU1. Example: E2 1PU2R0210 \rightarrow E2 1PU1R0210

Selection table for illuminated buttons

Button colour and		ısh	Proje	-		ected	Mush	
engraving	black bezel	satin chr. bezel	black bezel	satin chr. bezel	black bezel	satin chr. bezel	black bezel	satin chr. bezel
Without lens	E2 1PL2R0210	E2 1PL2R0290	Same article, flush button	Same article, flush button	E2 1PL2P0210	E2 1PL2P0290	-	-
white	E2 1PL2R2210	E2 1PL2R2290	E2 1PL2S2210	E2 1PL2S2290	E2 1PL2P2210	E2 1PL2P2290	E2 1PL2F2410	E2 1PL2F2490
red	E2 1PL2R3210	E2 1PL2R3290	E2 1PL2S3210	E2 1PL2S3290	E2 1PL2P3210	E2 1PL2P3290	E2 1PL2F3410	E2 1PL2F3490
green	E2 1PL2R4210	E2 1PL2R4290	E2 1PL2S4210	E2 1PL2S4290	E2 1PL2P4210	E2 1PL2P4290	E2 1PL2F4410	E2 1PL2F4490
yellow	E2 1PL2R5210	E2 1PL2R5290	E2 1PL2S5210	E2 1PL2 S5290	E2 1PL2P5210	E2 1PL2P5290	E2 1PL2F5410	E2 1PL2F5490
blue	E2 1PL2R6210	E2 1PL2R6290	E2 1PL2S6210	E2 1PL2S6290	E2 1PL2P6210	E2 1PL2P6290	E2 1PL2F6410	E2 1PL2F6490
orange	E2 1PL2R8210	E2 1PL2R8290	E2 1PL2S8210	E2 1PL2S8290	E2 1PL2P8210	E2 1PL2P8290	E2 1PL2F8410	E2 1PL2F8490
red	E2 1PL2R321L1	E2 1PL2R329L1	E2 1PL2S321L1	E2 1PL2S329L1	-	-	E2 1PL2F341L1	E2 1PL2F349L1
green	E2 1PL2R421L2	E2 1PL2R429L2	E2 1PL2S421L2	E2 1PL2S429L2	E2 1PL2P421L2	E2 1PL2P429L2	E2 1PL2F441L2	E2 1PL2F449L2
O white	E2 1PL2R221L1	E2 1PL2R229L1	E2 1PL2S221L1	E2 1PL2S229L1	-	-	E2 1PL2F241L1	E2 1PL2F249L1
() white	E2 1PL2R221L2	E2 1PL2R229L2	E2 1PL2S221L2	E2 1PL2S229L2	E2 1PL2P221L2	E2 1PL2P229L2	E2 1PL2F241L2	E2 1PL2F249L2

To order a stable button in the article codes replace 1PL2 with 1PL1. Example: E2 1PL2R0210 → E2 1PL1R0210

Single buttons

Complete units with buttons

Button		Contacts	;	Flush	Projecting
colour and engraving	pos. 2	pos. 3	pos. 1	black bezel	black bezel
black	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1204 E2 1PU2R1210 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
white	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1200 E2 1PU2R2210 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
red	-	1NC ↔	-	E2 AC-DXBC1208 E2 1PU2R3210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1	E2 AC-DXBC1209 E2 1PU2S3210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1
green	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1201 E2 1PU2R4210 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
yellow	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1206 E2 1PU2R5210 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
blue	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1207 E2 1PU2R6210 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
O red	-	1NC ↔	-	E2 AC-DXBC1211 E2 1PU2R321L1 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1	E2 AC-DXBC1212 E2 1PU2S321L1 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1
green	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1210 E2 1PU2R421L2 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
O black	-	1NC ↔	-	E2 AC-DXBC1227 E2 1PU2R121L1 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1	
() white	-	1NO	-	E2 AC-DXBC1226 E2 1PU2R221L2 + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	

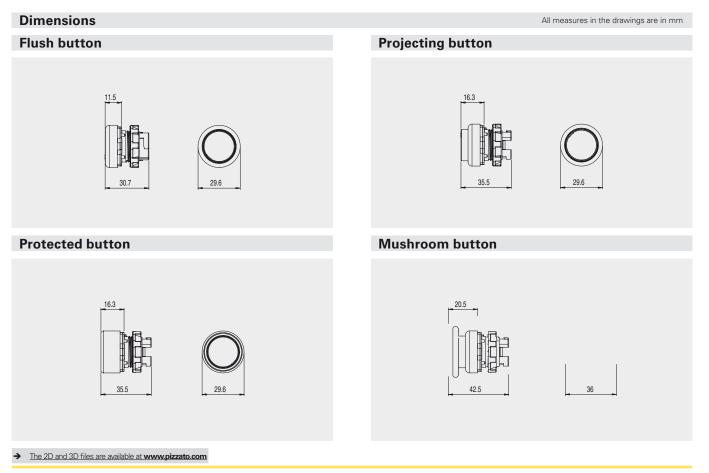
Button		Contacts		Flush	
colour and engraving	pos. 2	pos. 3	pos. 1	black bezel	
white	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-DXBC0400 E2 1PL2R2210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A2V1 + E2 CP10G2V1	
red	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-DXBC0402 E2 1PL2R3210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A3V1 + E2 CP10G2V1	
green	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-DXBC0401 E2 1PL2R4210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A4V1 + E2 CP10G2V1	
yellow	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-DXBC0404 E2 1PL2R5210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A2V1 + E2 CP10G2V1	
blue	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-DXBC0403 E2 1PL2R6210 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A6V1 + E2 CP10G2V1	

Other combinations on request.

Other combinations on request.

39

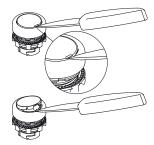
→ For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.



0

Complete units with illuminated buttons

Lenses for buttons E2 1PU and illuminated buttons E2 1PL



The buttons and the illuminated buttons feature replaceable lenses. To remove the lenses, leverage them with a pointed object near the reference notch on the external diameter of the lens itself.



Lenses without engraving						
Article	Туре	Description	Colours	Pieces/ Pack		
VE LP21R10		Lens for flush button, black, without engraving		10		
VE LP22R20		Lens for flush button, white, without engraving	\bigcirc	10		
VE LP22R30		Lens for flush button, red, without engraving		10		
VE LP22R40		Lens for flush button, green, without engraving		10		
VE LP22R50	(\bigcirc)	Lens for flush button, yellow, without engraving		10		
VE LP22R60	\smile	Lens for flush button, blue, without engraving		10		
VE LP22R80		Lens for flush button, orange, without engraving		10		
VE LP22RA0		7 lenses for flush button without engraving, colours: black, white, red, green, yellow, blue and orange		1		
VE LP21S10		Lens for projecting button, black, without engraving		10		
VE LP22S20		Lens for projecting button, white, without engraving	\bigcirc	10		
VE LP22S30		Lens for projecting button, red, without engraving		10		
VE LP22S40	\bigcirc	Lens for projecting button, green, without engraving		10		
VE LP22S50	(\bigcirc)	Lens for projecting button, yellow, without engraving		10		
VE LP22S60	\smile	Lens for projecting button, blue, without engraving		10		
VE LP22S80		Lens for projecting button, orange, without engraving		10		
VE LP22SA0		7 lenses for projecting button without engraving, colours: black, white, red, green, yellow, blue and orange		1		

Lenses with engraving

Article	Туре	Description	Colours	Pieces/ Pack
VE LP21R1 •••		Lens for flush button, black, with engraving		1
VE LP22R2•••		Lens for flush button, white, with engraving	\bigcirc	1
VE LP22R3•••	\bigcirc	Lens for flush button, red, with engraving		1
VE LP22R4•••	(\bigcirc)	Lens for flush button, green, with engraving		1
VE LP22R5•••		Lens for flush button, yellow, with engraving		1
VE LP22R6•••		Lens for flush button, blue, with engraving		1
VE LP22R8•••		Lens for flush button, orange, with engraving		1
VE LP21S1 •••		Lens for projecting button, black, with engraving		1
VE LP22S2•••		Lens for projecting button, white, with engraving	\bigcirc	1
VE LP22S3•••	\bigcirc	Lens for projecting button, red, with engraving		1
VE LP22S4 •••	\bigcirc	Lens for projecting button, green, with engraving		1
VE LP22S5•••		Lens for projecting button, yellow, with engraving		1
VE LP22S6•••		Lens for projecting button, blue, with engraving		1
VE LP22S8 •••		Lens for projecting button, orange, with engraving		1

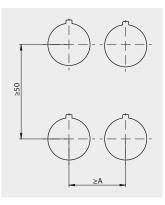
The black lens cannot be applied on illuminated buttons.

To order lenses for buttons with engraving:

in the article codes replace the dots ••• with the engraving code shown in the table at page 123. Example: lens for flush button with engraving "O", white. VE LP 22R2••• \rightarrow VE LP 22R2L1

Items with code on green background are stock items

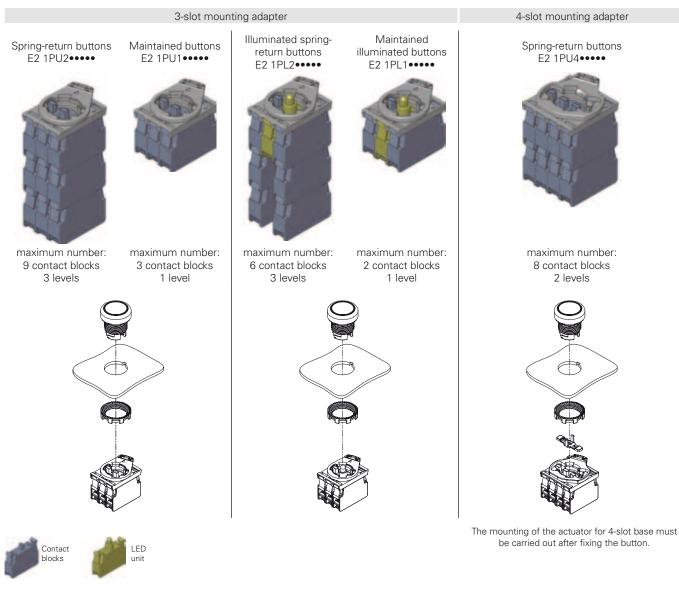
Minimum distances for installation



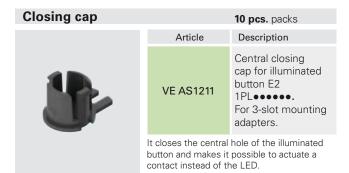
4

3-slot mounting adapter							
Button type	А						
flush	30 mm						
projecting	30 mm						
protected	30 mm						
mushroom	40 mm						
4-slot mounting adapter							
4-slot mounting adap	ter						
4-slot mounting adap Button type	ter A						
Button type	А						
Button type flush	A 40 mm						

Maximum number of contacts



All measures in the drawings are in mm



Shaped ring

	Article	D
>	VE GP12H1A	Sh sir
	Not applicable in th plate, Ø 22 to Ø 30 protection cap.	

50 pcs. packs rticle Description P12H1A Shaped ring for single device Dicable in the presence of legend Description 22 to Ø 30 mm adapter, guard or



Accessories

→

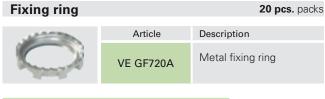
More ACCESSORIES on page 121

I0 pcs. packs Article Description Long closed actuator for 4 obstances

VE AS1218 VE AS1218

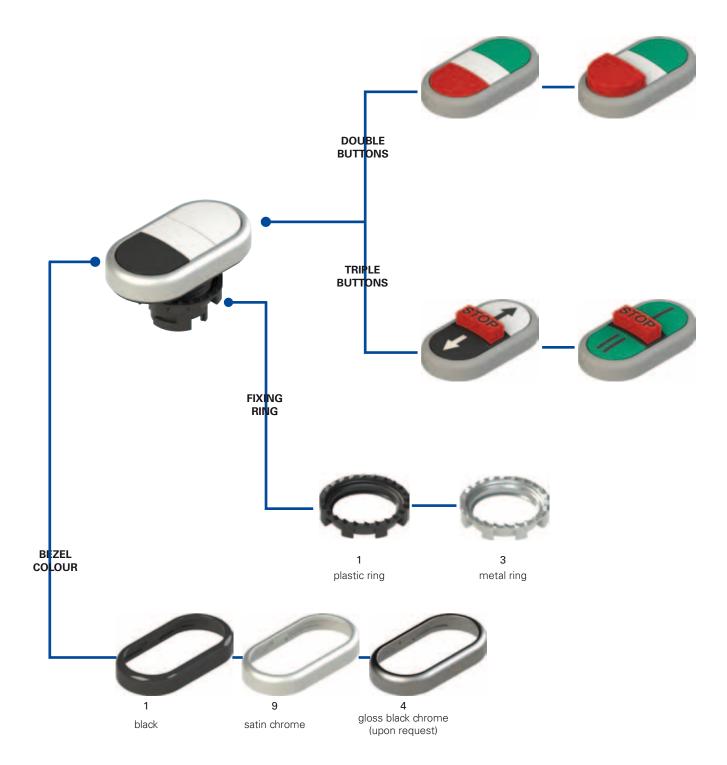
for 4-slot mounting adapter. It must be installed after fixing the button to the wall. For buttons E2 1PU 4

Shroud	10 pcs. packs				
	Article	Description			
	VE CA1A1	Shroud for flush button (panel width from 1 to 5 mm)			
	VE CA1B1	Shroud for projecting button (panel width from 1 to 5 mm)			
	Not applicable in the presence of the shap ring, legend plate, Ø 22 to Ø 30 mm adap or protection guard.				



Items with code on green background are stock items

Selection diagram



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

E2 <u>1</u>PDRL10423-<u>T6</u>

Fixing ring and shaped ring

- 1 plastic ring (standard)
- 2 plastic fixing ring and shaped ring
- 3 metal ring
- 4 metal fixing ring and shaped ring

No. of functions

- D dual button
- T triple button

Upper and lower button

- A upper projecting, lower flush
- B upper projecting, lower projecting
- **R** upper flush, lower flush
- S upper flush, lower projecting

Intermediate element

- L backlit cap (only double buttons)
- **S** projecting button (only triple buttons)
- **Q** cap and actuators for 4-slot base
- (only double buttons)

Bezel colour

- 1 black (standard)
- **9** satin chrome (standard)
- 4 gloss black chrome (upon request)

Ambient temperature

-25°C ... +80°C (standard)

T6 -40°C ... +80°C

Colours and symbols

	upper button			ntral ap	lower button		
	colour	symbol	colour	symbol	colour	symbol	
0423	green	-	white	-	red	-	
0221	white	-	white	-	black	-	
0222	white	-	white	-	white	-	
0121	black	-	white	-	black	-	
Other com	binations o	on request.					

	upper button		central cap		lower button	
	colour	symbol	colour	symbol	colour	symbol
AAAD	green	I	white	-	red	0
AAAP	green	START	white	-	red	STOP
AAAA	white	1	white	-	black	0
AAAN	white	START	white	-	black	STOP
AAAB	black	1	white	-	black	+
AAAC	black	+	white	-	black	-

Other combinations on request.

	upper button		bu	ntral tton ecting	lower button	
	colour	symbol	colour	symbol	colour	symbol
AAAY	green	I	red	STOP	green	- 11
AAAZ	green	+	red	STOP	green	→
AABD	white	→	red	STOP	black	+
AABA	green	Ť	red	STOP	green	+
AABE	white	1	red	STOP	black	+
AABF	black	1	red	STOP	black	+
AABB	green	+	red	STOP	green	-
AABC	white	+	red	STOP	white	-

Other combinations on request.

Double and triple buttons



Technical data

General data Protection dearee:

Maximum travel:

EN 60947-5-1

Ambient temperature: Safety parameters: B_{10d}: Mechanical endurance:

Max. actuation frequency:

Utilization requirements:

Actuating force at limit of travel:

Tightening torque of the fixing ring:

IP67 acc. to IEC 60529 IP69K acc. to ISO 20653 -25°C ... +80°C

2,000,000 1 million operating cycles¹ 3600 operating cycles¹/hour 4.4 N (without contacts) 5 mm 2 ... 2.5 Nm see page 124 (1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14

Use only contact blocks marked with the symbol \bigcirc . Always connect the safety

Main features

Protection degrees IP67 and IP69K

• Version with 2 or 3 buttons

- 40°C version

• Version with central backlit cap

circuit to the NC contacts (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

A Installation for safety applications:

In conformity with the requirements of: Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

Positive contact opening in conformity with standards: IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

Markings and quality marks:

code combinations for buttons.

Illuminated version

C€®EAL

IMQ approval: EAC approval:

General data Button profile

CA02.04805 RU C-IT ДМ94.В.01024

The new EROUND line double and triple buttons are available in two

profiles in order to suit any kind of application: projecting and flush.

The possibility to choose shapes, colours and symbols allows various

For double buttons, the version with central backlit cap is available.

Customisable



In order to satisfy customers' numerous requests and demands, Pizzato Elettrica gives the possibility to customize the control and signalling devices of the EROUND line: the bezels can be requested with different colours (gloss black chrome, black, and satin chrome), whereas the lenses can be customized with a wide range of writings, symbols, and colours.

Protection degrees IP67 and IP69K



These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

Extended temperature range

🕩 pizzato elettrica

This range of switches is also available in a special version with an ambient operating temperature range of -40°C to +80°C.

They can be used for applications in cold stores, sterilisers and other devices with low temperature environments. Special materials that have been used to realize these versions, maintain unchanged their features also in these conditions, widening the installation possibilities.

Metal fixing ring



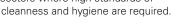
The fixing ring in metal is particularly suitable for those applications which require tighter fitting of the panel-mounted device, such as for example in metal panels having holes without reference notches.

Shaped ring



The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box.

This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of



Selection table for double buttons

		9			
	Button colour and engraving	upper bu central c lower but	ap flush	upper bu central c lower butto	
		black bezel	satin chrome bezel	black bezel	satin chrome bezel
	green button white cap, illumi- nated red button	E2 1PDRL10423	E2 1PDRL90423	E2 1PDSL10423	E2 1PDSL90423
	" " green button white cap, illumi- nated "O" red button	E2 1PDRL1AAAD	E2 1PDRL9AAAD	E2 1PDSL1AAAD	E2 1PDSL9AAAD
STOP	"START" green button white cap, illumi- nated "STOP" red button	E2 1PDRL1AAAP	E2 1PDRL9AAAP	E2 1PDSL1AAAP	E2 1PDSL9AAAP
	white button white cap, illumi- nated black button	E2 1PDRL10221	E2 1PDRL90221	E2 1PDSL10221	E2 1PDSL90221
	"I" white button white cap, illumi- nated "O" black button	E2 1PDRL1AAAA	E2 1PDRL9AAAA	E2 1PDSL1AAAA	E2 1PDSL9AAAA
START	"START" white button white cap, illumi- nated "STOP" black button	E2 1PDRL1AAAN	E2 1PDRL9AAAN	E2 1PDSL1AAAN	E2 1PDSL9AAAN
	★ black button white cap, illumi- nated *↓* black button	E2 1PDRL1AAAB	E2 1PDRL9AAAB	E2 1PDSL1AAAB	E2 1PDSL9AAAB

Other combinations on request.

Items with code on green background are stock items

Selection table for triple buttons

Button colour Ind engraving	upper bu central butto lower bu	on projecting tton flush
	black bezel	satin chrome bezel
"I" green button "STOP" red button "II" green button	E2 1PTRS1AAAY	E2 1PTRS9AAAY
"←" green button "STOP" red button "→" green button	E2 1PTRS1AAAZ	E2 1PTRS9AAAZ
"→" white button "STOP" red button "←" black button	E2 1PTRS1AABD	E2 1PTRS9AABD
↑ green button *STOP* red button *↓* green button	E2 1PTRS1AABA	E2 1PTRS9AABA
nations on reque	st.	

Complete units with double buttons



-	Button colour and engraving		Contacts	;	upper button flush central cap flush lower button projecting
		pos. 2	pos. 3	pos. 1	black bezel
	" " green button			1NO	E2 AC-DXBC0601 E2 1PDSC1AAAK +
	black cap		-		E2 1PDSCTAAAK + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 +
	"O" red button	1NC ↔			E2 CP10G2V1

Other combinations on request.



Button colour and engraving			Contacts	;	upper button flush central cap flush lower button projecting	
		pos. 2	pos. 3	pos. 1	black bezel	
	"I" green button			1NO	E2 AC-DXBC0602 E2 1PDSL1AAAD +	
0	white cap, illuminated			LED		E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 +
	"O" red button	1NC →			E2 LP1A2V1 + E2 CP10G2V1	

Other combinations on request.

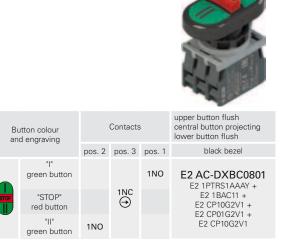
-> For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.

Shroud		10 pcs. packs	Shaped ring		50 pcs. packs
	Article	Description		Article	Description
	VE CA1C1	Shroud for double and triple projecting buttons	0	VE GP12L1A	Shaped ring for double and triple button E2 1PD•••••• E2 1PT•••••
	VE CA1D1	Shroud for double flush button		With the shaped rir shroud is not allowe	ig, the application of the ed.
	With the shroud it is not possible to apply the shaped ring		Accessories		
			➔ More ACCESSORIES	➔ More ACCESSORIES on page 121	

More ACCESSORIES on page 121 →

Items with code on green background are stock items

Complete units with triple buttons

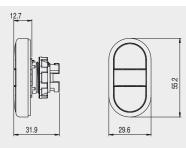


Other combinations on request.

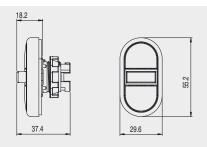
All measures in the drawings are in mm

Dimensions

Flush double button



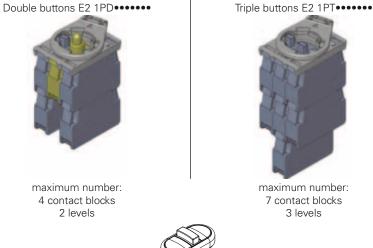
Triple button



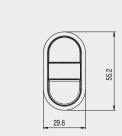
→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

Maximum number of contacts

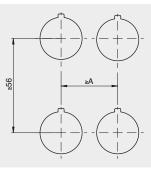
3-slot mounting adapter



maximum number: 7 contact blocks 3 levels



Minimum distances for installation

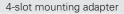


Projecting double button

17.7

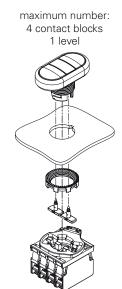
3-slot mounting adapter **A=**30 mm

4-slot mounting adapter **A=**40 mm



Double buttons E2 1PD•Q•••••





The actuators, with the specific button for 4-slot base, can be mounted only after fixing the button.

Contact

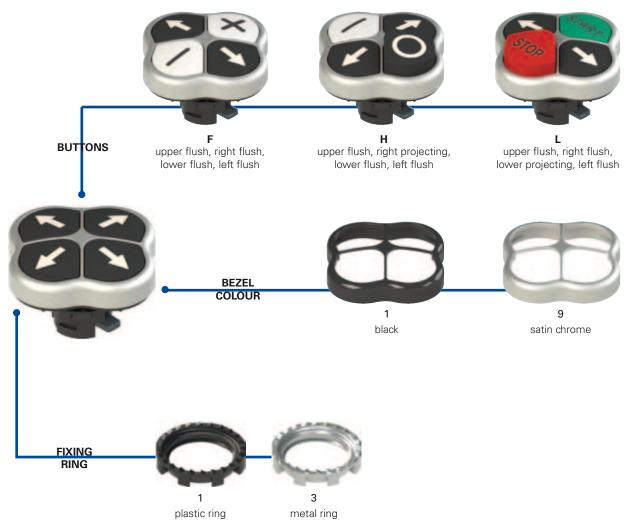
blocks

LED

unit

Selection diagram

6



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

E2 <u>1</u>PO<u>F</u>A<u>1</u>QAAA

Fixing	ring	and	shaped	ring
--------	------	-----	--------	------

- 1 plastic ring (standard)
- 2 plastic fixing ring and shaped ring
- 3 metal ring
- 4 metal fixing ring and shaped ring

Buttons

- F upper flush, right flush, lower flush, left flush
 H upper flush, right projecting, lower flush, left flush
- L upper flush, right flush, lower projecting, left flush
- Other combinations on request.

Bezel colour

- 1 black (standard)
- 9 satin chrome (standard)

:									
Colours and symbols									
	upper button		right button			lower button		left button	
	colour	symbol	colour	colour symbol o		colour symbol		symbol	
QAAA	black	1	black	→	black	ŧ	black	+	
QAAB	green	START	black	→	red	STOP	black	+	
QAAC	white	START	black	→	black	STOP	black	+	
QAAD	green	1	black	→	red	0	black	+	
QAAE	white	1	black	→	black	0	black	+	
QAAF	white	+	black	→	white	-	black	+	
QAAH	black	1	red	STOP	black	Ŧ	green	START	
QAAJ	black	1	black	STOP	black	Ŧ	white	START	
QAAK	black	1	red	0	black	ŧ	green		
QAAL	black	1	black	0	black	Ŧ	white	1	
QAAM	black	1	white	-	black	Ŧ	white	+	
QAAN	black	1	white	Æ	black	Ŧ	white	×	

Other combinations on request.





Technical data

General data

Protection degree: Ambient temperature: Safety parameters: B_{10d}: 2,000,000 Mechanical endurance: Max. actuation frequency: Actuating force at limit of travel: Maximum travel: 5 mm Tightening torque of the fixing ring: Utilization requirements: see page 124

IP67 acc. to IEC 60529 -25°C ... +80°C

1 million operating cycles¹ 3600 operating cycles¹/hour 6.5 N (without contacts) 2 ... 2.5 Nm

(1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in EN 60947-5-1.

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14

Main features

- Protection degree IP67
- Version with projecting buttons
- Optional customisation with symbols

Markings and quality marks: CE FAI EAC approval: RU C-IT ДМ94.B.01024

▲ Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol \bigcirc . Always connect the safety circuit to the NC contacts (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

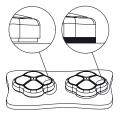
In conformity with the requirements of: Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC. Positive contact opening in conformity with standards: IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

Button profile



The new EROUND line quadruple buttons are available in two shapes in order to suit any kind of application: projecting and flush. The possibility to choose shapes, colours and symbols allows various code combinations for buttons.

Shaped ring



Customisable

The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box. This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of cleanness and hygiene are required.

Protection degree IP67



These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments

where the maximum protection of the housing is required.

Metal fixing ring



The fixing ring in metal is particularly suitable for those applications which require tighter fitting of the panel-mounted device, such as for example in metal panels having holes without reference notches.



In order to suit the various requests and needs of the customers,

Pizzato Elettrica offers the possibility to customize the quadruple

buttons with indelible laser inscriptions and symbols.

Selectio		quadruple but	LOIIS	<u></u>	-	0	
			B		CD WW	B	B
colour a	tuator nd marking e top and clockwise)	upper but right but lower but left butte	ton flush tton flush	upper button flush right button projecting lower button flush left button flush		upper button flush right button flush lower button projecting left button flush	
		black bezel	satin chrome bezel	black bezel	satin chrome bezel	black bezel	satin chrome bezel
	** black button *¥ black button *¥ black button *€	Ε2 1ΡΩΓΑ1ΩΑΑΑ	Ε2 1ΡΩΓΑ9ΩΑΑΑ	-	-		-
STOP	"START" green button ">" black button "STOP" red button "€" black button	E2 1PQFA1QAAB	E2 1PQFA9QAAB	-		E2 1PQLA1QAAB	E2 1PQLA9QAAB
STOP	"START" white button ">" black button "STOP" black button "€" black button	E2 1PQFA1QAAC	E2 1PQFA9QAAC	-	-	E2 1PQLA1QAAC	E2 1PQLA9QAAC
0	" " green button ">" black button "O" red button "€" black button	E2 1PQFA1QAAD	E2 1PQFA9QAAD			E2 1PQLA1QAAD	E2 1PQLA9QAAD
	" " white button ">" black button "O" black button "€" black button	E2 1PQFA1QAAE	E2 1PQFA9QAAE			E2 1PQLA1QAAE	E2 1PQLA9QAAE
	"+" white button ">" black button "-" white button "€" black button	E2 1PQFA1QAAF	Ε2 1ΡΩΓΑ9ΩΑΑΓ	-	-	-	-
START	*★* black button *STOP* red button *↓* black button *START* green button	E2 1PQFA1QAAH	Ε2 1ΡΩΓΑ9ΩΑΑΗ	Ε2 ΙΡΩΗΑΊΩΑΑΗ	Ε2 1ΡΩΗΑ9ΩΑΑΗ	-	-
START STOP	*★* black button *STOP* black button *↓* black button *START* white button	E2 1PQFA1QAAJ	E2 1PQFA9QAAJ	Ε2 1ΡΩΗΑ1ΩΑΑJ	Ε2 1ΡΩΗΑ9ΩΑΑJ		
	★ black button *O* red button *↓* black button "I* green button	E2 1PQFA1QAAK	E2 1PQFA9QAAK	Ε2 1ΡΩΗΑ1ΩΑΑΚ	Ε2 1ΡΩΗΑ9ΩΑΑΚ	-	-
	** black button *O* black button *↓ black button "I" white button	E2 1PQFA1QAAL	E2 1PQFA9QAAL	E2 1PQHA1QAAL	E2 1PQHA9QAAL	-	
	★ black button *↓* black button *+* white button	E2 1PQFA1QAAM	Ε2 1ΡΩΓΑ9ΩΑΑΜ	-	-	-	-
Other combinati					Items with c	ode on green background	l are stock items



General Catalogue 2015-2016

Complete units



Actuator colour and marking (starting from the top and clockwise)			Cont	acts		upper button flush right button flush lower button flush left button flush
CIOC	KWISE)	pos. 3	pos. 2	pos. 4	pos. 1	satin chrome bezel
	"↑" black button "→" black button "↓"		1NO	1NO	1NO	E2 AC-DXBC2000 E2 1PQFA90AAA + E2 1BAC21 + E2 CP10G2V1 + E2 CP10G2V1+
J	black button " € " black button	1NO				E2 CP10G2V1 + E2 CP10G2V1

Other combinations on request.

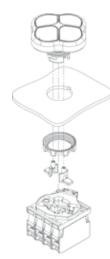
Maximum number of contacts

4-slot mounting adapter

Quadruple buttons E2 1PQ ••••••



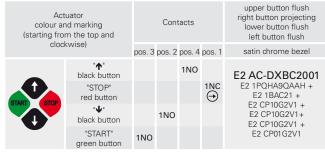
maximum number: 8 contact blocks 2 levels



The assembly of the 2 lateral actuators, supplied with the quadruple button, must be done after the fixing of the button.



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com



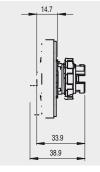
Other combinations on request.

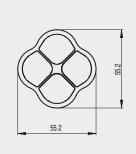
Mounting adapte	r	10 pcs. packs	
	Article	Description	
	E2 1BAC21	4-slot mounting adapter for contact blocks E2 CP•••••	
Shaped ring		10 pcs. packs	
Shaped ring	Article	10 pcs. packs Description	
Shaped ring	Article VE GP12M1A	• •	

Items with code on green background are stock items

Dimensions

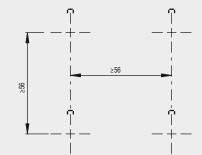
Quadruple button





All measures in the drawings are in mm

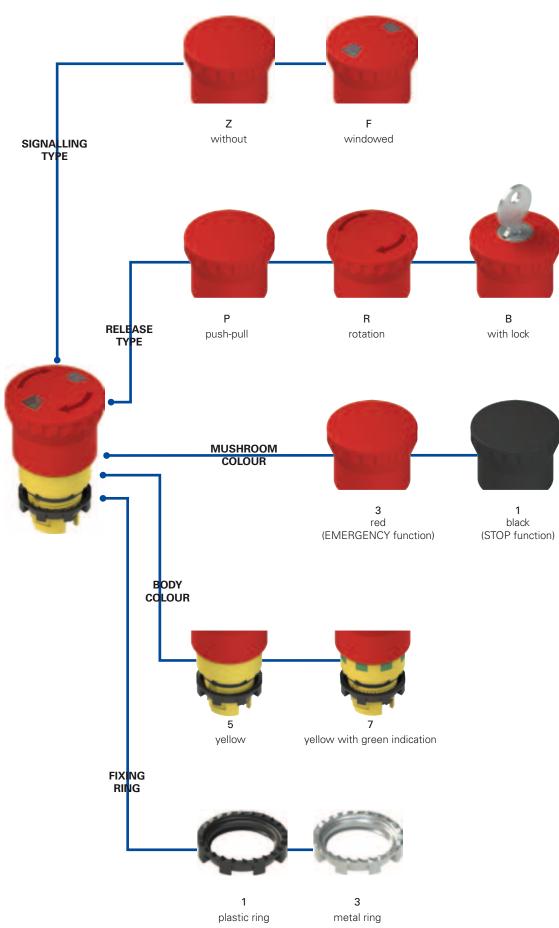
Minimum distances for installation



Emergency buttons

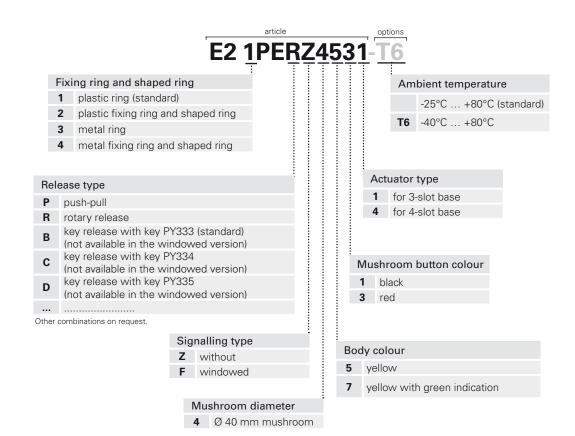
Selection diagram

7



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.



Emergency buttons



Main features

- Protection degrees IP67 and IP69K
- 3 different release modes
- Windowed version
- -40°C versions

Markings and quality marks:

C€@EAL

IMQ approval: EAC approval:

General data Visual signalling

val: RU C-IT ДМ94.В.01024

CA02.04805

to actuated respectively.

Technical data

General data Protection degree:

Ambient temperature: Safety parameters: B_{10a}: Mechanical endurance: Max. actuation frequency:

Actuation travel: Actuating force: Actuating force at limit of travel:

Utilization requirements:

Maximum travel: Tightening torque of the fixing ring:

EN 60947-5-1.

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60947-5-5, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60947-5-5, EN 60204-1, EN ISO 13850, UL 508, CSA 22-2 N°14

(1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in

▲ Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol ⊕. Always connect the safety circuit to the **NC contacts** (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC. **Positive contact opening in conformity with standards:** IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

Illuminated disc



The illuminated disc can also be used in all situations when it is necessary to highlight the emergency button on the machine compared to the other devices, or where there are more mushrooms and it is necessary to know which one has been pressed. With high brilliancy, it is available in the versions with continuous or blinking light. Protected with protection

IP67 acc. to IEC 60529

-25°C ... +80°C

600,000

25 N

9 mm

2 ... 2.5 Nm see page 124

IP69K acc. to ISO 20653

300,000 operating cycles¹

3600 operating cycles¹/hour

4 mm (NO contact), 4 mm (NC contact)

Push-pull 18.5 N (without contacts) Rotary release 35 N (without contacts)

degree IP67, it can be customised with writings or symbols upon request. For details see page 119.

Protection degrees IP67 and IP69K



These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

Extended temperature range

40°C

This range of switches is also available in a special version with an ambient operating temperature range of -40° C to $+80^{\circ}$ C.

They can be used for applications in cold stores, sterilisers and other devices with low temperature environments. Special materials that have been used to realize these versions, maintain unchanged their features also in these conditions, widening the installation possibilities.

Self-monitored contact



Specially designed for emergency mushroom buttons, the self-monitored contact makes it possible to reach a high level of self-control. Possible anomalies, such as the detachment from the emergency mushroom button, are immediately signalled by the opening of the safety circuit. This highlights immediately failures that will be otherwise difficult to detect. Indeed,

The versions of the emergency buttons with

pull or rotary release can also visually signal the

status with a mechanical indicator. The signalling

windows change from green to red to signal the

change of status of the button, namely from idle

the detachment of a normal NC contact from the mushroom, allows the machine to continue to function and make the emergency stop unusable. For details see page 79.

Shaped ring



The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box.

This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of cleanness and hygiene are required.

7

Selection table for emergency buttons

Body colour and marking	Actuator colour	Push-pull	Rotary release	Windowed push-pull	Windowed rotary release	Key release Key number PY333
yellow	red	E2 1PEPZ4531	E2 1PERZ4531	E2 1PEPF4531	E2 1PERF4531	E2 1PEBZ4531
yellow with green indication	red	E2 1PEPZ4731	E2 1PERZ4731	E2 1PEPF4731	E2 1PERF4731	E2 1PEBZ4731
yellow	black	E2 1PEPZ4511	E2 1PERZ4511	-	-	E2 1PEBZ4511

Attention! For safety applications, only use red mushrooms, black mushrooms can only be used for stop functions.

Items with code on green background are stock items

Complete units with emergency buttons

Body colour and marking	Actuator colour	pos. 2	Contacts pos. 3	pos. 1	Push-pull	Rotary release	Key release Key number PY333
yellow	red	-	1NC 🕀	-	E2 AC-DXBC1005 E2 1PEPZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1	E2 AC-DXBC1006 E2 1PERZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1	E2 AC-DXBC1007 E2 1PEBZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1
yellow	red	-	1NC ↔ SELF-MONITORED	-	E2 AC-DXBC1022 E2 1PEPZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01S2V1	E2 AC-DXBC1023 E2 1PERZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01S2V1	E2 AC-DXBC1024 E2 1PEBZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01S2V1
yellow	red	1NC ↔	-	1NC ↔		E2 AC-DXBC1002 E2 1PERZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 CP01G2V1	
yellow	red	1NC ↔	1NC 🕀	1NO		E2 AC-DXBC1000 E2 1PERZ4531 + E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1+ E2 CP01G2V1 + E2 CP10G2V1	

Other combinations on request.

→ For the characteristics of contact blocks see page 75.

Locking keys

• ,	
Article	Description
VE KE1A00-PY333	Locking key
9	To order only if further keys besides the supplied one are needed. All keys have the same code. Other codes on request.

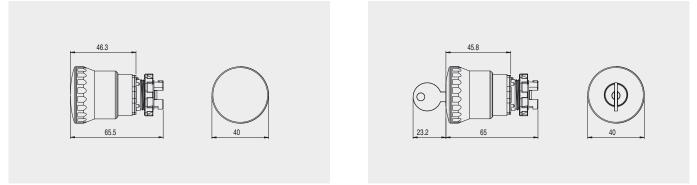
Dimensions

7

Emergency button

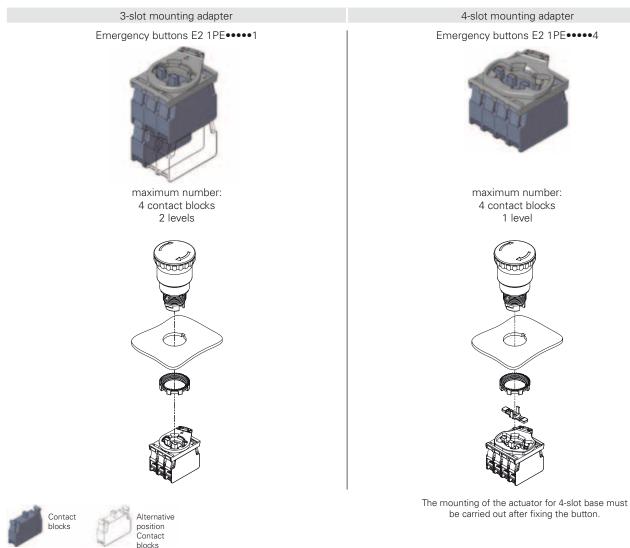
All measures in the drawings are in mm

Emergency button key release



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

Maximum number of contacts





Actuator for 4-slot base



Accessories

→ More ACCESSORIES on page 121

Plates with shaped hole

Suitable for devices E2 1PE••••••. In conformity with EN ISO 13850

Orientable in 90° steps.

Upon request with inscriptions in other languages.

It does not alter the IP67 and IP69K protection degree of the associated device.

10 pcs. packs

Article		Description
	VE TF32A5700	Plate with shaped hole, Ø 60 mm yellow disc, no writing
	VE TF32D5700	Plate with shaped hole, Ø 90 mm yellow disc, no writing
a alos	VE TF32A5101	Plate with shaped hole, Ø 60 mm yellow disc, writing: STOP $\widehat{\mathbb{W}}$ EMERGENZA $\widehat{\mathbb{W}}$
RGENZA	VE TF32D5101	Plate with shaped hole, Ø 90 mm yellow disc, writing: STOP $\widehat{\mathbb{W}}$ EMERGENZA $\widehat{\mathbb{W}}$
Semeron	VE TF32A5102	Plate with shaped hole, Ø 60 mm yellow disc, writing: EMERGENCY $igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}$ STOP $igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}$
STOP DY	VE TF32D5102	Plate with shaped hole, Ø 90 mm yellow disc, writing: EMERGENCY $igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}$ STOP $igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}$
or arga	VE TF32A5109	Plate with shaped hole, Ø 60 mm yellow disc, writing: STOP \textcircled{W} STOP \textcircled{W} STOP \textcircled{W} STOP \textcircled{W}
0048 = 40 ⁵⁹	VE TF32D5109	Plate with shaped hole, Ø 90 mm yellow disc, writing: STOP \textcircled{D} STOP \textcircled{D} STOP \textcircled{D} STOP \textcircled{D}
100	VE TF32A5120	Plate with shaped hole, Ø 60 mm yellow disc, writing: STOP EMERGENZA $igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}$ ARRET D'URGENCE $igodoldsymbol{igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}}$ EMERGENCY STOP $igodoldsymbol{igodoldsymbol{B}}$
Shere Contained	VE TF32D5120	Plate with shaped hole, Ø 90 mm yellow disc, writing: STOP EMERGENZA \textcircled ARRET D'URGENCE \textcircled NOT AUS \textcircled EMERGENCY STOP \textcircled
\bigcirc	VE TF32G5700	Plate with shaped hole, yellow, 30x60 mm rectangular, no writing
B STOR	VE TF32G5103	Plate with shaped hole, yellow, 30x60 mm rectangular, writing STOP $\widehat{igodoldsymbol{\mathbb{W}}}$
20 Top	VE TF32G5110	Plate with shaped hole, yellow, 30x60 mm rectangular, writing STOP $\widehat{igodoldsymbol{igodoldsymbol{W}}}$

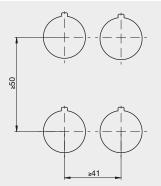
Items with code on green background are stock items

Illuminated disc



Yellow illuminated disc, Ø 60 mm, 24 Vac/dc Features at page 119

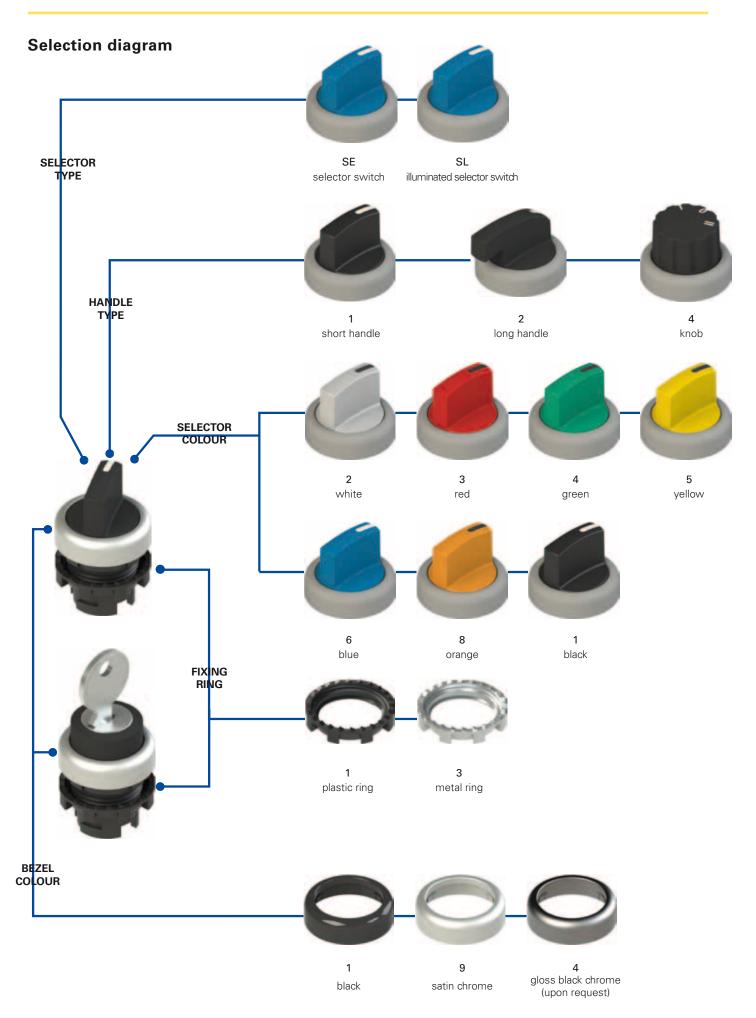
Minimum distances for installation

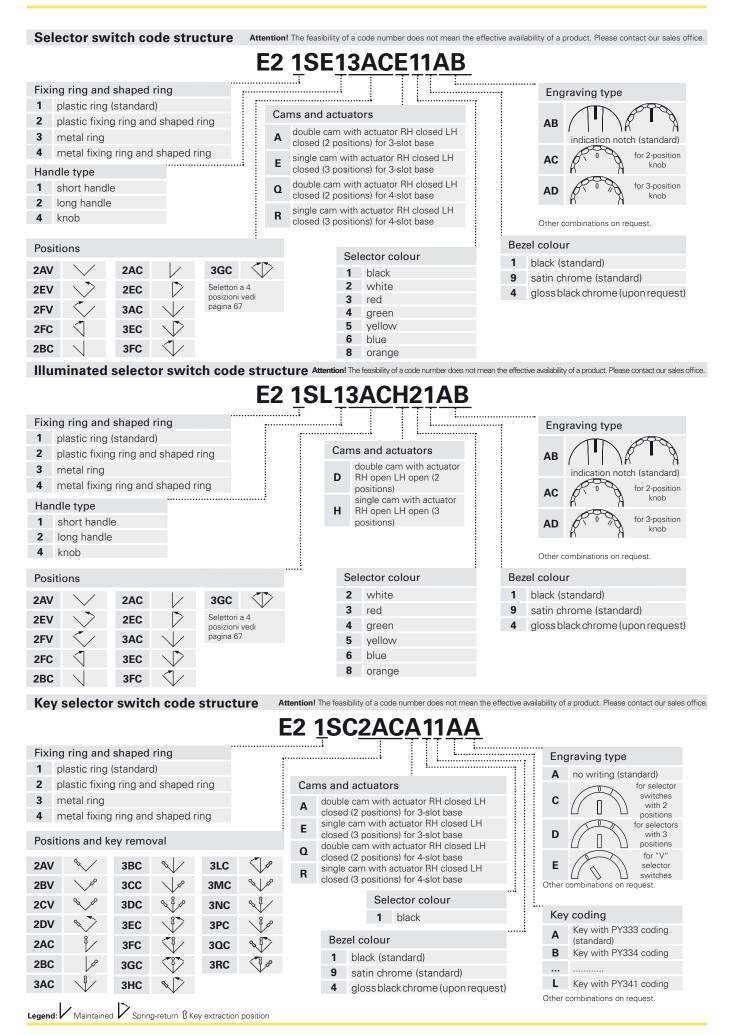


5 pcs. packs

7

Selector switches





Selector switches



Technical data	
General data	
Protection degree:	IP67 acc. to IEC 60529
	IP69K acc. to ISO 20653
Ambient temperature:	-25°C +80°C
Safety parameters:	
B _{10d} :	2,000,000 (SE, SL series)
	600,000 (SC series)
Mechanical endurance:	1 million operating cycles ¹
	(SE, SL series)
	0.3 million operating cycles ¹
	(SC series)
Max. actuation frequency:	3600 operating cycles ¹ /hour
Actuating force at limit of travel:	0.07 Nm (without contacts)
Maximum travel:	60° (2 stable positions)
	40° (2 momentary positions)
	$\pm 60^{\circ}$ (3 stable positions)
	±40° (3 momentary positions)
Tightening torque of the fixing ring:	2 2.5 Nm
Utilization requirements:	see page 124
 One operation cycle means two movements, one to close 	and one to open contacts, as defined in

Main features

- Protection degrees IP67 and IP69K
- 4 different shapes
- Standard or illuminated version
- Maintained or spring-return version

Markings and quality marks:



IMQ approval: EAC approval: СА02.04805 RU C-IT ДМ94.В.01024

EN 60947-5-1.

In conformity with standards: IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14

A Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol \bigcirc . Always connect the safety circuit to the **NC contacts** (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC. **Positive contact opening in conformity with standards:** IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

General data

Protection degrees IP67 and IP69K

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection is required. Special measures also allow devices to

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

Actuators for selector switches

Three types of actuators are available, which activate the cursors of the contacts combined with the selector: a white actuator allows the commutation of a single contact block and a black or grey actuator allow the simultaneous commutation of two contact blocks next to each other.

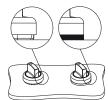
The white, black (3-slot base) and grey (4-slot base) actuators can be removed and replaced at any moment. This makes it possible to configure the type of commutation made by the selector on the contacts at will.

Metal fixing ring



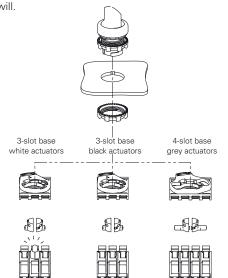
The fixing ring in metal is particularly suitable for those applications which require tighter fitting of the panel-mounted device, such as for example in metal panels having holes without reference notches.

Shaped ring



The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box.

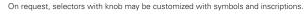
This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of cleanness and hygiene are required.

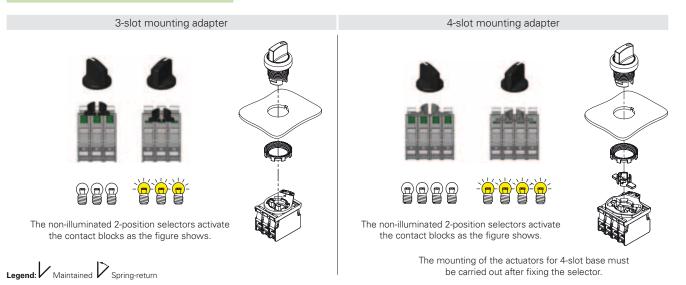


Selection table for selector switches

Button colour and engraving	Two Positions		handle		ob	-	nandle
		black bezel	satin chrome bezel	black bezel E2 1SE42AVA11AB	satin chrome bezel E2 1SE42AVA19AB	black bezel E2 1SE22AVA11AB	satin chrome bezel E2 1SE22AVA19AB
black	\sim	E2 1SE12AVA11AB	E2 1SE12AVA13AB	E2 1SE42AVA11AB	E2 1SE42AVA13AB	E2 1SE22AVA11AB	E2 1SE22AVA1SAB
white	\sim	E2 1SE12AVA31AB	E2 1SE12AVA39AB	E2 1SE42AVA31AB	E2 1SE42AVA39AB	E2 1SE22AVA31AB	E2 1SE22AVA39AB
red	\sim	E2 1SE12AVA31AB	E2 1SE12AVA33AB	E2 1SE42AVA31AB	E2 1SE42AVA33AB	E2 1SE22AVA31AB	E2 1SE22AVA35AB
green	$\overline{\mathbf{X}}$	E2 1SE12AVA51AB	E2 1SE12AVA59AB	E2 1SE42AVA51AB	E2 1SE42AVA59AB	E2 1SE22AVA51AB	E2 1SE22AVA59AB
yellow	\mathbf{X}	E2 1SE12AVA61AB	E2 1SE12AVA69AB	E2 1SE42AVA61AB	E2 1SE42AVA69AB	E2 1SE22AVA61AB	E2 1SE22AVA69AB
blue	$\mathbf{\hat{\mathbf{A}}}$	E2 1SE12AVA81AB	E2 1SE12AVA89AB	E2 1SE42AVA81AB	E2 1SE42AVA89AB	E2 1SE22AVA81AB	E2 1SE22AVA89AB
orange black	$\mathbf{\hat{\mathbf{X}}}$	E2 1SE12EVA11AB	E2 1SE12EVA19AB	E2 1SE42EVA11AB	E2 1SE42EVA19AB	E2 1SE22EVA11AB	E2 1SE22EVA19AB
white	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SE12EVA21AB	E2 1SE12EVA29AB	E2 1SE42EVA21AB	E2 1SE42EVA29AB	E2 1SE22EVA21AB	E2 1SE22EVA29AB
red	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SE12EVA31AB	E2 1SE12EVA39AB	E2 1SE42EVA31AB	E2 1SE42EVA39AB	E2 1SE22EVA31AB	E2 1SE22EVA39AB
green	$\mathbf{\tilde{\mathbf{X}}}$	E2 1SE12EVA41AB	E2 1SE12EVA49AB	E2 1SE42EVA41AB	E2 1SE42EVA49AB	E2 1SE22EVA41AB	E2 1SE22EVA49AB
vellow	$\mathbf{\tilde{\mathbf{X}}}$	E2 1SE12EVA51AB	E2 1SE12EVA59AB	E2 1SE42EVA51AB	E2 1SE42EVA59AB	E2 1SE22EVA51AB	E2 1SE22EVA59AB
blue	$\mathbf{\tilde{\mathbf{X}}}$	E2 1SE12EVA61AB	E2 1SE12EVA69AB	E2 1SE42EVA61AB	E2 1SE42EVA69AB	E2 1SE22EVA61AB	E2 1SE22EVA69AB
orange	$\mathbf{\tilde{\mathbf{X}}}$	E2 1SE12EVA81AB	E2 1SE12EVA89AB	E2 1SE42EVA81AB	E2 1SE42EVA89AB	E2 1SE22EVA81AB	E2 1SE22EVA89AB
black	Ĭ	E2 1SE12ACA11AB	E2 1SE12ACA19AB	E2 1SE42ACA11AB	E2 1SE42ACA19AB	E2 1SE22ACA11AB	E2 1SE22ACA19AB
white		E2 1SE12ACA21AB	E2 1SE12ACA29AB	E2 1SE42ACA21AB	E2 1SE42ACA29AB	E2 1SE22ACA21AB	E2 1SE22ACA29AB
red		E2 1SE12ACA31AB	E2 1SE12ACA39AB	E2 1SE42ACA31AB	E2 1SE42ACA39AB	E2 1SE22ACA31AB	E2 1SE22ACA39AB
green		E2 1SE12ACA41AB	E2 1SE12ACA49AB	E2 1SE42ACA41AB	E2 1SE42ACA49AB	E2 1SE22ACA41AB	E2 1SE22ACA49AB
vellow		E2 1SE12ACA51AB	E2 1SE12ACA59AB	E2 1SE42ACA51AB	E2 1SE42ACA59AB	E2 1SE22ACA51AB	E2 1SE22ACA59AB
blue		E2 1SE12ACA61AB	E2 1SE12ACA69AB	E2 1SE42ACA61AB	E2 1SE42ACA69AB	E2 1SE22ACA61AB	E2 1SE22ACA69AB
orange		E2 1SE12ACA81AB	E2 1SE12ACA89AB	E2 1SE42ACA81AB	E2 1SE42ACA89AB	E2 1SE22ACA81AB	E2 1SE22ACA89AB
black	\triangleright	E2 1SE12ECA11AB	E2 1SE12ECA19AB	E2 1SE42ECA11AB	E2 1SE42ECA19AB	E2 1SE22ECA11AB	E2 1SE22ECA19AB
	$\overline{\mathbf{D}}$	E2 1SE12ECA21AB	E2 1SE12ECA29AB	E2 1SE42ECA21AB	E2 1SE42ECA29AB	E2 1SE22ECA21AB	E2 1SE22ECA29AB
red	\triangleright	E2 1SE12ECA31AB	E2 1SE12ECA39AB	E2 1SE42ECA31AB	E2 1SE42ECA39AB	E2 1SE22ECA31AB	E2 1SE22ECA39AB
green	$\overline{\mathbf{D}}$	E2 1SE12ECA41AB	E2 1SE12ECA49AB	E2 1SE42ECA41AB	E2 1SE42ECA49AB	E2 1SE22ECA41AB	E2 1SE22ECA49AB
yellow	\triangleright	E2 1SE12ECA51AB	E2 1SE12ECA59AB	E2 1SE42ECA51AB	E2 1SE42ECA59AB	E2 1SE22ECA51AB	E2 1SE22ECA59AB
blue	\triangleright	E2 1SE12ECA61AB	E2 1SE12ECA69AB	E2 1SE42ECA61AB	E2 1SE42ECA69AB	E2 1SE22ECA61AB	E2 1SE22ECA69AB
orange	\triangleright	E2 1SE12ECA81AB	E2 1SE12ECA89AB	E2 1SE42ECA81AB	E2 1SE42ECA89AB	E2 1SE22ECA81AB	E2 1SE22ECA89AB
Ulange	V			2			

Items with code on green background are stock items



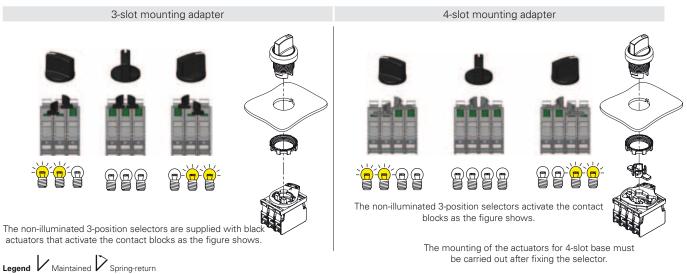




Selection table for selector switches

						P		
Button colour	Three	short	handle	kn	ob	long handle		
and engraving	positions	black bezel	satin chrome bezel	black bezel	satin chrome bezel	black bezel	satin chrome bezel	
black	\checkmark	E2 1SE13ACE11AB	E2 1SE13ACE19AB	E2 1SE43ACE11AB	E2 1SE43ACE19AB	E2 1SE23ACE11AB	E2 1SE23ACE19AB	
White	\checkmark	E2 1SE13ACE21AB	E2 1SE13ACE29AB	E2 1SE43ACE21AB	E2 1SE43ACE29AB	E2 1SE23ACE21AB	E2 1SE23ACE29AB	
red	\checkmark	E2 1SE13ACE31AB	E2 1SE13ACE39AB	E2 1SE43ACE31AB	E2 1SE43ACE39AB	E2 1SE23ACE31AB	E2 1SE23ACE39AB	
green	\checkmark	E2 1SE13ACE41AB	E2 1SE13ACE49AB	E2 1SE43ACE41AB	E2 1SE43ACE49AB	E2 1SE23ACE41AB	E2 1SE23ACE49AB	
yellow	\checkmark	E2 1SE13ACE51AB	E2 1SE13ACE59AB	E2 1SE43ACE51AB	E2 1SE43ACE59AB	E2 1SE23ACE51AB	E2 1SE23ACE59AB	
blue	\checkmark	E2 1SE13ACE61AB	E2 1SE13ACE69AB	E2 1SE43ACE61AB	E2 1SE43ACE69AB	E2 1SE23ACE61AB	E2 1SE23ACE69AB	
orange	\checkmark	E2 1SE13ACE81AB	E2 1SE13ACE89AB	E2 1SE43ACE81AB	E2 1SE43ACE89AB	E2 1SE23ACE81AB	E2 1SE23ACE89AB	
black	\mathbf{V}	E2 1SE13ECE11AB	E2 1SE13ECE19AB	E2 1SE43ECE11AB	E2 1SE43ECE19AB	E2 1SE23ECE11AB	E2 1SE23ECE19AB	
White	\checkmark	E2 1SE13ECE21AB	E2 1SE13ECE29AB	E2 1SE43ECE21AB	E2 1SE43ECE29AB	E2 1SE23ECE21AB	E2 1SE23ECE29AB	
red	\checkmark	E2 1SE13ECE31AB	E2 1SE13ECE39AB	E2 1SE43ECE31AB	E2 1SE43ECE39AB	E2 1SE23ECE31AB	E2 1SE23ECE39AB	
green	\checkmark	E2 1SE13ECE41AB	E2 1SE13ECE49AB	E2 1SE43ECE41AB	E2 1SE43ECE49AB	E2 1SE23ECE41AB	E2 1SE23ECE49AB	
yellow	\checkmark	E2 1SE13ECE51AB	E2 1SE13ECE59AB	E2 1SE43ECE51AB	E2 1SE43ECE59AB	E2 1SE23ECE51AB	E2 1SE23ECE59AB	
blue	\checkmark	E2 1SE13ECE61AB	E2 1SE13ECE69AB	E2 1SE43ECE61AB	E2 1SE43ECE69AB	E2 1SE23ECE61AB	E2 1SE23ECE69AB	
orange	\mathbf{V}	E2 1SE13ECE81AB	E2 1SE13ECE89AB	E2 1SE43ECE81AB	E2 1SE43ECE89AB	E2 1SE23ECE81AB	E2 1SE23ECE89AB	
black	\checkmark	E2 1SE13FCE11AB	E2 1SE13FCE19AB	E2 1SE43FCE11AB	E2 1SE43FCE19AB	E2 1SE23FCE11AB	E2 1SE23FCE19AB	
White		E2 1SE13FCE21AB	E2 1SE13FCE29AB	E2 1SE43FCE21AB	E2 1SE43FCE29AB	E2 1SE23FCE21AB	E2 1SE23FCE29AB	
red	$\langle \mathbf{V} \rangle$	E2 1SE13FCE31AB	E2 1SE13FCE39AB	E2 1SE43FCE31AB	E2 1SE43FCE39AB	E2 1SE23FCE31AB	E2 1SE23FCE39AB	
green	\checkmark	E2 1SE13FCE41AB	E2 1SE13FCE49AB	E2 1SE43FCE41AB	E2 1SE43FCE49AB	E2 1SE23FCE41AB	E2 1SE23FCE49AB	
vellow	\checkmark	E2 1SE13FCE51AB	E2 1SE13FCE59AB	E2 1SE43FCE51AB	E2 1SE43FCE59AB	E2 1SE23FCE51AB	E2 1SE23FCE59AB	
blue	\checkmark	E2 1SE13FCE61AB	E2 1SE13FCE69AB	E2 1SE43FCE61AB	E2 1SE43FCE69AB	E2 1SE23FCE61AB	E2 1SE23FCE69AB	
orange	\checkmark	E2 1SE13FCE81AB	E2 1SE13FCE89AB	E2 1SE43FCE81AB	E2 1SE43FCE89AB	E2 1SE23FCE81AB	E2 1SE23FCE89AB	
black	$\langle \rangle$	E2 1SE13GCE11AB	E2 1SE13GCE19AB	E2 1SE43GCE11AB	E2 1SE43GCE19AB	E2 1SE23GCE11AB	E2 1SE23GCE19AB	
White	$\langle \rangle$	E2 1SE13GCE21AB	E2 1SE13GCE29AB	E2 1SE43GCE21AB	E2 1SE43GCE29AB	E2 1SE23GCE21AB	E2 1SE23GCE29AB	
	\mathbf{r}	E2 1SE13GCE31AB	E2 1SE13GCE39AB	E2 1SE43GCE31AB	E2 1SE43GCE39AB	E2 1SE23GCE31AB	E2 1SE23GCE39AB	
green	\checkmark	E2 1SE13GCE41AB	E2 1SE13GCE49AB	E2 1SE43GCE41AB	E2 1SE43GCE49AB	E2 1SE23GCE41AB	E2 1SE23GCE49AB	
vellow	\mathbf{r}	E2 1SE13GCE51AB	E2 1SE13GCE59AB	E2 1SE43GCE51AB	E2 1SE43GCE59AB	E2 1SE23GCE51AB	E2 1SE23GCE59AB	
blue	$\langle \rangle$	E2 1SE13GCE61AB	E2 1SE13GCE69AB	E2 1SE43GCE61AB	E2 1SE43GCE69AB	E2 1SE23GCE61AB	E2 1SE23GCE69AB	
	$\langle \rangle$	E2 1SE13GCE81AB	E2 1SE13GCE89AB	E2 1SE43GCE81AB	E2 1SE43GCE89AB	E2 1SE23GCE81AB	E2 1SE23GCE89AB	
-	on green	background are stock item	S	On re	quest, selectors with knob	may be customized with s	ymbols and inscriptions.	

Items with code on green background are stock items





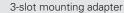
On request, selectors with knob may be customized with symbols and inscriptions.

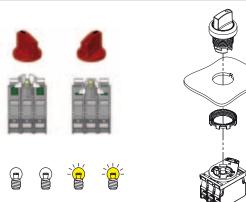
8

Selection table for illuminated selector switches

			Ser la				
Button colour and engraving	Two Positions		handle		ob	0	nandle
		black bezel	satin chrome bezel	black bezel E2 1SL42AVD21AB	satin chrome bezel	black bezel	satin chrome bezel
white	\sim	E2 1SL12AVD21AB	E2 1SL12AVD29AB	E2 1SL42AVD21AB	E2 1SL42AVD29AB	E2 1SL22AVD21AB	E2 1SL22AVD29AB
red		E2 1SL12AVD31AB	E2 1SL12AVD39AB	E2 1SL42AVD31AB	E2 1SL42AVD39AB	E2 1SL22AVD31AB	E2 1SL22AVD39AB
green	\sim	E2 1SL12AVD41AB	E2 1SL12AVD49AB	E2 1SL42AVD41AB	E2 1SL42AVD49AB	E2 1SL22AVD41AB	E2 1SL22AVD49AB
yellow	\mathbf{X}	E2 1SL12AVD51AB	E2 1SL12AVD59AB	E2 1SL42AVD51AB	E2 1SL42AVD59AB	E2 1SL22AVD51AB	E2 1SL22AVD59AB
blue	\sim	E2 1SL12AVD81AB	E2 1SL12AVD89AB	E2 1SL42AVD81AB	E2 1SL42AVD89AB	E2 1SL22AVD81AB	E2 1SL22AVD89AB
orange	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SL12EVD21AB	E2 1SL12EVD29AB	E2 1SL42EVD21AB	E2 1SL42EVD29AB	E2 1SL22EVD21AB	E2 1SL22EVD29AB
white	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SL12EVD31AB	E2 1SL12EVD39AB	E2 1SL42EVD31AB	E2 1SL42EVD39AB	E2 1SL22EVD31AB	E2 1SL22EVD39AB
red	$\overline{\langle}$	E2 1SL12EVD41AB	E2 1SL12EVD49AB	E2 1SL42EVD41AB	E2 1SL42EVD49AB	E2 1SL22EVD41AB	E2 1SL22EVD49AB
green	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SL12EVD51AB	E2 1SL12EVD59AB	E2 1SL42EVD51AB	E2 1SL42EVD59AB	E2 1SL22EVD51AB	E2 1SL22EVD59AB
yellow	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SL12EVD61AB	E2 1SL12EVD69AB	E2 1SL42EVD61AB	E2 1SL42EVD69AB	E2 1SL22EVD61AB	E2 1SL22EVD69AB
blue	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SL12EVD81AB	E2 1SL12EVD89AB	E2 1SL42EVD81AB	E2 1SL42EVD89AB	E2 1SL22EVD81AB	E2 1SL22EVD89AB
orange		E2 1SL12ACD21AB	E2 1SL12ACD29AB	E2 1SL42ACD21AB	E2 1SL42ACD29AB	E2 1SL22ACD21AB	E2 1SL22ACD29AB
white		E2 1SL12ACD31AB	E2 1SL12ACD39AB	E2 1SL42ACD31AB	E2 1SL42ACD39AB	E2 1SL22ACD31AB	E2 1SL22ACD39AB
red		E2 1SL12ACD41AB	E2 1SL12ACD49AB	E2 1SL42ACD41AB	E2 1SL42ACD49AB	E2 1SL22ACD41AB	E2 1SL22ACD49AB
green		E2 1SL12ACD51AB	E2 1SL12ACD59AB	E2 1SL42ACD51AB	E2 1SL42ACD59AB	E2 1SL22ACD51AB	E2 1SL22ACD59AB
yellow		E2 1SL12ACD61AB	E2 1SL12ACD69AB	E2 1SL42ACD61AB	E2 1SL42ACD69AB	E2 1SL22ACD61AB	E2 1SL22ACD69AB
blue		E2 1SL12ACD81AB	E2 1SL12ACD89AB	E2 1SL42ACD81AB	E2 1SL42ACD89AB	E2 1SL22ACD81AB	E2 1SL22ACD89AB
		E2 1SL12ECD21AB	E2 1SL12ECD29AB	E2 1SL42ECD21AB	E2 1SL42ECD29AB	E2 1SL22ECD21AB	E2 1SL22ECD29AB
white		E2 1SL12ECD31AB	E2 1SL12ECD39AB	E2 1SL42ECD31AB	E2 1SL42ECD39AB	E2 1SL22ECD31AB	E2 1SL22ECD39AB
red		E2 1SL12ECD41AB	E2 1SL12ECD49AB	E2 1SL42ECD41AB	E2 1SL42ECD49AB	E2 1SL22ECD41AB	E2 1SL22ECD49AB
green	\sim	E2 1SL12ECD51AB	E2 1SL12ECD59AB	E2 1SL42ECD51AB	E2 1SL42ECD59AB	E2 1SL22ECD51AB	E2 1SL22ECD59AB
yellow		E2 1SL12ECD61AB	E2 1SL12ECD69AB	E2 1SL42ECD61AB	E2 1SL42ECD69AB	E2 1SL22ECD61AB	E2 1SL22ECD69AB
blue		E2 1SL12ECD81AB	E2 1SL12ECD89AB	E2 1SL42ECD81AB	E2 1SL42ECD89AB	E2 1SL22ECD81AB	E2 1SL22ECD89AB
orange	V						

Items with code on green background are stock items





The illuminated 2-position selectors are supplied with white actuators that activate the contact blocks as the figure shows.

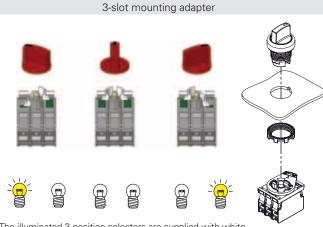
Legend: V Maintained V Spring-return

Selection table for illuminated selector switches

						P	
Button colour and engraving	Three positions		handle		ob	long h	
\bigcirc		black bezel E2 1SL13ACH21AB	satin chrome bezel	black bezel E2 1SL43ACH21AB	satin chrome bezel	black bezel E2 1SL23ACH21AB	satin chrome bezel
white	\mathbf{v}	E2 1SL13ACH31AB	E2 1SL13ACH39AB	E2 1SL43ACH31AB	E2 1SL43ACH39AB	E2 1SL23ACH21AB	E2 1SL23ACH39AB
red	\mathbf{v}	E2 1SL13ACH41AB	E2 1SL13ACH49AB	E2 1SL43ACH41AB	E2 1SL43ACH49AB	E2 1SL23ACH41AB	E2 1SL23ACH49AB
green	\mathbf{v}	E2 1SL13ACH41AB	E2 1SL13ACH49AB	E2 1SL43ACH51AB	E2 1SL43ACH59AB	E2 1SL23ACH41AB	E2 1SL23ACH49AB
yellow		E2 1SL13ACH61AB	E2 1SL13ACH69AB	E2 1SL43ACH61AB	E2 1SL43ACH69AB	E2 1SL23ACH61AB	E2 1SL23ACH69AB
blue		E2 1SL13ACH81AB	E2 1SL13ACH89AB	E2 1SL43ACH81AB	E2 1SL43ACH89AB	E2 1SL23ACH81AB	E2 1SL23ACH89AB
orange	$\langle \rangle$	E2 1SL13ECH21AB	E2 1SL13ECH29AB	E2 1SL43ECH21AB	E2 1SL43ECH29AB	E2 1SL23ECH21AB	E2 1SL23ECH29AB
white	$\langle \rangle$	E2 1SL13ECH31AB	E2 1SL13ECH39AB	E2 1SL43ECH31AB	E2 1SL43ECH39AB	E2 1SL23ECH31AB	E2 1SL23ECH39AB
red	$\langle \rangle$	E2 1SL13ECH41AB	E2 1SL13ECH49AB	E2 1SL43ECH41AB	E2 1SL43ECH49AB	E2 1SL23ECH41AB	E2 1SL23ECH49AB
green	$\langle \rangle$	E2 1SL13ECH51AB	E2 1SL13ECH59AB	E2 1SL43ECH51AB	E2 1SL43ECH59AB	E2 1SL23ECH51AB	E2 1SL23ECH59AB
blue	$\overline{\mathbf{x}}$	E2 1SL13ECH61AB	E2 1SL13ECH69AB	E2 1SL43ECH61AB	E2 1SL43ECH69AB	E2 1SL23ECH61AB	E2 1SL23ECH69AB
orange	\mathbf{x}	E2 1SL13ECH81AB	E2 1SL13ECH89AB	E2 1SL43ECH81AB	E2 1SL43ECH89AB	E2 1SL23ECH81AB	E2 1SL23ECH89AB
white		E2 1SL13FCH21AB	E2 1SL13FCH29AB	E2 1SL43FCH21AB	E2 1SL43FCH29AB	E2 1SL23FCH21AB	E2 1SL23FCH29AB
red		E2 1SL13FCH31AB	E2 1SL13FCH39AB	E2 1SL43FCH31AB	E2 1SL43FCH39AB	E2 1SL23FCH31AB	E2 1SL23FCH39AB
areen	$\overline{\mathbf{A}}$	E2 1SL13FCH41AB	E2 1SL13FCH49AB	E2 1SL43FCH41AB	E2 1SL43FCH49AB	E2 1SL23FCH41AB	E2 1SL23FCH49AB
vellow	\checkmark	E2 1SL13FCH51AB	E2 1SL13FCH59AB	E2 1SL43FCH51AB	E2 1SL43FCH59AB	E2 1SL23FCH51AB	E2 1SL23FCH59AB
blue	\checkmark	E2 1SL13FCH61AB	E2 1SL13FCH69AB	E2 1SL43FCH61AB	E2 1SL43FCH69AB	E2 1SL23FCH61AB	E2 1SL23FCH69AB
orange	\checkmark	E2 1SL13FCH81AB	E2 1SL13FCH89AB	E2 1SL43FCH81AB	E2 1SL43FCH89AB	E2 1SL23FCH81AB	E2 1SL23FCH89AB
Owhite	$\langle \! \! \rangle$	E2 1SL13GCH21AB	E2 1SL13GCH29AB	E2 1SL43GCH21AB	E2 1SL43GCH29AB	E2 1SL23GCH21AB	E2 1SL23GCH29AB
red	$\langle \rangle$	E2 1SL13GCH31AB	E2 1SL13GCH39AB	E2 1SL43GCH31AB	E2 1SL43GCH39AB	E2 1SL23GCH31AB	E2 1SL23GCH39AB
green	\triangleleft	E2 1SL13GCH41AB	E2 1SL13GCH49AB	E2 1SL43GCH41AB	E2 1SL43GCH49AB	E2 1SL23GCH41AB	E2 1SL23GCH49AB
yellow	\triangleleft	E2 1SL13GCH51AB	E2 1SL13GCH59AB	E2 1SL43GCH51AB	E2 1SL43GCH59AB	E2 1SL23GCH51AB	E2 1SL23GCH59AB
blue	\Diamond	E2 1SL13GCH61AB	E2 1SL13GCH69AB	E2 1SL43GCH61AB	E2 1SL43GCH69AB	E2 1SL23GCH61AB	E2 1SL23GCH69AB
orange	$\langle \rangle$	E2 1SL13GCH81AB	E2 1SL13GCH89AB	E2 1SL43GCH81AB	E2 1SL43GCH89AB	E2 1SL23GCH81AB	E2 1SL23GCH89AB

Items with code on green background are stock items

On request, selectors with knob may be customized with symbols and inscriptions.



The illuminated 3-position selectors are supplied with white actuators that activate the contact blocks as the figure shows.

Legend: V Maintained V Spring-return

3-slot mounting adapter

Selection table for key selector switches



The standard colour of the selectors in the above-mentioned codes is BLACK. Other colours on request. On request, selectors with key may be customized with symbols and inscriptions. All selector keys have the PY333 coding. Other codes on request.

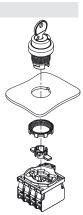




time

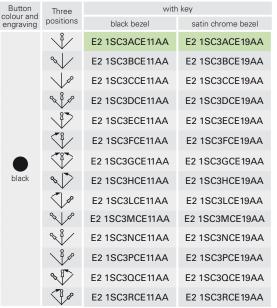


4-slot mounting adapter



The 2-position selectors actuate all contacts at the same time.



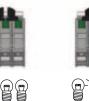


The standard colour of the selectors in the above-mentioned codes is BLACK. Other colours on request. All selector keys have the PY333 coding. Other codes on request.

Legend: V Maintained V Spring-return & Key extraction position

Items with code on green background are stock items





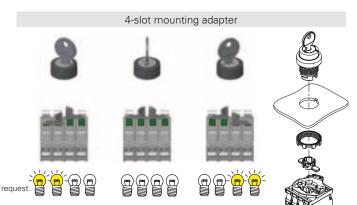
3-slot mounting adapter





Ď

The 3-position selectors are supplied with black actuators that activate 2 contacts at the same time.



The 3-position selectors are supplied with grey actuators that activate 2 contacts at the same time.







Selection table for complete units with four position selectors

Selector switches with four positions



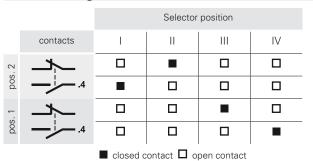
Button colour	(Contact	s	Positions	4 positions			
and engraving	pos. 2	pos. 3	pos. 1	FUSILIONS	black bezel	satin chrome bezel		
black	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2201	E2 AC-DXBC2203		
White	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2209	E2 AC-DXBC2211		
red	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2217	E2 AC-DXBC2219		
green	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2225	E2 AC-DXBC2227		
yellow	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2233	E2 AC-DXBC2235		
blue	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2241	E2 AC-DXBC2243		
orange	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2249	E2 AC-DXBC2251		
black	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2200	E2 AC-DXBC2202		
Owhite	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2208	E2 AC-DXBC2210		
red	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2216	E2 AC-DXBC2218		
green	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2224	E2 AC-DXBC2226		
yellow	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2232	E2 AC-DXBC2234		
blue	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2240	E2 AC-DXBC2242		
orange	1NO+1NC	-	1NO+1NC	\checkmark	E2 AC-DXBC2248	E2 AC-DXBC2250		

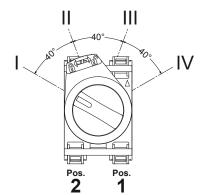
			Max!	A CHANNER					
(Contacts	S	4 positions	, illuminated					
pos. 2	pos. 3	pos. 1	black bezel	satin chrome bezel					
-	-	-	-	-					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2257	E2 AC-DXBC2259					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2265	E2 AC-DXBC2267					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2273	E2 AC-DXBC2275					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2281	E2 AC-DXBC2283					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2289	E2 AC-DXBC2291					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2297	E2 AC-DXBC2299					
-	-	-	-	-					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2256	E2 AC-DXBC2258					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2264	E2 AC-DXBC2266					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2272	E2 AC-DXBC2274					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2280	E2 AC-DXBC2282					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2288	E2 AC-DXBC2290					
1NO+1NC	LED	1NO+1NC	E2 AC-DXBC2296	E2 AC-DXBC2298					
Note: The s	Note: The supply voltage of the LED supplied with the illuminated selector is								

Illuminated selector switches with four positions

Note: The supply voltage of the LED supplied with the illuminated selector is 12 ... 30 Vac/dc. Other voltages on request.

Contact diagram





Selector switches with four positions

The combination of this new version of the selector with the dedicated double contact blocks allows to close a single contact in each of the four positions; the angular rotation of the lever remains the same for versions with 2, 3 and 4 positions, thus facilitating the handling of the device.

The 4-position selector must not be combined with contact blocks other than those provided.

Handle type

The four-position selector can be supplied with three different handle types. For further information contact our sales office.







with knob

with short handle

with long handle



_

8

EROUND 1/0

Complete units with two- or three-position selectors



Complete units with two- or three-position illuminated selectors





Button colour and		Contacts	;	Positions	2 positions	Button		Contacts			3 positions
engraving	pos. 2	pos. 3	pos. 1	FOSILIONS	black bezel	colour and engraving	pos. 2	pos. 3	pos. 1	Positions	black bezel
white	1NO	LED	1NC ⊖	\checkmark	E2 AC-DXBC1805 E2 1SL12AVD21AB + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 LP1A2V1 + E2 CP01G2V1	white	1NO	LED	1NC ↔	\checkmark	E2 AC-DXBC1806 E2 1SL13ACH21AB + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 LP1A2V1 + E2 CP01G2V1
green	1NO	LED	1NC ⊕	\checkmark	E2 AC-DXBC1801 E2 1SL12AVD41AB + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 LP1A4V1 + E2 CP01G2V1	green	1NO	LED	1NC ↔	\checkmark	E2 AC-DXBC1803 E2 1SL13ACH41AB + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 LP1A4V1 + E2 CP01G2V1
Other combinations on request.						Other combinations on request.					

Complete units with two- or three-position key selectors



2 positions

black bezel E2 AC-DXBC1601 E2 1SC2AVA11AA + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1

E2 AC-DXBC1605 E2 1SC2CVA11AA + E2 1BAC11 +

E2 CP10G2V1 E2 AC-DXBC1606 E2 1SC2DVA11AA + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1

10
J.
-

0

n and		Contacts	;	Positions	3 positions
ring	pos. 2	pos. 3	pos. 1		black bezel
) k	1NO	-	1NO	N B CO	E2 AC-DXBC1607 E2 1SC3DCE11AA + E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 CP10G2V1

Other combinations on request. Key number PY333

Butto

colour a engravi

black

Other combinations on request. Key number PY333

Contacts

pos. 2 pos. 3 pos. 1

1NO

1NO

1NO

Positions

Button colour and engraving

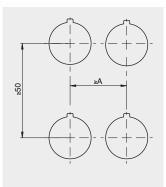
black

black

black

Legend: Maintained Spring-return & Key extraction position

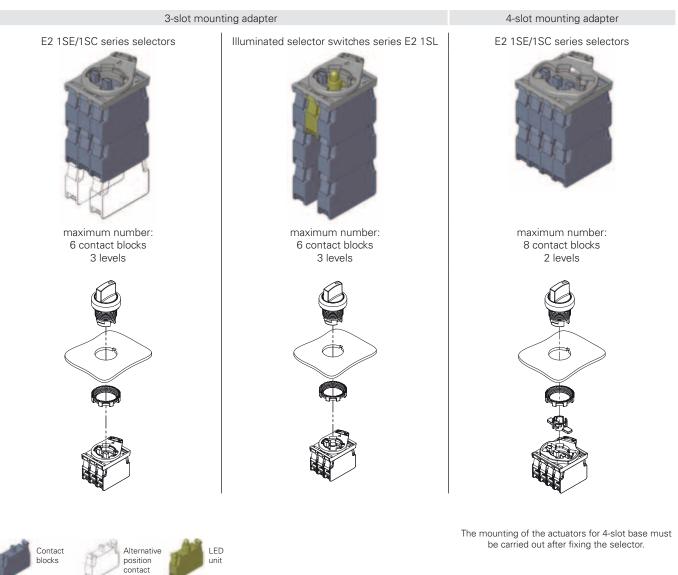
Minimum distances for installation



3-slot mounting adapterA=30 mm4-slot mounting adapterA=40 mm

Maximum number of contacts

block



All measures in the drawings are in mm

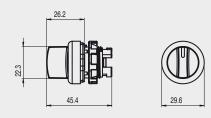
8

All measures in the drawings are in mm

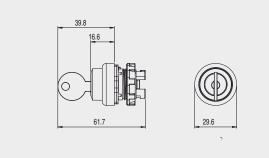
8

Dimensions

Selector switch with short handle



Selector switch with key

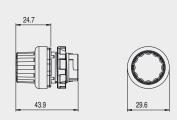


→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

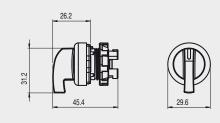
Locking keys

Article	Description
VE KE1A00-PY333	Locking key
9	To order only if further keys besides the supplied one are needed. All keys have the same code. Other codes on request.

Selector switch with knob



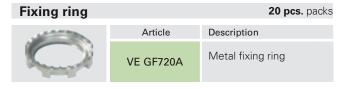
Selector switch with long handle



Actuators		10 pcs. packs
Art	icle	Description
	VE AS1212	Black closed actuator for 3-slot base. Actuates 2 contact blocks at the same time. For selector switches E2 1SE•••••••, E2 1SC••••••
34	VE AS1213	White open actuator for 3-slot base. Actuates 1 contact block. For selector switches E2 1SE•••••••, E2 1SL••••••, E2 1SC••••••
	VE AS1216	Grey closed actuator for 4-slot base. Actuates 2 contact blocks at the same time. For selector switches E2 1SE•••••••, E2 2 1SC••••••

Note: for each selector, 2 actuators are necessary.

Shaped ring	50 pcs. packs		
	Article	Description	
\frown	VE GP12H1A	Shaped ring for single device	
\bigcirc	Not applicable in the presence of legend plate, Ø 22 to Ø 30 mm adapter, guard or protection cap.		



Accessories

→ More ACCESSORIES on page 121

Items with code on green background are stock items

Indicator lights

Selection diagram



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

E2 <u>1</u>IL<u>A2</u>10

Fixing ring and shaped ring

- 1 plastic ring (standard)
- 2 plastic fixing ring and shaped ring
- 3 metal ring
- 4 metal fixing ring and shaped ring

Shape of the lens

	:					
	Engraving					
	0 without engraving (standard)					
	IT7 IN SERVIZIO					
IT8 ERROR						
	L54 1/2					

Other engravings on request. See page 123.

Lens colour

- 0 without lens
- 2 white
- 3 red
- 4 green
- 5 yellow
- 6 blue
- 8 orange

Indicator lights



Technical data

General data Protection degree:

Ambient temperature: Type of illumination: LED Tightening torque of the fixing ring:

Utilization requirements:

IP67 acc. to IEC 60529 IP69K acc. to ISO 20653 -25°C ... +70°C Combined with illuminated unit with series E2 LP••••, E2 LF•••• 2 ... 2.5 Nm see page 124

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

Main features

- Protection degrees IP67 and IP69K
- Optional customisation with symbols
- Replaceable coloured lens

Markings and quality marks:

СЕ III EAC approval: RU C-IT ДМ94.В.01024

General data

Protection degrees IP67 and IP69K



These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection ired. Special measures also allow devices to

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

Metal fixing ring



The fixing ring in metal is particularly suitable for those applications which require tighter fitting of the panel-mounted device, such as for example in metal panels having holes without reference notches.

Shaped ring



The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box.

This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of

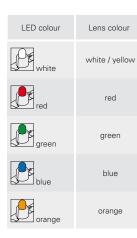
cleanness and hygiene are required.

Customisable



In order to suit the various requests and needs of the customers, Pizzato Elettrica offers the possibility to customize the indicator lights with symbols, inscriptions and interchangeable lenses with different colours.

Combination of LED colours with lens colours



Note: Combinations of LED colour with lens colour different from the recommended ones can give a different colour compared to the expected one.

Complete units with indicator lights

Without lens					
E2 11LA010		Button colour and engraving	pos. 2	LED pos. 3	
		white	-	LED	
-		red	-	LED	
		green	-	LED	
-		yellow	-	LED	
•		blue	-	LED	
•			_	LED	
	→ <u>For</u>	orange the charac	teristics of t	the contact	k



blocks and LED units, refer to the respective chapters.

Lenses for in	ndicator	lights	E2 11L
---------------	----------	--------	--------

Selection table for indicator lights

Lens colour

E2 11LA210

E2 1ILA310

E2 1ILA410

E2 1ILA510

E2 1ILA610

E2 1ILA810

Button colour and engraving

 \bigcirc

without

lens

 \bigcirc

white

red

green

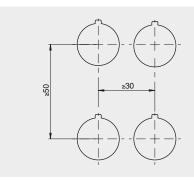
yellow

blue

orange

	Article	Description	Colours	Pieces/ Pack
	VE LN2A20	Lens for indicator lights, white, without engraving	\bigcirc	10
	VE LN2A30	Lens for indicator lights, red, without engraving		10
	VE LN2A40	Lens for indicator lights, green, without engraving		10
	VE LN2A50	Lens for indicator lights, yellow, without engraving		10
-	VE LN2A60	Lens for indicator lights, blue, without engraving		10
	VE LN2A80	Lens for indicator lights, orange, without engraving	•	10
To order lenses for indicator lights E2 1IL with engraving:	VE LN2AA0	6 lenses for indicator lights, without engraving, colours: white, red, green, yellow, blue, orange		1
in the article codes, replace the	VE LN2A2•••	Lens for indicator lights, white, with engraving	\bigcirc	1
dots ●●● with the engraving code shown in the table at	VE LN2A3•••	Lens for indicator lights, red, with engraving		1
page 123.	VE LN2A4•••	Lens for indicator lights, green, with engraving		1
Example: white lens, for indica- tor light with eng raving ""	VE LN2A5•••	Lens for indicator lights, yellow, with engraving		1
VE LN 2A2●●● → VE LN 2A2L54	VE LN2A6•••	Lens for indicator lights, blue, with engraving		1
	VE LN2A8•••	Lens for indicator lights, orange, with engraving		1

Minimum distances for installation



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

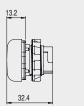
Accessories

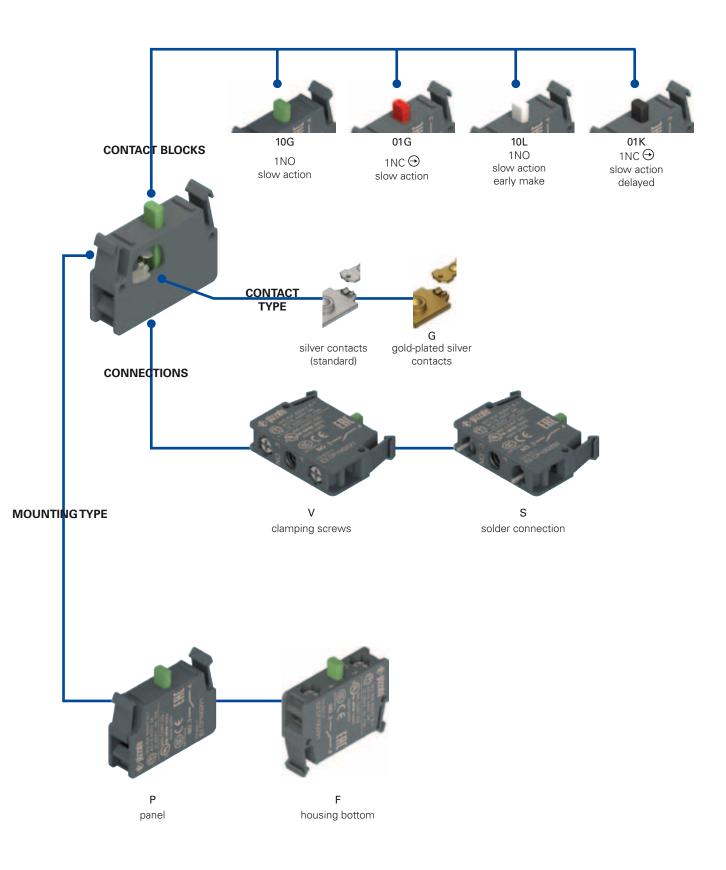
- → More ACCESSORIES on page 121
- Items with code on green background are stock items



All measures in the drawings are in mm

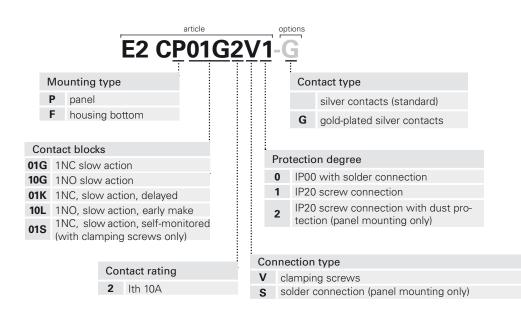
29.6

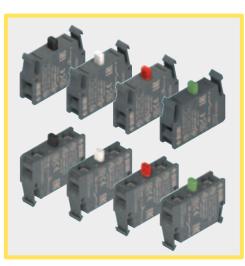




Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.





Main features

- Highly reliable contact block having selfcleaning contacts with quadruple support point
- Versions with gold plated contacts
- Positive opening NC contacts acc. to IFC 60947-5-1

Markings and quality marks:



IMQ approval: UL approval: CCC approval: EAC approval: CA02.04805 E131787 2013010305631156 RU C-IT ДМ94.В.01024

Electrical data

Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Protection against short circuits: Rated impulse withstand voltage (U_{imp}): Pollution degree:

10 A 500 Vac/dc type gG/gL fuse 10 A 500 V 8 kV 3

Technical data

General data Protection degree acc. to IEC 60529:

IP00 with solder connection Ambient temperature: -40°C ... +80°C Mechanical endurance: 20 million operating cycles¹ Max. actuation frequency: 3600 operating cycles¹/hour see page 124 Utilization requirements: (1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in EN 60947-5-1

IP20 with screw connection

1.8 N (NO) / 1.4 N (NC)

3.5 N (NO) / 2.3 N (NC)

17 N

min. 1 mm/s

1.7 N (NO early make) / 1.4 N (NC delayed)

3.5N (NO early make) / 1.9N (NC delayed)

Contact blocks Contact commutation force:

Actuating force at limit of travel:

Positive opening force: Actuation speed:

Contact material:	max. 0.5 m/s Normal: silver contacts (standard) For low current: silver contacts with
Contact design:	gold coating 1 µm (on request) "V shape" self-cleaning contacts with
contact design.	quadruple support point
Cable cross section:	min. 1 x 0.5 mm ² (1 x AWG 20)
	max. 2 x 2.5 mm² (2 x AWG 14)
Safety parameters:	
B _{10d} :	1,000,000 (NO), 40,000,000 (NC)
Tightening torque of the terminal screws:	0.6 0.8 Nm

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

A Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol \bigcirc . Always connect the safety circuit to the NC contacts (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K. par. 2.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

Positive contact opening in conformity with standards: IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

I Itilization category

Othization category					
Alterna	ting cur	rent: AC	15 (50	. 60 Hz)	
Ue (V)	24	48	120	250	400
le (A)	6	6	6	6	3
Direct current: DC13					
Ue (V)	24	48	125	250	
le (A)	2.5	1.3	0.6	0.3	

General data

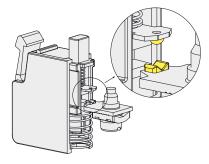
Positive opening



All NC contacts are suitable for safety applications. The NC contacts are positive opening contacts acc. to IEC 60947-5-1

High-reliability self-cleaning contacts

"V shape" self-cleaning contacts with quadruple support point. This type of shape, thanks to the presence of the double support point, makes it possible to drastically reduce the probability of contact



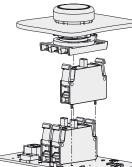
commutation failure. In addition to this, it improves considerably the reliability in the presence of dust.

Clamping screw plates



These clamping screw plates of the contact blocks have a particular "roofing tile" structure and are connected loosely to the clamping screw. In this way, during the wires fixing, the clamping screw plate is able to suit to cables of different diameter and tends to tighten the wires toward the screw instead of permitting them to escape towards the outside.

Solder connection on printed circuit



Versions with panel mounting of the EROUND series contact blocks with solder pin are available. In cases where there is no wiring, but a printed circuit, these contact blocks can be directly welded on the latter.



Characteristics approved by UL

Utilization categories: A600 pilot duty (720 VA, 120 ... 600 Vac) Q300 pilot duty (69 A, 125 ... 250 Vdc)

Notes

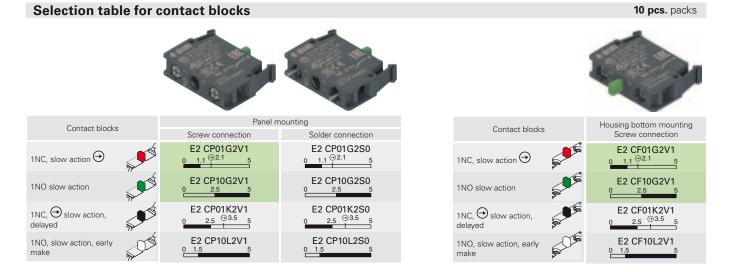
Use 60° or 75 °C copper (Cu) conductor, rigid or flexible, wire size AWG 12-20.
 Terminal tightening torque of 7.1 Lb In (0.8 Nm).

Characteristics approved by IMQ

Rated insulation voltage (Ui): 500 V Conventional free air thermal current (Ith): 10 A Thermal current in enclosure (Ithe): 10 A Rated impulse withstand voltage (Uimp):8 kV Protection degree of the housing: IP20 Terminals: screw terminals Utilization category: AC15 Operating voltage (Ue): 400 Vac (50/60 Hz)

Operating current (Ie): 3 A Forms of the contact element: X, Y Positive opening of contacts on contact blocks 01G, 01K

In conformity with standards: EN 60947-1, EN 60947-5-1 + A1:2009, fundamental requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC.



Complete units with contact block and mounting adapter



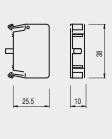
	Contacts	Panel mounting		
pos. 2	pos. 3 pos. 1		Screw connection	
-	1NO	-	E2 AC-XXBC0010 E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1	
-	1NC 🕀	-	E2 AC-XXBC0009 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1	

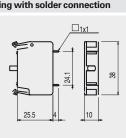
Other combinations on request

Dimensions

Contact blocks for panel mounting with screw connection

Contact blocks for panel mounting with solder connection

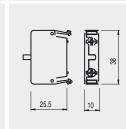




Ø 1.4 mm holes on PCB

Contact blocks for base mounting with screw connection

All measures in the drawings are in mm



Article VE PR3A70

50 pcs. packs Description Transparent dust protection for E2 series contact blocks. Suitable for

all panel mounting

contact blocks.

Items with code on green background are stock items → The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

General Catalogue 2015-2016

🕩 pizzato elettrica

78



	Contacts		Panel mounting
pos. 2	pos. 3	pos. 1	Screw connection
1NO	-	1NO	E2 AC-XXBC0012 E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 CP10G2V1
1NC 🕀	-	1NC 🕀	E2 AC-XXBC0011 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 CP01G2V1
1NC 🕀	-	1NO	E2 AC-XXBC0028 E2 1BAC11 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01G2V1

Other combinations on request. **Dust protection**

pos. 1NC **Technical data** General data Protection dearee:

Ambient temperature:

Contact blocks

Actuation speed:

Contact material:

Contact design:

Cable cross section:

Safety parameters:

B_{10d}

Mechanical endurance:

Max. actuation frequency: Utilization requirements:

Contact commutation force:

Positive opening force:

Actuating force at limit of travel:

Tightening torque of the terminal screws:

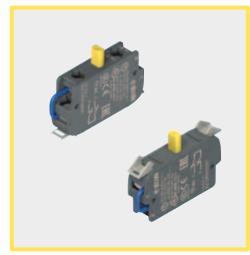
A Installation for safety applications:

In conformity with the requirements of:

In conformity with standards:

UL 508, CSA 22-2 no.14.

EN 60947-5-1, encl. K, par. 2



Main features

10

- Self-monitored contact block. Electrical circuit opening indicates separation from the device
- Versions with gold plated contacts
- Positive opening NC contacts acc. to IEC 60947-5-1

Markings and quality marks:



- IMQ approval: UL approval: CCC approval: EAC approval:
- CA02.04805 E131787 2013010305631156 RU C-IT ДМ94.В.01024

Electrical data

General data

Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Protection against short circuits: Rated impulse withstand voltage (U_{imp}): Pollution degree:

10 A 250 Vac/dc type gG/gL fuse 10 A 500 V 4 kV 3

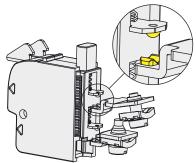
Operation of self-monitored contact blocks



All NC contacts are suitable for safety applications. The NC contacts are positive opening contacts acc. to IEC 60947-5-1

High-reliability self-cleaning contacts

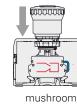
"V shape" self-cleaning contacts with quadruple support point. This type of shape, thanks to the presence of the double support point, makes it possible to drastically reduce the probability of contact



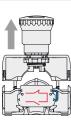
commutation failure. In addition to this, it improves considerably the reliability in the presence of dust.



mushroom not pressed



pressed



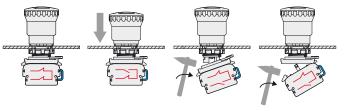
250

250

0.3

6

open housing



mushroom not pressed

mushroom pressed

separation of mounting adapter

IP20 at terminals acc. to IEC 60529

Normal: silver contacts (standard) For low current: silver contacts with gold coating 1 µm (on request)

quadruple support point min. 1 x 0.34 mm² (1 x AWG 22)

40,000,000 (NC)

0.6 ... 0.8 Nm

Utilization category

Ue (V) 24

Ue (V) 24

6

Direct current: DC13

2.5

le (A)

le (A)

Alternating current: AC15 (50 ... 60 Hz)

120

125

0.6

6

48

48

1.3

6

max. 2 x 1.5 mm² (2 x AWG 16)

V shape" self-cleaning contacts with

20 million operating cycles¹ 3600 operating cycles¹/hour

-40°C ... +80°C

see page 124

min. 1 mm/s max. 0.5 m/s

2.9 N

5 N

17 N

(1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in EN 60947-5-1.

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1,

Use only contact blocks marked with the symbol \bigcirc . Always connect the safety

circuit to the NC contacts (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and

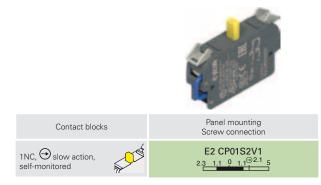
separation of contact block

EMC Directive 2004/108/EC. Positive contact opening in conformity with standards: IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

🕩 pizzato elettrica

General Catalogue 2015-2016

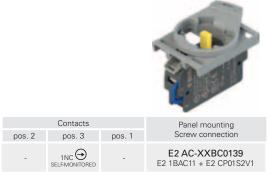
Selection table for contact blocks





mounted in the central position under the device. The central position on the bottom of the box is identified with number 3.

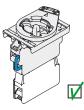
Complete units with contact block and mounting adapter



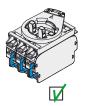
Other combinations on request.

Dimensions

Installation of several single, double and selfmonitored contact blocks







Always install selfmonitored contact blocks directly on the mounting adapter.

to standard contact blocks. Forbidden application! Fix no more than

Do not fix self-moni- three self-monitored contact blocks tored contact blocks per emergency button.

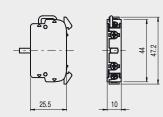
Contact block for panel mounting E2 CP01S•••

47.2 4 Ξ Н 25.5 10

Dust protection 50 pcs. packs Article Description Transparent dust protection for E2 VE PR3A70 series contact blocks. Suitable for all panel mounting contact blocks.

All measures in the drawings are in mm

Contact block for base mounting E2 CF01S•••

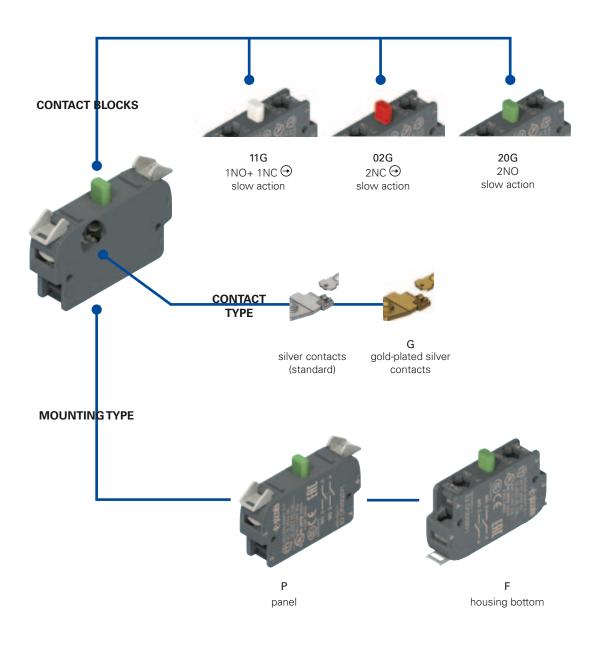


Items with code on green background are stock items

```
→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com
```

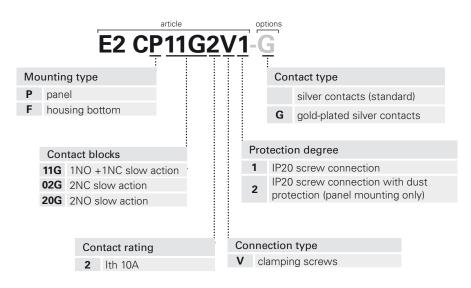
80

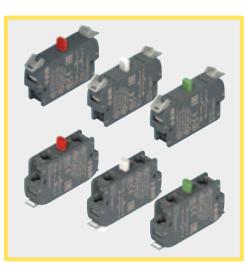
5 pcs. packs



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.





Main features

11

- Highly reliable contact block having selfcleaning contacts with quadruple support point
- Gold plated contact versions
- Positive opening NC contacts acc. to IEC 60947-5-1

Markings and quality marks:



IMQ approval: UL approval: CCC approval: EAC approval: СА02.04805 E131787 2013010305631156 RU C-IT ДМ94.B.01024

Electrical data

Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Protection against short circuits: Rated impulse withstand voltage (U_{imp}): Pollution degree:

General data

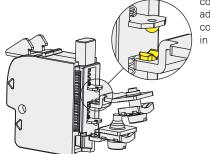
Positive opening



All NC contacts are suitable for safety applications. The NC contacts are positive opening contacts acc. to IEC 60947-5-1

High-reliability self-cleaning contacts

"V shape" self-cleaning contacts with quadruple support point. This type of shape, thanks to the presence of the double support point, makes it possible to drastically reduce the probability of contact



commutation failure. In addition to this, it improves considerably the reliability in the presence of dust.

10 A

4 kV

3

250 Vac/dc

type gG/gL fuse 10 A 500 V

Technical data

General data

 Weither utual
 IP20 at terminals acc. to IEC 60529

 Ambient temperature:
 -40°C ... +80°C

 Mechanical endurance:
 20 million operating cycles¹

 Max. actuation frequency:
 3600 operation cycles/¹hour

 Utilization requirements:
 see page 124

 (1) One operation cycle means two movements, one to close and one to open contacts, as defined in

 No.947-5-1.

Contact blocks	
Contact commutation force:	2NO: 1.7 N
	2NC: 2 N
	1NO+1NC: 2.7 N (NO) / 2.2 N (NC)
Actuating force at limit of travel:	2NO: 3.8 N
5	2NC: 3.8 N
	1NO+1NC: 4.5 N
Positive opening force:	17 N
Actuation speed:	min. 1 mm/s
	max. 0.5 m/s
Contact material:	Normal: silver contacts (standard)
	For low current: silver contacts with
	gold coating 1 µm (on request)
Contact design:	"V shape" self-cleaning contacts with
Contact design.	quadruple support point
Cable cross section:	
Cable cross section.	min. 1 x 0.34 mm ² (1 x AWG 22)
0.1.1	max. 2 x 1.5 mm² (2 x AWG 16)
Safety parameters:	4 000 000 (NO) 40 000 000 (NO)
B _{10d} :	1,000,000 (NO), 40,000,000 (NC)
Tightening torque of the terminal screws:	0.6 0.8 Nm

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

▲ Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol O. Always connect the safety circuit to the **NC contacts** (normally closed contacts: .1-.2) as stated in standard EN 60947-5-1, encl. K, par. 2.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

Positive contact opening in conformity with standards: IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

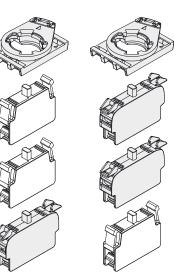
Util	ization c	ategory				
Alte	Alternating current: AC15 (50÷60 Hz)					
Ue (V) 24	48	120	250		
le (A	A) 6	6	6	6		
Dire	Direct current: DC13					
Ue (V) 24	48	125	250		
le (A	A) 2.5	1.3	0.6	0.3		

Modularity and compact dimensions

The double contact blocks of the EROUND series feature more compact dimensions compared to the other double contact blocks on the market.

Thanks to the compact dimensions, these versions can also be fitted in the housing bottom.

These double contact blocks have the same vertical dimensions of the single contact blocks of the EROUND series: this makes it possible to stack on more levels the single contact blocks with the double contact blocks and to interchange them during the assembly phase.





Selection table for contact blocks 5 pcs. packs Housing bottom mounting Screw connection Panel mounting Contact blocks Contact blocks Screw connection E2 CF11G2V1 E2 CP11G2V1 11G. 1NO+1NC, slow action ⊖ 2.5 1NO+1NC, slow action \ominus E2 CF20G2V1 E2 CP20G2V1 2NO slow action 2NO slow action E2 CF02G2V1 E2 CP02G2V1 $_{\rm 2NC} igodot _{\rm slow}$ action 1.1 ⊕2.1 2NC \bigcirc slow action €2.1

Complete units with contact block and mounting adapter



		r anei mounting			
pos. 2	pos. 3	pos. 1	Screw connection		
-	1NO+ 1NC 🕁	-	E2 AC-XXBC0135 E2 1BAC11 + E2 CP11G2V1		
	2NO		E2 AC-XXBC0136 E2 1BAC11 + E2 CP20G2V1		
-	2NC	-	E2 AC-XXBC0137 E2 1BAC11 + E2 CP02G2V1		
Other combinations on request.					

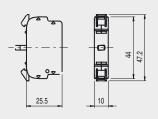
Contacts

Dimensions

			REED
	Contacts		Panel mounting
pos. 2	pos. 3	pos. 1	Screw connection
1NO+ 1NC	-	1NO+ 1NC	E2 AC-XXBC0138 E2 1BAC11 + E2 CP11G2V1+ E2 CP11G2V1
Other combina	ations on	request.	

All measures in the drawings are in mm

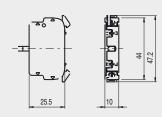
Contact block for panel mounting E2 CP••G•••



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

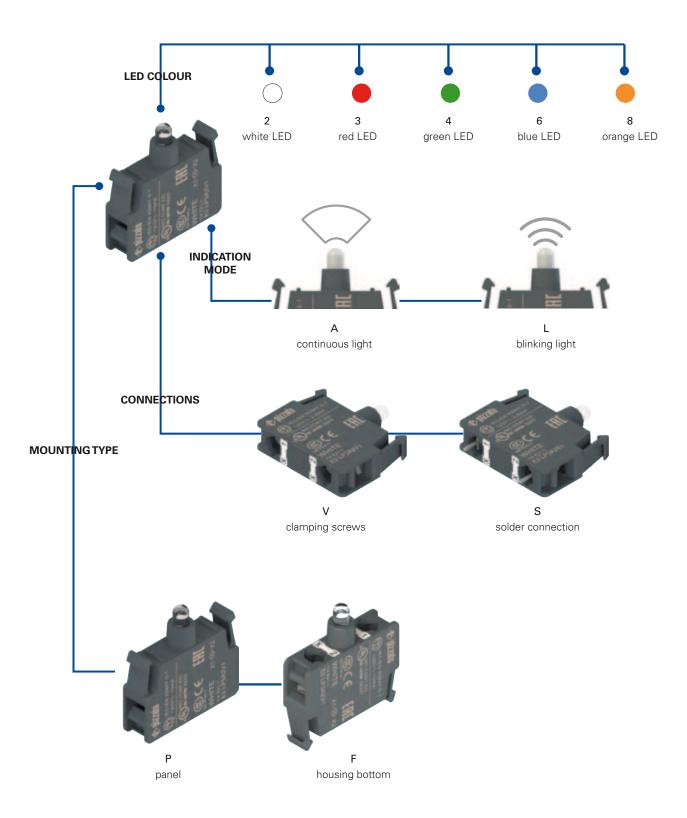
Dust protect	tion	50 pcs. packs
_	Article	Description
	VE PR3A70	Transparent dust protection for E2 series contact blocks. Suitable for all panel mounting contact blocks.
Items with code on gree	en background are sto	→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.co

Contact block for base mounting E2 CF••G•••



LED unit

Selection diagram



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

$E2 L\underline{P}\underline{1}\underline{A}\underline{3}\underline{V}\underline{1}$

Mounting type

- P panel
- F housing bottom

Supply voltage

- 1 12 ... 30 Vac/dc (high luminosity)
- 3 120 Vac (high luminosity)
- 4 230 Vac (high luminosity)
- 7 120 Vac/dc (standard luminosity)
- 8 230 Vac/dc (standard luminosity)

Protection degree

- **0** IP00 with solder connection
- 1 IP20 screw connection

Connection type

V clamping screwsS solder connection (panel mounting only)

LED colour

2	white
3	red
4	green
6	blue
8	orange

Indication mode

- A continuous light
- L blinking light
- (12 ... 30 V supply only)

LED unit

12



Main features

- High luminosity LED
- Three supply voltages:
- 12 ... 30 Vac/dc, 120 Vac, 230 Vac
- continuous or blinking light
- Panel and base mounting versions

Markings and quality marks:



IMQ approval: UL approval: CCC approval: EAC approval:

CA02.04805 F131787 2013010305631156 RU C-IT ДМ94.В.01024

Technical data General data

Protection degree acc. to IEC 60529:

Ambient temperature: Endurance:

Utilization requirements:

LED unit Cable cross section:

Operating voltages and currents: (high luminosity)

Operating voltages and currents: (standard luminosity)

Tightening torque of the terminal screws: Blinking frequency:

In conformity with standards: IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

IP20 with screw connection IP00 with solder connection

min. 1 x 0.5 mm² (1 x AWG 20) max. 2 x 2.5 mm² (2 x AWG 14)

12 ... 30 Vac/dc; 5 ... 15 mA

102 ... 138 Vac; 10 ... 12 mA 195 ... 264 Vac; 9 ... 10 mA

102 ... 138 Vac/dc; 2.5 mA

195 ... 264 Vac/dc; 2.5 mA

0.6 ... 0.8 Nm

1Hz

(at rated voltage and +25 °C ambient temperature)

-25°C ... +70°C 100.000 hours

see page 124

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

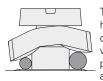
General data

Continuous or blinking light



The LED units can be provided with two different lighting types: continuous or blinking light. The blinking light versions allow a faster identification on the panel of the lit device compared to the continuous light. The particular internal electronic circuit autonomously alternates the ON and OFF phases without any special electrical connection.

Clamping screw plates

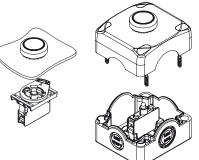


These clamping screw plates of the LED units have a particular "roofing tile" structure and are connected loosely to the clamping screw. In this way, during the wires fixing, the clamping screw plate is able to suit to cables of different diameter and tends to tighten the wires toward the screw instead of permitting them to escape towards the outside.

High luminosity LED

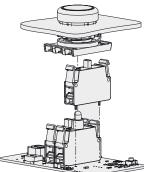
The LED units to combine with the luminous devices feature a highintensity LED (Light Emitting Diodes), which ensures greater visibility. The use of an integrated LED gives greater benefits compared to incandescence lamps because they last longer and absorb less power than the latter. LEDs feature greater reliability, low consumption, and high resistance to vibrations.

Available versions



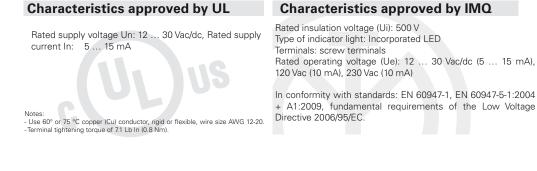
The LED units of the signalling and command devices feature two types of coupling: panel and base mounting.

Solder connection on printed circuit



Versions with panel mounting of the EROUND series LED units with solder pin are available. In cases where there is no wiring, but a printed circuit, these LED units can be directly welded on the latter.

5 pcs. packs



Selection table for LED units



			Panel mounting						
LED colour	Actuator colour	Screw connection							
LED COloui	Actuator colour		Operating voltage						
		12 30 Vac/dc	120 Vac	230 Vac					
white	white / yellow	E2 LP1A2V1	E2 LP3A2V1	E2 LP4A2V1					
red	red	E2 LP1A3V1	E2 LP3A3V1	E2 LP4A3V1					
green	green	E2 LP1A4V1	E2 LP3A4V1	E2 LP4A4V1					
blue	blue	E2 LP1A6V1	E2 LP3A6V1	E2 LP4A6V1					
orange	orange	E2 LP1A8V1	E2 LP3A8V1	E2 LP4A8V1					

			Panel mounting	
LED colour	Actuator colour		Solder connection	
LED COloui			Operating voltage	
		12 30 Vac/dc	120 Vac	230 Vac
white	white / yellow	E2 LP1A2S0	E2 LP3A2S0	E2 LP4A2S0
red	red	E2 LP1A3S0	E2 LP3A3S0	E2 LP4A3S0
green	green	E2 LP1A4S0	E2 LP3A4S0	E2 LP4A4S0
blue	blue	E2 LP1A6S0	E2 LP3A6S0	E2 LP4A6S0
orange	orange	E2 LP1A8S0	E2 LP3A8S0	E2 LP4A8S0

It is recommended to observe the colour combination of the LEDs with the actuator colours.

Selectio	on table f	or LED uni	its	5 pcs . p	acks	Complete u	nits v	with	LED ι	unit and mounting a	adapter
LED colour	Actuator colour		using bottom mour Screw connection Operating voltage 120 Vac	0		LED colour	pos. 2	LED pos. 3	pos. 1	Panel mounting Operating voltage 12 30 Vac/dc	
white	white / yellow	E2 LF1A2V1	E2 LF3A2V1	E2 LF4A2V1		white	-	LED	-	E2 AC-XXBC0053 E2 1BAC11 + E2 LP1A2V1	
red	red	E2 LF1A3V1	E2 LF3A3V1	E2 LF4A3V1		red	-	LED	-	E2 AC-XXBC0055 E2 1BAC11 + E2 LP1A3V1	
green	green	E2 LF1A4V1	E2 LF3A4V1	E2 LF4A4V1		green	-	LED	-	E2 AC-XXBC0054 E2 1BAC11 + E2 LP1A4V1	
blue	blue	E2 LF1A6V1	E2 LF3A6V1	E2 LF4A6V1		blue	-	LED	-	E2 AC-XXBC0056 E2 1BAC11 + E2 LP1A6V1	
orange	orange	E2 LF1A8V1	E2 LF3A8V1	E2 LF4A8V1		orange	-	LED	-	E2 AC-XXBC0057 E2 1BAC11 + E2 LP1A8V1	

Items with code on green background are stock items



Complete units with LED unit, contact block and mounting adapter



		Contacts		Panel mounting			
LED colour		Contacts		Operating voltage			
	pos. 2	pos. 3	pos. 1	12 30 Vac/dc			
white	1NC ↔	LED	-	E2 AC-XXBC0020 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A2V1			
red	1NC ↔	LED	-	E2 AC-XXBC0037 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A3V1			
green	1NC ↔	LED	-	E2 AC-XXBC0029 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A4V1			
blue	1NC ↔	LED	-	E2 AC-XXBC0045 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A6V1			
orange	1NC ↔	LED	-	E2 AC-XXBC0058 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A8V1			

Other combinations on request.



		Contacts		Panel mounting			
LED colour		Contacts		Operating voltage			
	pos. 2	pos. 3	pos. 1	12 30 Vac/dc			
white	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-XXBC0027 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A2V1 + E2 CP10G2V1			
red	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-XXBC0044 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A3V1 + E2 CP10G2V1			
green	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-XXBC0036 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A4V1 + E2 CP10G2V1			
blue	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-XXBC0052 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A6V1 + E2 CP10G2V1			
orange	1NC ↔	LED	1NO	E2 AC-XXBC0060 E2 1BAC11 + E2 CP01G2V1 + E2 LP1A8V1 + E2 CP10G2V1			

Other combinations on request.



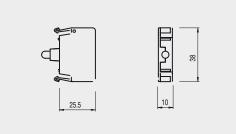
		Contacts		Panel mounting			
LED		Contacta	>	Operating voltage			
	pos. 2	pos. 3	pos. 1	12 30 Vac/dc			
white	-	LED	1NO	E2 AC-XXBC0021 E2 1BAC11 + E2 LP1A2V1 + E2 CP10G2V1			
red	-	LED	1NO	E2 AC-XXBC0039 E2 1BAC11 + E2 LP1A3V1 + E2 CP10G2V1			
green	-	LED	1NO	E2 AC-XXBC0031 E2 1BAC11 + E2 LP1A4V1 + E2 CP10G2V1			
blue	-	LED	1NO	E2 AC-XXBC0047 E2 1BAC11 + E2 LP1A6V1 + E2 CP10G2V1			
orange		LED	1NO	E2 AC-XXBC0059 E2 1BAC11 + E2 LP1A8V1 + E2 CP10G2V1			

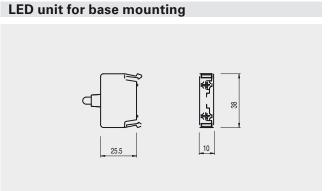
Other combinations on request.

All measures in the drawings are in mm

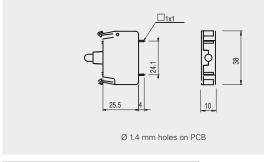
Dimensions

LED unit for panel mounting

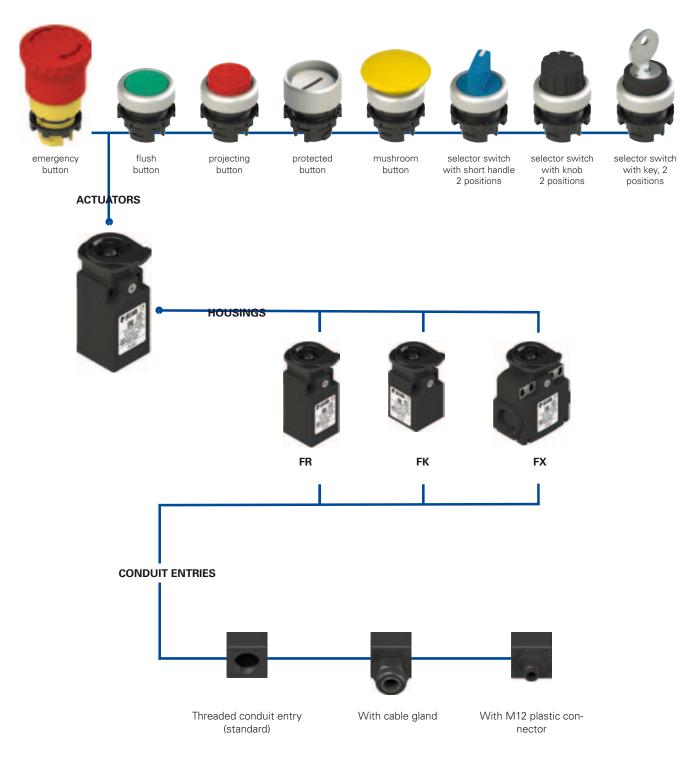




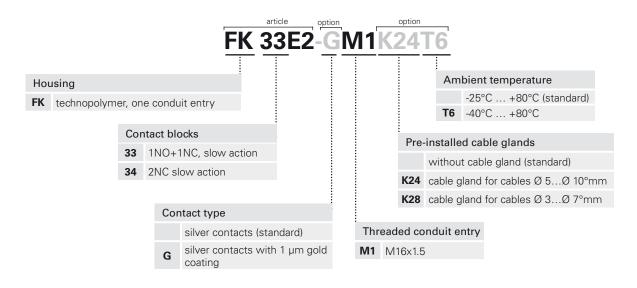
LED unit for panel mounting, solder connection



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com









Main features

13

• Protection degree IP67

- Technopolymer housing
- Versions with gold-plated silver contacts

Markings and quality marks:



IMQ approval:	
UL approval:	
CCC approval:	
EAC approval:	

EG610 E131787 2007010305230013 RU C-IT ДМ94.B.01024

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC, EMC Directive 2004/108/EC. **Positive contact opening in conformity with standards:**

IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1.

Technical data

General data

-extinguishing, shock-pro EN 60529 with cable gland higher protection degree D°C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 contacts, as defined in 6 N (NO) 6.5 N (NC)	of
EN 60529 with cable gland higher protection degree D°C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 sontacts, as defined in 6 N (NO)	
EN 60529 with cable gland higher protection degree D°C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 sontacts, as defined in 6 N (NO)	
EN 60529 with cable gland higher protection degree D°C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 sontacts, as defined in 6 N (NO)	
EN 60529 with cable gland higher protection degree D°C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 sontacts, as defined in 6 N (NO)	
higher protection degree D°C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 sontacts, as defined in 6 N (NO)	
D ^o C ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 contacts, as defined in 6 N (NO)	
ing cycles ¹ /hour berating cycles ¹ 4 contacts, as defined in 6 N (NO)	
perating cycles ¹ 4 contacts, as defined in 6 N (NO)	
perating cycles ¹ 4 contacts, as defined in 6 N (NO)	
perating cycles ¹ 4 contacts, as defined in 6 N (NO)	
4 contacts, as defined in 6 N (NO)	
contacts, as defined in 6 N (NO)	
6 N (NO)	
6.5 N (NC)	
6.5 N (NC)	
5.3 N (NC)	
5.3 N (NC)	
3	
S	
1 μm (on request)	
0.04	
(=	
m	
1.5 mm² (2 x AWG 16) 0.5 mm² (1 x AWG 20) 2.5 mm² (2 x AWG 14)	
	s er contacts (standard) ent: silver contacts with 1 μm (on request) 0.34 mm ² (1 × AWG 22) 1.5 mm ² (2 × AWG 16) 0.5 mm ² (1 × AWG 20) 2.5 mm ² (2 × AWG 14)

In conformity with standards:

IEC 60947-5-1, EN 60947-5-1, EN 60947-1, EN 50047, IEC 60204-1, EN 60204-1, EN ISO 14119, EN ISO 12100, IEC 60529, EN 60529, UL 508, CSA 22.2 no.14 .

▲ Installation for safety applications:

Use only contact blocks marked with the symbol \bigoplus for positive opening. Always connect the safety circuit to the **NC contacts** (normally closed contacts: 11-12, 21-22 or 31-32) as stated in **standard EN 60947-5-1**, encl. K, par. 2. Actuate the switch **at least up to the positive opening travel** shown in the travel diagrams with symbol \bigoplus . Actuate the switch at least with the positive opening force.

Elect	rical data		Utilizati	on catego	ory	
without connector	Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Rated impulse withstand voltage (U _{imp}): Conditional short circuit current: Protection against short circuits: Pollution degree:	10 A 500 Vac 600 Vdc 400 Vac 500 Vdc (contact blocks 20, 33, 34) 6 kV 4 kV (contact block 20, 33, 34) 1000 A acc. to EN 60947-5-1 type aM fuse 10 A 500 V 3	Ue (V) Ie (A)	ng curren 250 6 Irrent: DC 24 6	400 4	0÷60 Hz) 500 1 250 0.4
with M12 connector 4 poles	Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Protection against short circuits: Pollution degree:	4 A 250 Vac 300 Vdc type gG fuse 4 A 500 V 3	Ue (V) Ie (A)	ng curren ⁻ 24 4 irrent: DC 24 4	120 4	0÷60 Hz) 250 4 250 0.4
with M12 connector 8 poles	Thermal current (Ith): Rated insulation voltage (Ui): Protection against short circuits: Pollution degree:	2 A 30 Vac 36 Vdc type gG fuse 2 A 500 V 3	Ue (V) Ie (A)	ng curren 24 2 Irrent: DC 24 2		0÷60 Hz)



Characteristics approved by UL

Utilization categories Q300 (69 VA, 125 ... 250 Vdc) A600 (720 VA, 120 ... 600 Vac)

Data of housing type 1, 4X "indoor use only", 12, 13

For all contact blocks except 2 and 3 use 60 or 75°C copper (Cu) conductor, rigid or flexible, wire size AWG 12/14. Terminal tightening torque of 7.1 lb in (0.8 Nm).

For contact blocks 2 and 3 use 60 or 75 °C copper (Cu) conductor, rigid or flexible, wire size AWG 14. Terminal tightening torque of 12 lb in (1.4 Nm).

In conformity with standard UL 508, CSA 22.2 N.14

Please contact our technical service for the list of approved products.

Characteristics approved by IMQ

Rated insulation voltage (Ui): 500 Vac 400 Vac (for contact blocks 20, 33, 34) Conventional free air thermal current (Ith): 10 A Protection against short circuits: type aM fuse 10 A 500 V Rated impulse withstand voltage (U_{imp}): 6 kV 4 kV (for contact blocks 20, 33, 34) Protection degree of the housing: IP67

MV terminals (screw terminals) Pollution degree 3 Utilization category: AC15 Operating voltage (Ue): 400 Vac (50 Hz) Operating current (Ie): 3 A Forms of the contact element: Za, Zb, Za+Za, Y+Y, X+X, Y+Y+X, Y+Y+Y, Y+X+X Positive opening of contacts on contact blocks 6, 9, 20, 33, 34 In conformity with standards: EN 60947-1, EN 60947-5.1+ A1:2009, fundamental requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC.

Please contact our technical service for the list of approved products.

Description

The protected contact block makes it possible to achieve an IP67 degree of protection also in the contact area. This is essential if there is dust inside the panel (for example, in the machines used in the wood sector).

The buttons, 2-position selectors and the emergency buttons of the EROUND series can be applied as a normal actuator in the FR, FK, and FX protected contact blocks.

Application



Protected contact block for command devices fitted in switching cabinets with the presence of dust also inside the cabinet. The block ensures an IP67 degree of protection for internal electric contacts.

Extended temperature range

-40°C

This range of switches is also available in a special version with an ambient operating temperature range of -40°C to +80°C.

They can be used for applications in cold stores, sterilisers and other devices with low temperature environments. Special materials that have been used to realize these versions, maintain unchanged their features also in these conditions, widening the installation possibilities.

Protection degree IP67

IP67

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to

IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection of the housing is required.

Gold-plated contacts



The contact blocks of these devices can be supplied gold-plated upon request. It is ideal for all applications with low voltages or currents and it ensures greater contact reliability. The high-thickness coating > 1 micron ensures the mechanical endurance of the coating over time.

Contact blocks



Contact blocks with captive screws, finger protection, twin bridge contacts and double interruption for a higher contact reliability. Available in multiple variants with shifted activation strokes, which can be simultaneous or overlapping. They are suitable for different kinds of applications.



Contact blocks	Article
1NO+1NC, slow action \bigoplus	FR 6E2-M2 0 1.5 ⁽²⁾ 3 5 3.1
2NC, slow action	FR 9E2-M2 0 2.9 ^(c) 4.4 5
1NO+2NC, slow action \ominus	FR 20E2-M2 0 1.5 ⊖3 5

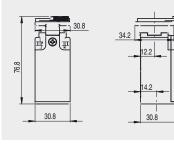
Contact blocks	Article
1NO+1NC, slow action Θ	FX 6E2-M2 0 1.5 ⊕3 5 3.1
2NC, slow action 🕀	FX 9E2-M2 0 2.9 ^(a) 4.4 5
1NO+2NC, slow action Θ	FX 20E2-M2 0 1.5 ⁽²⁾ 3 5 2

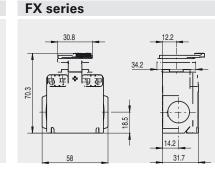


Contact blocks	Article
1NO+1NC, slow action Θ	FK 33E2-M1 0 1.5 ⊕3 5 2
2NC, slow action \ominus	FK 34E2-M1 0 1.5 ⊕3 5

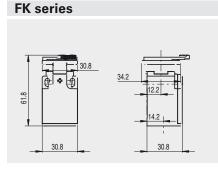
Dimensions

FR series





All measures in the drawings are in mm



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

Utilization limits

The protected contact block protects exclusively the electric contacts from fine dust or water coming from the switching cabinet. The protected contact block can be combined only with the following devices:

- buttons E2 1PU•••••
- emergency buttons E2 1PE•••••
- two-position selectors E2 1SE•2••••••
- The protected contact block must be wired before the coupling with its actuator.

After the wiring, excessive traction on the cable or impacts on the housing can cause the detachment of the contact block from the actuator. Do not use in environments with the presence of explosive or flammable gas. In these cases, use ATEX products (check the specific Pizzato catalogue).

									No	ote	es							
																	$\left - \right $	
																		$\left \right $
																		\square
																	 $\left \right $	$\left \right $
																		$\left - \right $
																	 $\left - \right $	
																	 	$\left - \right $
		-					_											
																		$\left - \right $

Selection diagram





USB 3.0 or USB 2.0

(with closed cap) -25°C ... +70°C

2 ... 2.5 Nm

see page 124

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1,

IP67 acc. to IEC 60529



Main features

- Two data transfer speeds
- Protection degree IP67
- Version with socket/socket
- Version with socket/cable/plug

Markings and quality marks:

СЕ ERI EAC approval: RU C-IT ДМ94.В.01024

General data

USB 3.0 High Speed

The USB socket for a 22 mm dia. button panel uses latest-generation USB 3.0 connectors, in order to offer maximum data transfer speed. Moreover, the socket is also backward compatible with previous USB connectors.

Technical data General data

Protection degree:

Ambient temperature:

Tightening torque of the ring: Utilization requirements:

In conformity with standards:

In conformity with the requirements of: Low Voltage Directive 2006/95/EC Machinery Directive 2006/42/EC EMC Directive 2004/108/EC.

UL 508, CSA 22-2 no.14

Connections:

USB 2.0



Shaped ring

The USB socket for a 22 mm dia. button panel is also available with USB 2.0 connectors and standard data transfer speed. This option offers the best value for money.

The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the

This turns out to be particularly useful in the

button and the panel or box.

sectors where high standards of cleanness and hygiene are required.

The protection cap integrated in the device ensures maximum strength, preventing any water or dirt from penetrating inside. The cap remains joined to the device even when it is not fastened, so that it cannot be lost; besides, its shape allows the mounting of

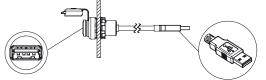
Versions with socket and with cable

To make device installation versatile and suitable for any situation, two versions are offered:

- with socket-to-socket connection



- with socket / cable / plug (available in different lengths)



Dimensions

All measures in the drawings are in mm

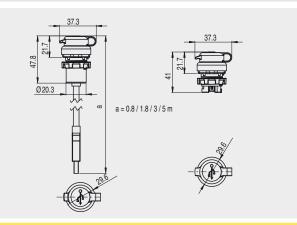


plate holders.

Integrated protection cap



14



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

E2 1RJ459AAK

Fixing ring and shaped ring

- 1 plastic ring (standard)
- 2 plastic fixing ring and shaped ring
- 3 metal ring
- 4 metal fixing ring and shaped ring

Bezel colour

- 1 black (standard)
- 9 satin chrome (standard)
- 4 gloss black chrome (upon request)

Rear connection

- **AK** integrated RJ45 socket output with PVC cable (length 1 m) and **N1**
- RJ45 plug
- output with PVC cable (length 1.5 m) and RJ45 plug N1.5
- output with PVC cable (length 2.5 m) and N2.5 RJ45 plug

Front connection

A integrated RJ45 socket



IP67 acc. to IEC 60529

(with closed cap)

-25°C ... +70°C

2 ... 2.5 Nm

see page 124

RJ45

1 Gb/s

14



Technical data

General data

Connections: Data transmission speed: Protection degree:

Ambient temperature: Tightening torque of the ring: Utilization requirements:

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC Machinery Directive 2006/42/EC EMC Directive 2004/108/EC.

Main features

- RJ45 connectors
- Protection degree IP67
- Version with socket/socket
- Version with socket/cable/plug

Markings and quality marks:

C€ ERE

EAC approval: RU C-IT ДМ94.B.01024

General data

RJ45



The network socket uses RJ45 connectors, for Ethernet networks. Its particular structure makes it possible to bring the Ethernet connection outside the electrical panel, without necessarily needing it to be opened.

Metal fixing ring



The fixing ring in metal is particularly suitable for those applications which require tighter fitting of the panel-mounted device, such as for example in metal panels having holes without reference notches.

Protection degree IP67



These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to

IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection of the housing is required.

Shaped ring



The shaped ring can be used when no label holders or other devices are applied; it prevents dirt and other residues from settling between the button and the panel or box.

This turns out to be particularly useful in the sectors where high standards of cleanness and hygiene are required.

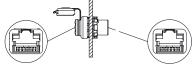
Integrated protection cap

The protection cap integrated in the device ensures maximum strength, preventing any water or dirt from penetrating inside. The cap remains joined to the device even when it is not fastened, so that it cannot be lost; besides, its shape allows the mounting of plate holders.

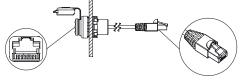
Versions with socket and with cable

To make device installation versatile and suitable for any situation, two versions are offered:

- with socket-to-socket connection

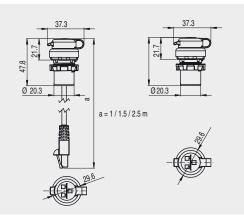


- with socket / cable / plug (available in different lengths)

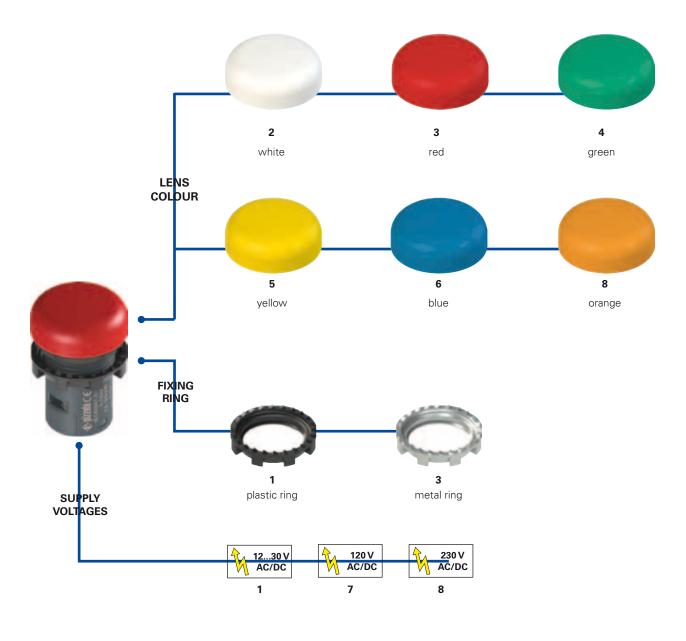


Dimensions

All measures in the drawings are in mm



15



Code structure Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

E6 <u>1</u>IL<u>1</u>A<u>2</u>11<u>0</u>

Fixing ring and shaped ring

- 1 plastic ring (standard)
- 2 plastic fixing ring and shaped ring
- 3 metal ring
- 4 metal fixing ring and shaped ring

Supply voltage

- 1 12 ... 30 Vac/dc (high luminosity)
- 7 120 Vac/dc (standard luminosity)
- 8 230 Vac/dc (standard luminosity)

Engravingwithout engraving (standard)

- IT7 IN SERVIZIO
- L54 ½

....

Other engravings on request. See page 123.

Lens colour

- 2 white
- 3 red
- 4 green
- 5 yellow
- 6 blue
- 8 orange





Technical data General data Protection dearee: IP67 acc. to IEC 60529 IP69K acc. to ISO 20653 (with shaped ring VE GP12H1A or legend plate VE PT32A00A0) Ambient temperature: -40°C ... +70°C min. 50.000 hours Endurance: (at rated voltage and +25 °C ambient temperature) Tightening torque of the terminal screws: 0.8 ... 1 Nm Tightening torque of the fixing ring: 2 ... 2.5 Nm Utilization requirements: see page 124 LED unit Cable cross section: min. 1 x 0.34 mm² (1 x AWG 22) max. 2 x 1.5 mm² (2 x AWG 16) Operating voltages and currents: 12 ... 30 Vac/dc; 5 ... 15 mA (high luminosity) Operating voltages and currents: 102 ... 138 Vac/dc; 2.5 mA (standard luminosity) 195 ... 264 Vac/dc; 2.5 mA

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1,

Main features

- Fully integrated indicator light in monolithic bodv
- Protection degrees IP67 and IP69K
- Three supply voltages:
- 12 ... 30 Vac/dc, 120 Vac, 230 Vac
- Optional customisation with symbols

Markings and quality marks:

EAC approval: RU C-IT ДМ94.B.01024

General data

Protection degrees IP67 and IP69K

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

Integrated screw connection

The shape of the indicator lights type E6, though very compact, allows the integration on the device of all components for proper installation and functioning. All that is required is to insert the device wires by means of its screw terminals, without the need to install further components.

13.2

43.5



Selection table 10 pcs. packs Operating voltage Colour 12 ... 30 Vac/dc 120 Vac 230 Vac E6 1IL1A2110 E6 11L7A2110 E6 1IL8A2110 white E6 1IL1A3110 E6 1IL7A3110 E6 1IL8A3110 red E6 1IL1A4110 E6 11L7A4110 E6 1IL8A4110 green E6 1IL1A5110 E6 1IL7A5110 E6 1IL8A5110 yellow

E6 11L7A6110

E6 11L7A8110

E6 1IL8A6110

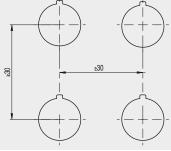
E6 1IL8A8110

Items with code on green background are stock items

E6 1IL1A6110

E6 1IL1A8110

Minimum distances for installation



All measures in the drawings are in mm

→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

Dimensions

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and

In conformity with standards:

In conformity with the requirements of:

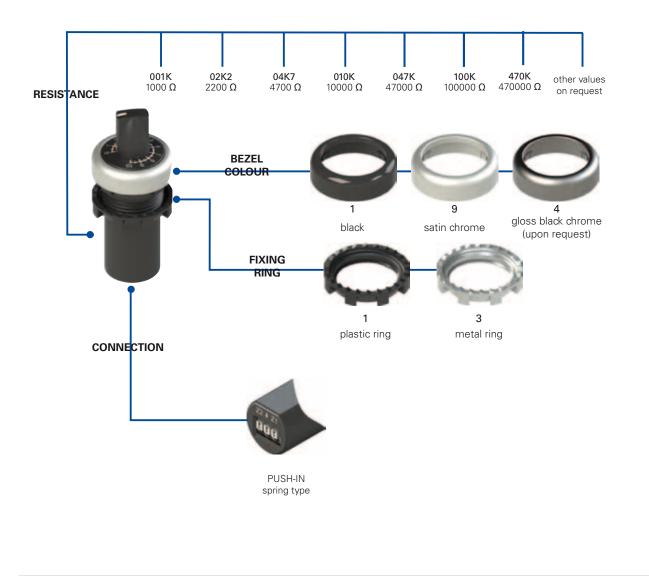
blue

orange

UL 508, CSA 22-2 no.14.

EMC Directive 2004/108/EC.

16



Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

E6 1DM02K2-D111

Fixing ring and shaped ring

- 1 plastic ring (standard)
- 2 plastic fixing ring and shaped ring
- 3 metal ring
- 4 metal fixing ring and shaped ring

Resis	tance				
001K	1 kΩ				
02K2	2.2 kΩ				
04K7	4.7 kΩ				
010K	10 kΩ				
047K	47 kΩ				
100K	100 kΩ				
470K	470 kΩ				
Other values on request					

Other values on request

Bezel colour

- 1 black (standard)
- 9 satin chrome (standard)
- 4 gloss black chrome (upon request)





Main features

- Fully integrated potentiometer in monolithic body
- Protection degrees IP67 and IP69K
- Rotary potentiometer with Cermet technology
- 3-pole PULSH-IN type spring-connection system
- Numerous resistance values

Markings and quality marks:



EAC approval: RU C-IT ДМ94.B.01024

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

Protection dearee: IP67 acc. to IEC 60529 IP69K acc. to ISO 20653 Ambient temperature: -40°C ... +80°C 50,000 operating cycles Mechanical endurance: Mechanical travel: 250° Tightening torque of the fixing ring: 2 ... 2.5 Nm Utilization requirements: see page 124 **Electrical data** Rated insulation voltage (Ui): 300 Vac Resistive material: Cermet Operation: linear ±10 % Resistance tolerance: Cross-section of rigid wires and flexible wires with wire-end sleeve: min. 1 x 0.34 mm² (1 x AWG 24) max. 1 x 1.5 mm² (1 x AWG 16) Wire cross-section with pre-insulated wire-end sleeve: min. 1 x 0.34 mm² (1 x AWG 24) max. 1 x 0.75 mm² (1 x AWG 18) Connection system: PUSH-IN spring type Cable stripping length (x): min.: 8 mm max.: 12 mm 0-MMM-0 termina terminal 72 terminal mobile cursor Power (70 °C) max. Resistance Rated operating Rated operating

nesistanee	voltage Ue max	current le max	rower (70° e) max.			
1 kΩ	31 V	31 mA	1 W			
2.2 kΩ	46 V	21 mA	1 W			
4.7 kΩ	63 V	14 mA	1 W			
10 kΩ	100 V	10 mA	1 W			
47 kΩ	217 V	4.6 mA	1 W			
100 kΩ	316 V	3 mA	1 W			
470 kΩ	350 V	0.75 mA	0.25 W			
Other resistance values are available. Please contact our sales office.						

In conformity with the requirements of:

Technical data General data

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

General data

Integrated potentiometer



Thanks to its monolithic shape, it has been possible to integrate all the mechanical and electrical components needed for its end use inside the E6 series potentiometer body; it is therefore not necessary to assemble any other parts, such as knobs or trimmers, all that is required is to insert the circuit wires into the incorporated terminal board. Precise choices made in terms of design and materials have lead to the creation of an object featuring remarkable mechanical resistance when in operation and

maximum protection preventing any liquids or foreign bodies from penetrating inside.

Moreover, the resistive element used is made of a composite ceramic and metal material, produced with the Cermet technology, which ensures remarkable stability and constancy in the resistance value set.

Protection degrees IP67 and IP69K

IP69k IP67

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum

protection of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C.

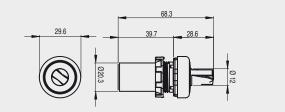
PUSH-IN spring type connection

The potentiometer is provided with a 3-pole terminal board with a PUSH-IN type spring-operated connection. This technology allows a very handy quick wiring procedure, since the wire just needs to be inserted into the appropriate hole in order to be secured and to establish the electrical connection. The said operation can be carried out without the help of any tool, but simply using rigid or flexible wires with a crimped tip. Release is obtained by pressing the appropriate wire-releasing button.



Dimensions

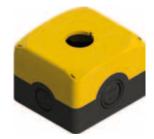
All measures in the drawings are in mm



17



ES 31000 grey cover 1 hole, Ø 22 mm



ES 31001 yellow cover 1 hole, Ø 22 mm



ES 32000 grey cover 2 holes, Ø 22 mm



ES 33000 grey cover 3 holes, Ø 22 mm



ES 34000 grey cover 4 holes, Ø 22 mm



ES 36000 grey cover 6 holes, Ø 22 mm

Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

ES <u>31001</u>

Body material

3 polycarbonate PC (standard)

Housing dimensions

- 1 72x80h56 mm
- 2 120x80h56 mm
- 3 153x80h56 mm
- 4 186x80h56 mm
- 6 252x80h56 mm

Con	figuration
000	black base, grey cover
001	black base, vellow cover

- 002 black base, grey cover without holes



Technical data	
Housing	
Material:	Self-extinguishing shock-proof polycarbonate with double insulation, UV resistant fibreglass reinforced, with increased shock resistance
Screw material:	stainless steel
Protection degree:	IP67 acc. to IEC 60529
5	IP69K acc. to ISO 20653with cable gland having
	equal or higher protection degree
Conduit entries:	Housing with 1 hole:
	 2 upper and lower inputs with knock out M20 - 1/2 NPT
	 2 side inputs with knock out M20 - 1/2 NPT - M25 2 base inputs with knock out M16
	Housings with 2-3-4-6 holes:
	• 4 side inputs with knock out M20 - 1/2 NPT - M25
	 2 base inputs with knock out M20
Mounting of the devices:	Suitable for the installation of control and signalling devices Ø 22 mm
	Ø 22 mm hole compliant with EN 60947-5-1
Utilization requirements:	see page 124

Main features

17

Protection degrees IP67 and IP69K

- Stainless steel captive screws
- 4 lateral cable inlets
- Comes with caps for screws

Markings and quality marks:



General data

Ambient temperature: -40°C ... +80°C Tightening torque of the cover screws: 1 ... 1.4 Nm

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 574, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

In conformity with the requirements of: Low Voltage Directive 2006/95/EC Machinery Directive 2006/42/EC

EMC Directive 2004/108/EC.

General data

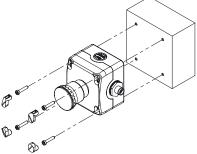
Protection degrees IP67 and IP69K

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection

of the housing is required. Special measures also allow devices to be used even in machines which are subjected to washing with high pressure warm water jets. In fact these devices pass the IP69K test according to ISO 20653, using jets of water to 100 atmospheres at a temperature of 80°C

Fixing of EROUND housing

The new housings of the EROUND line by Pizzato Elettrica have 4 additional holes on the cover. The holes enable wall fixing from the outside by means of through insertion of the screws, without the need



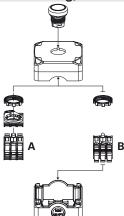
to open the cover to access the holes.

The wall fixing screws and the ones for closing the housing cover can be sealed with 4 caps (supplied with the housing). The caps not only give the housing a more pleasant look, but they also prevent the accumulation of dirt inside the recesses of the screws besides making

tampering more difficult.

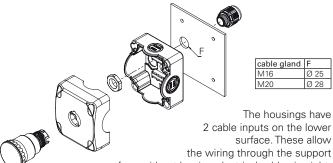
The external fixing of the housing is particularly suitable for already wired housings, because the whole installation is simplified: you can simply fix the housing and connect the connector that, thanks to the presence of cable inputs on the four sides of the housing, can be orientated in the preferred direction.

One housing, two solutions



The same housing can fit up to 3 contact blocks/LED units (E2 CP, E2 LP) for panel mounting by means of a mounting adapter (A) or up to 3 contact blocks/LED units (E2 CF, E2 LF) for attachment directly on the bottom of the housing (B).

Wiring through the lower surface



surface without leaving electrical cables in sight.

17

Selection table for housings



The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.



The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.



The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.



The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.



The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.

Items with code on green background are stock items

Complete units with housings

Button

colour and

green

red

green

red

17



black bezel

ES AC31001 ES 31000 + E2 1PU2R421L2 + E2 CF10G2V1 ES 31000 + E2 1PU2R321L1 + E2 CF01G2V1 ES AC31015 ES 31000 + E2 1PU2R421GB1 + E2 CF10G2V1 ES AC31016 ES 31000 + E2 1PU2R321GB0 + E2 CF01G2V1



Projecting button black bezel

ES AC31017 ES 31000 + E2 1PU2S321L1 + E2 CF01G2V1

ES AC31018 ES 31000 + E2 1PU2S321GB0 + E2 CF01G2V1

Other combinations on request.

Housing cover

colour

grey RAL 7035

grey RAL 7035

grey RAL 7035

grey RAL 7035

The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005. →

For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.

Contacts

1NO

1NC

 \odot

1NO

1NC

 \odot

engraving pos. 2 pos. 3 pos. 1





ES AC31020 ES 31000 + E2 1SC2AVA11AE + E2 CF10G2V1

Housing cover	Positions		Contacts	;	Black selector switch
colour	Positions	pos. 2	pos. 3	pos. 1	with 2 positions black bezel
grey RAL 7035	\sim	-	1NO	-	ES AC31019 ES 31002 + E2 1SE12AVA11AB + E2 CF10G2V1

Housing cover	Positions		Contacts	
colour	FUSILIONS	pos. 2	pos. 3	pos. 1
grey RAL 7035	\checkmark	-	1NO	-

Other combinations on request.

The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.

→ For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.

Contacts

pos. 3

1NC 🕀

1NC 🕀

pos. 1

1NC

1NO

1NO

Other combinations on request

Legend V Maintained V Spring-return & Key extraction position



Emergency button Push-Pull

ES AC31004 ES 31001 + E2 1PEPZ4531 +

E2 CF01G2V1

ES AC31081

ES 31001 + E2 1PEPZ4531 + E2 CF01S2V1

ES AC31009

ES 31001 + E2 1PEPZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF01G2V1

ES AC31010

ES 31001 + E2 1PEPZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF10G2V1

ES AC31146

ES 31001 + E2 1PEPZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF01G2V1 +

E2 CF10G2V1



Emergency button rotary release

ES AC31003 ES 31001 + E2 1PERZ4531 + E2 CF01G2V1

ES AC31082 ES 31001 + E2 1PERZ4531 + E2 CF01S2V1

ES AC31005

ES 31001 + E2 1PERZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF01G2V1 ES AC31006

ES 31001 + E2 1PERZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF10G2V1

ES AC31021 ES 31001 + E2 1PERZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF01G2V1 + E2 CF10G2V1



Emergency button key release

ES AC31022 ES 31001+ E2 1PEBZ4531 + E2 CF01G2V1

ES AC31083 ES 31001+ E2 1PEBZ4531 + E2 CF01S2V1

ES AC31023 ES 31001 + E2 1PEBZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF01G2V1

ES AC31011 ES 31001+ E2 1PEBZ4531 + E2 CF01G2V1 + E2 CF10G2V1

ES AC31024 ES 31001 + E2 1PEBZ4531 -

E2 CF01G2V1 + E2 CF01G2V1 + E2 CF10G2V1

Other combinations on request.

Cover

housing

colour

yellow RAL 1023

Actuator

design and

colour

red

red

red

red

red

pos. 2

1NC →

1NC

1NC

 \odot

The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.

→ For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.

1NC 🕀

Items with code on green background are stock items



→ The 2D and 3D files are available at www.pizzato.com

🕩 pizzato elettrica

Accessories

→ More ACCESSORIES on page 121

110

					G
Cover ousing	Actuator design and		Contacts		Emergency button rotary release
olour	colour	pos. 2	pos. 3	pos. 1	plastic M12 connector
/ RAL 1023	red	-	1NC 🕀	-	ES AC31025
/ RAL 1023	red	-		-	ES AC31084
/ RAL 1023	red	1NC ↔	-	1NC ↔	ES AC31026

1NO

1NO

Description

4 spare caps for cover of ES series

4 spare caps for cover of ES series

housings. Colour: yellow

housings. Colour: grey



ES AC31027

ES AC31028

with

Emergency button Push-Pull

yellow illuminated disc, blinking Ø 60 mm, 24 Vac/dc

ES AC31430

ES 31000 + E2 1PEPZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01G2V1 + VE BC2PV1

ES AC31431

ES 31000 + E2 1PEPZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01S2V1 + VE BC2PV1

ES AC31432

ES ACG 1452 ES 31000 + E2 1PEPZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP02G2V1 + VE BC2PV1



Emergency button rotary release yellow illuminated disc, blinking Ø 60 mm, 24 Vac/dc

ES AC31433 ES 31000 + E2 1PERZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01G2V1 + VE BC2PV1

ES AC31434 ES 31000 + E2 1PERZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01S2V1 + VE BC2PV1

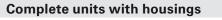
ES AC31435 ES 31000 + E2 1PERZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP02G2V1 + VE BC2PV1

Emergency button key release yellow illuminated disc, blinking Ø 60 mm, 24 Vac/dc

ES AC31436 ES 31000 + E2 1PEBZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01G2V1 + VE BC2PV1

ES AC31437 ES 31000 + E2 1PEBZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP01S2V1 + VE BC2PV1

ES AC31438 ES 31000 + E2 1PEBZ4531 + VE DL1A5L13 + E2 CP10G2V1 + E2 CP02G2V1 + VE BC2PV1



Actuator

design and

colour

red

red

red

pos. 2

1NO

1NO

1NO

The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.

Cover

housing

colour

grey RAL 7035

grey RAL 7035

grey RAL 7035

ho C

yellow

vellow

yellow RAL 1023

yellow RAL 1023

yellow RAL 1023

Spare caps

Other combinations on request.

red

red

Article

1NC

 $\overline{\mathbf{\Theta}}$

1NC

 Θ

The standard colour of the base in the above-mentioned codes is RAL 9005.

VETS35RA1

VETS39RA1

1NC 🕀

➔ For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.

Other combinations on request

Contacts

pos. 3

1NC 🕀

2NC 🕀

➔ For the characteristics of the contact blocks and LED units, refer to the respective chapters.

pos. 1

DNNE(

BLOCH

OF CONNEC TION

BLOCH

CONNEC















Other combinations on request.

	Description
Button - 1NO E2 1PU2R221L9	
Contacts 1x E2 CF10G2V1	
Button - 1NO E2 1PU2R121L10	
Contacts 1x E2 CF10G2V1	

Description Button - 1NO E2 1PU2R421L35 Contacts 1x E2 CF10G2V1 Button - 1NC E2 1PU2S321L1 Contacts 1x E2 CF01G2V1

Description Button - 1NO E2 1PU2R421L51 Contacts 1x E2 CF10G2V1 Button - 1NC E2 1PU2S321L48 Contacts 1x E2 CF01G2V1

Button - 1NO E2 1PU2R221L9 Contacts 1x E2 CF10G2V1 Button - 1NC E2 1PU2S321L1 Contacts 1x E2 CF01G2V1 Button - 1NO E2 1PU2R121L10 Contacts 1x E2 CF10G2V1

Description

Description

Button - 1NO E2 1PU2R421L35 Contacts 1x E2 CF10G2V1 Button - 1NC E2 1PU2S321L1 Contacts 1x E2 CF01G2V1 Button - 1NO E2 1PU2R421L36 Contacts 1x E2 CF10G2V1

ES AC32012

Features							
flush, spring-return, white							
pos. 2 /	pos. 2 pos. 3 pos. 1 / 1NO /						
flush, spring-return, black							
pos. 2	pos. 2 pos. 3 pos. 1						



ES AC32010

	Features	Diagram	
flush	, spring-return, g		
pos. 2 /	pos. 3 1NO	pos. 1 /	E-
projec	ting, spring-retu	rn, red	
pos. 2 /	pos. 3 1NC 🕣	pos. 1 /	E

ES AC32011

	Features	Diagram	
flush	, spring-return, g		
pos. 2 /	pos. 3 1NO	pos. 1 /	E
projec	ting, spring-retu	rn, red	-
pos. 2 /	pos. 3 1NC 🕀	pos. 1 /	E

ES AC33017

		Features		Diagram
	flush	, spring-return, v		
	pos. 2 /	pos. 3 1NO	pos. 1 /	E
projecting, spring-return, red				_
	pos. 2	pos. 3 1NC ⊖	pos. 1 /	E
	flush	n, spring-return, l		
	pos. 2	pos. 3	pos. 1	E
	/	1NO	/	

ES AC33013

Description	Features			Diagram
Indicator light E2 1ILA310 + E2 LF1A3V1	Red indicator light 12 … 30 Vac/dc			× B
Button - 1NO E2 1PU2R421L35 Contacts 1x E2 CF10G2V1	flush pos. 2 /	, spring-return, g pos. 3 1NO	E	
Button - 1NC E2 1PU2S321L1 Contacts 1x E2 CF01G2V1	projec pos. 2 /	ting, spring-retu pos. 3 1NC ↔	m, red pos. 1 /	E

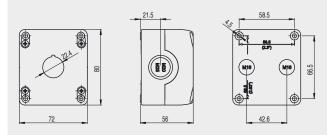
ES AC33016

	Features	Diagram	
flush,	, spring-return, g	reen	
pos. 2 /	pos. 3 1NO	pos. 1 /	E
project pos. 2 /	ting, spring-retur pos. 3 1NC ↔	n, red pos. 1 /	E
flush, pos. 2 /	, spring-return, g pos. 3 1NO	reen pos. 1 /	E

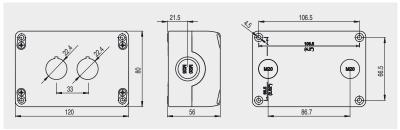
EROUND 1/0 17

Dimensions

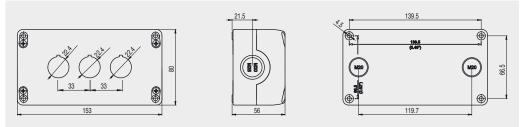
Housings (1 hole)



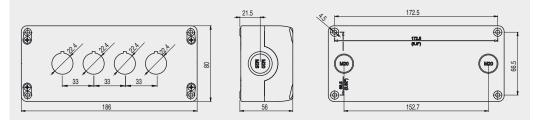
Housings (2 holes)



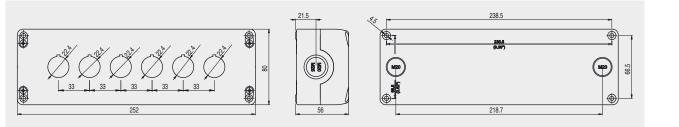
Housings (3 holes)



Housings (4 holes)

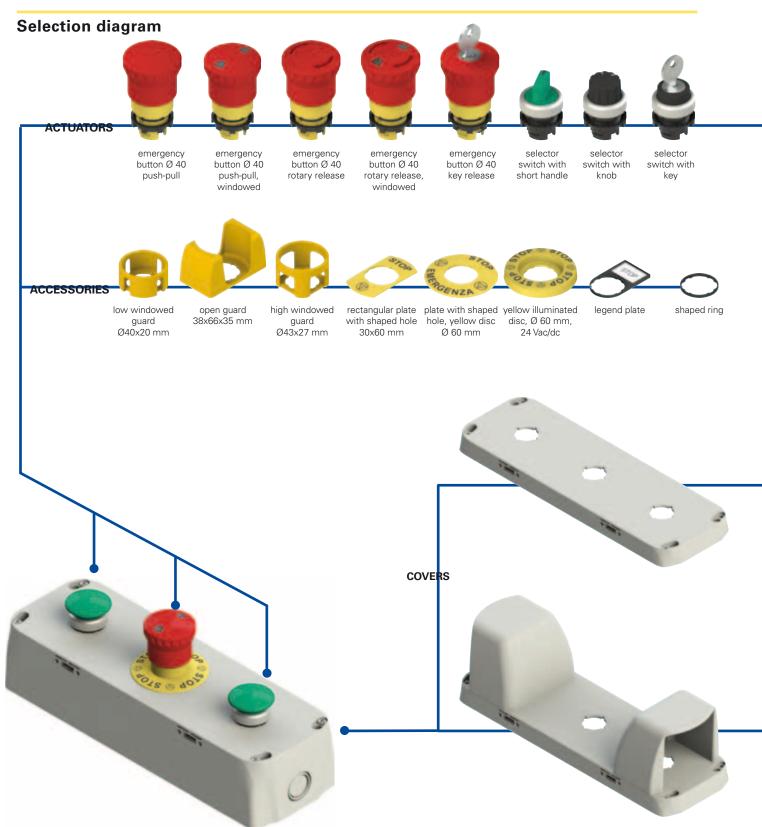


Housings (6 holes)



EA series enclosures

18



EROUND 1/0 18







Technical data	
Housing	
Material:	Self-extinguishing shock-proof polycarbonate with double insulation, UV resistant fibreglass reinforced, with increased shock resistance
Screw material:	stainless steel
Protection degree:	IP65 acc. to IEC 60529 with cable gland having equal or higher protection degree
Conduit entries:	2 side through inputs with knock out M20 – M25 - 1/2 NPT 2 base through inputs with knock out M20 – M25 - 1/2 NPT
Mounting of the devices:	Suitable for the installation of control and signalling devices Ø 22 mm Ø 22 mm hole compliant with EN 60947-5-1
Utilization requirements:	see page 124

For a correct operation in compliance with standard EN 574, the two-hand controls must be connected to a safety module for two-hand control safety device CS DM••••••. See General Safety Catalogue Pizzato Elettrica 2015-2016 Chapter 10E.

-40°C ... +80°C

Main features

- Protection degree IP65
- Stainless steel captive screws
- 2 lateral cable inlets + 2 cable inlets at bottom

Ambient temperature:

General data

Tightening torque of the cover screws: 1 ... 1.4 Nm

In conformity with standards: IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, EN 574, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14.

In conformity with the requirements of:

Low Voltage Directive 2006/95/EC, Machinery Directive 2006/42/EC and EMC Directive 2004/108/EC.

Markings and quality marks:

General data

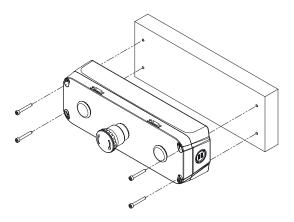
C€ EÆ

Fixing of EROUND housing

EAC approval: RU C-IT ДМ94.B.01024

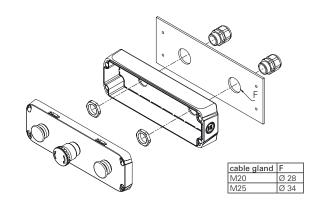
The new housings of the EROUND line by Pizzato Elettrica have 4 additional holes on the cover. The holes enable wall fixing from the outside by means of through insertion of the screws, without the need to open the cover to access the holes.

The external fixing of the housing is therefore particularly suited for already wired housings.



Wiring through the lower surface

The housings have 2 conduit entries on the lower surface. These allow the wiring through the support surface without leaving electrical cables in sight.



Selection table for housings













Complete units with housings



EA AC37011							
Description		Features		Diagram			
Mushroom button - 1NO E2 1PU2F4490 Guard VE GG3AA9A	sp	ring-return, gree	 E\				
Contacts 1x E2 CP10G2V1	pos. 2 /	pos. 3 1NO	pos. 1 /				
Emergency button Ø 40 - 1NC E2 1PERZ4531 Plate VE TF32A5109	rotary re	lease, 40 mm d red	iameter,	L 			
Contacts 1x E2 CP01G2V1	pos. 2 /	pos. 3 1NC ↔	pos. 1 /	I			
Mushroom button - 1NO E2 1PU2F4490	I						
Guard VE GG3AA9A				E\			
Contacts 1x E2 CP10G2V1 For act, IIIA two hand controls aco, to EV	pos. 2	pos. 3 1NO	pos. 1 /				

For cat. IIIA two-hand controls acc. to EN 574, combine with safety module or safety PLC. See General Safety Catalogue Pizzato Elettrica Chapter 10E.



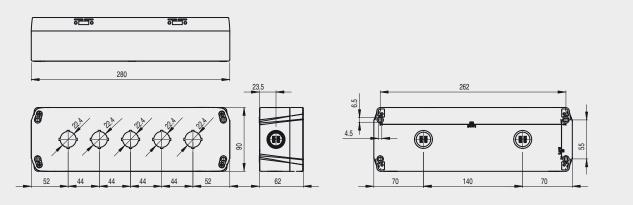
Diagram Description Features Mushroom button - 1NO+1NC E2 1PU2F4490 spring-return, green E-7 VE GG3AA9A Contacts E2 CP10G2V1 + E2 CP01G2V1 pos. 2 pos. 3 pos. 1 1NO 1NC 🕀 / Emergency button Ø 40 - 2NC E2 1PERZ4531 rotary release, 40 mm diameter, red Œ₽-VE TF32A5109 Contacts 2x E2 CP01G2V1 pos. 2 pos. 3 pos. 1 INC ⊕ 1NC ↔ / Mushroom button - 1NO+1NC spring-return, green E2 1PU2F4490 E--\ VE GG3AA9A Contactspos. 2pos. 3pos. 1E2 CP10G2V1 + E2 CP01G2V1/1NO1NC ☉For cat. IIIC two-hand controls acc. to EN 574, combine with safety module or safety PLC. pos. 2 pos. 3

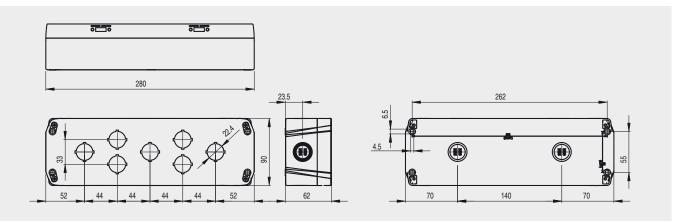
EA AC37023

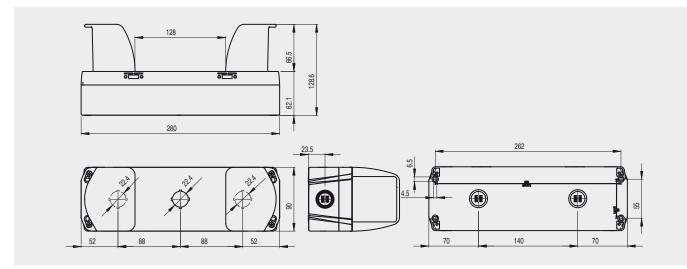
See General Safety Catalogue Pizzato Elettrica Chapter 10E.

Dimensions

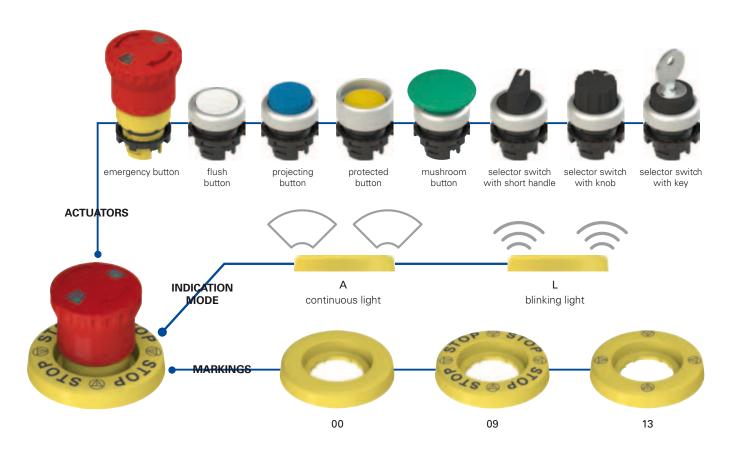
All measures in the drawings are in mm







Selection diagram



Continuous or blinking light



The illuminated disc can be supplied with two different lighting modes, continuous or blinking light. The blinking light versions allow a faster identification on the panel of

the lit device compared to the continuous light. The particular internal electronic circuit autonomously alternates the ON and OFF phases without any special electrical connection.

Sticking possibility

The illuminated disc can also be installed using the supplied adhesive: simply remove the adhesive protective film placed under the disc. Through sticking, it is possible to get the perfect adhesion to the surface and the IP67 protection degree.

High visibility

The use of internal high-luminous LEDs makes the emergency button immediately recognizable and traceable, in order to grant a safer employment in scarcely illuminated environments, when the device is placed at a certain distance, or in case of scarce visibility.

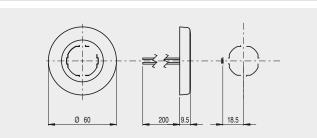
The ideal way to highlight also normal buttons or selectors.



Protection degree IP67

These devices are designed to be used in the toughest environmental conditions and they pass the IP67 immersion test acc. to IEC 60529. They can therefore be used in all environments where the maximum protection of the housing is required.

Dimensions



Customisable



In order to satisfy customers' numerous requests and demands, Pizzato Elettrica gives the possibility to customize the luminous discs with markings that are extremely visible thanks to the homogeneous illumination of the device.



Main features

- High visibility
- Protection degree IP67
- Compact design
- Indelible laser marking
- Optional customisation of markings

Markings and quality marks:

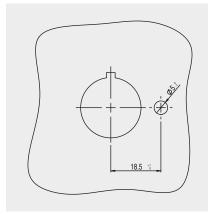
CE ERE EAC approval: RU C-IT JM94.B.01024

Illuminated disc

Colou

ır and engraving	Article	Description
0	VE DL1A5A00	Yellow illuminated disc, Ø 60 mm, 24 Vac/dc, without engraving
010 - 00 th	VE DL1A5A09	Yellow illuminated disc, Ø 60 mm, 24 Vac/dc, with engraving: STOP W STOP W STOP W STOP
0	VE DL1A5A13	Yellow illuminated disc, Ø 60 mm, 24 Vac/dc, with engraving: Ø Ø Ø Ø Ø

Panel drilling and applications





Technical data General data

Protection degree:

Ambient temperature: Cable cross section: Laying of cables: Minimum bending radius: Cable insulation: Operating voltage (Un): Supply voltage tolerance: Operating current: Blinking frequency (if present): Utilization requirements:

IP67 acc. to IEC 60529 applied with the supplied adhesive -25°C ... +70°C max. 2 x 0.25 mm² (2 x AWG 24) fixed 14 mm PVC 24 Vac/dc ±15% of Un 20 mA 1 Hz see page 124

In conformity with standards:

IEC 60947-1, IEC 60947-5-1, IEC 60204-1, EN 60947-1, EN 60947-5-1, EN 60204-1, UL 508, CSA 22-2 no.14

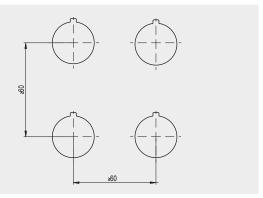
In conformity with the requirements of: Low Voltage Directive 2006/95/EC

Machinery Directive 2006/42/EC EMC Directive 2004/108/EC.

Blinking illuminated disc

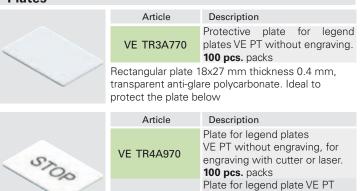
Colour and engraving	Article	Description
\bigcirc	VE DL1A5L00	Yellow illuminated disc, blinking (0.5s on 0.5s off), Ø 60 mm, 24 Vac/dc, without engraving
Sec. soft	VE DL1A5L09	Yellow illuminated disc, blinking (0.5s on 0.5s off), Ø 60 mm, 24 Vac/dc, with engraving STOP STOP STOP STOP
0	VE DL1A5L13	Yellow illuminated disc, blinking (0.5s on 0.5s off), Ø 60 mm, 24 Vac/dc, with engraving: Ø Ø Ø Ø Ø

Minimum distances for installation



All measures in the drawings are in mm

		20) pcs. packs	Fixing key				
	Article	Description			Article	Description		
\mathbf{Q}	VE GF121A	A Technopolymer fixing ring			VE CH121A1	Technopolymer for fixing rings V		
	Article	Description						
	VE GF720A		g					
Adapter Ø 22	to Ø 30 mm					10 pcs. pack	S	
C	Techni Body a	ical data: and ring material: tion degree:	technopoly IP67 and IP	•	itening torque: vel can be removed v	2 2.5 Nn vith simple screwc		
	VE	Article GF151A	Description Adapter with ring • EN 60947-5-1 (see		Ø 22 devices on Ø 3) holes compliant	with	
				1PD••••• - E2 1PT•••	•••• - E2 1PQ••••••. Not a of the associated device.	applicable in the presenc	e of shaped	
Mounting ada	pter					10 pe	:s. packs	
		Article	Description					
and the second		E2 1BAC11 3-slot mounting adapter for contact blocks E2 CP and LED units E2 LP						
		E2 1BAC12 3-slot mounting adapter, oriented, for contact blocks E2 CP and LED units E2 LP						
	Not con	nbinable with quadru	uple buttons E2 1PQ••	•••••				
		Article Description						
10 PT		E2 1BAC21	4-slot mounting ac	dapter for contact b	locks E2 CP			
	1 D	E2 1BAC22 4-slot mounting adapter, oriented, for contact blocks E2 CP						
12	buttons	E2 1PD••••••, em	cotors E2 1SE•••••••, selector switches with key E2 1SC•••••••, buttons E2 1PU•••••, double mergency buttons E2 1PE••••••, configured in the appropriate versions for 4-slot adapter. e buttons E2 1PQ••••••.					
	Combine	able with quadruple	buttons E2 1PQ	••.				
Legend plate	Combine	able with quadruple	buttons E2 1PQ	••.				
Legend plate	Legend Plates or GRA base 27 Not appl	l plates for single from other manuf FOPLAST article 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri	device. Orientable i actures can be used	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the fc thickness 0.8 ±0.4 ttons E2 1PD••••••	- E2 1PT••••• -	r <u>- 29.8</u> -1		
Legend plate	Legend Plates or GRA base 27 Not appl	l plates for single from other manuf FOPLAST article 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri	device. Orientable i actures can be user SITM612X) as long ght 18+0/-0.4 mm, ple, and quadruple but t alter the IP protectio Description	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the fo thickness 0.8 ±0.4 ttons E2 1PD•••••• on degree of the ass	Ilowing dimensions: mm. - E2 1PT	-3		
Legend plate	Legend Plates or GRA base 27 Not appl E2 1PQ	I plates for single from other manuf FOPLAST article 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri	device. Orientable i actures can be used SITM612X) as long ght 18+0/-0.4 mm, ple, and quadruple but t alter the IP protection Description Legend plate with	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the for thickness 0.8 ±0.4 tons E2 1PD•••••• on degree of the ass shaped hole, for p	Illowing dimensions: mm. - E2 1PT	-3		
Legend plate	Legend Plates f or GRA base 27 Not appl E2 1PQ VE 1	I plates for single from other manuf FOPLAST article 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri ••••••••••••••••••••••••••••••••••••	device. Orientable i actures can be used SITM612X) as long ght 18+0/-0.4 mm, ple, and quadruple but t alter the IP protection Description Legend plate with protection plate with	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the for thickness 0.8 ±0.4 tons E2 1PD•••••• on degree of the ass shaped hole, for p shaped hole, for p ithout engraving	Illowing dimensions: mm. - E2 1PT	-3	ieces/pack	
Legend plate	Legend Plates f or GRA base 27 Not appl E2 1PQ VE 1 VE 1	I plates for single from other manuf FOPLAST article 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri ••••••••••••••••••••••••••••••••••••	device. Orientable i actures can be used SITM612X) as long ght 18+0/-0.4 mm, ple, and quadruple but t alter the IP protection Description Legend plate with protection plate with protection plate with	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the for thickness 0.8 ±0.4 tons E2 1PD•••••• on degree of the ass shaped hole, for p shaped hole, for p ithout engraving	Illowing dimensions: mm. - E2 1PT	-3	ieces/pack	
Legend plate	Legend Plates t or GRA base 27 Not appl E2 1PQ- VE 1 VE 1	I plates for single from other manuf FOPLAST article 3 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri Article PT32A00A0 PT32A10A0 PT32A09A•••	device. Orientable i actures can be used SITM612X) as long ght 18+0/-0.4 mm, ple, and quadruple but t alter the IP protection Description Legend plate with protection plate with protection plate with aluminium plate an	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the for thickness 0.8 ±0.4 tons E2 1PD•••••• on degree of the ass shaped hole, for p ithout engraving shaped hole, for p nd black engraving	Illowing dimensions: mm. - E2 1PT	-3 -3 -3 -3 -3 -29.8 -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -3 P -4	ieces/pack	
Legend plate	Legend Plates 1 or GRA base 27 Not appl E2 1PO VE 1 VE 1 VE 1 VE 1 VE 1 VE 1 VE 1 VE 1	I plates for single from other manuf, FOPLAST article 3 7 +0/-0.4 mm, hei licable on double, tri Article PT32A00A0 PT32A10A0 PT32A09A••• licable in the presen r plates with engra	device. Orientable i actures can be used SITM612X) as long ght 18+0/-0.4 mm, ple, and quadruple but alter the IP protection Description Legend plate with protection plate with protection plate with aluminium plate an ce of the shaped ring, aving: in the article co with plate, engraving	in 90° steps. d (for example: 3M as they have the for thickness 0.8 ±0.4 trons E2 1PD on degree of the ass shaped hole, for p ithout engraving shaped hole, for p nd black engraving Ø 22 to Ø 30 mm ad des replace the dots	Illowing dimensions: mm. - E2 1PT	-3 -3 -3 -3 -3 -29.8 P -3 P 	ieces/pack	



VE TR4A91•••Plate for legend plate VE PT
with indelible black laser
engravingRectangular plate 18x27 mm thickness
0,8 mm, white aluminium RAL 9006

To order plates with engraving: in the article codes replace the dots ••• with the engraving code shown in the table at page 123. Example: Plate with engraving "STOP". VE TR4A91••• \rightarrow VETR4A91GB0





Article

VE AD3PF9A0

Brevetto depositato

Description

EROUND line

Not suitable for joystick and quadruple buttons

Support with Ø22 hole

for fixing on DIN rail

of the signalling and

control devices of the

20

Shaped ring			
	Article	Description	Pieces/pack.
$() \land ()$	VE GP12H1A	Shaped ring for single device	50
	VE GP12L1A	Shaped ring for double and triple button E2 1PD•••••• - E2 1PT••••••	50
	VE GP12M1A	Shaped ring for quadruple button E2 1PQ ••••••	10
		nce of legend plate, Ø 22 to Ø 30 mm adapter, guard or protection cap. otection degree of the associated device.	

Windowed protection guard

Article
VE GP32A

Description Yellow cylindrical protection guard with 4 5A windows Ø 40x20 mm

It does not alter the IP protection degree of the associated device.

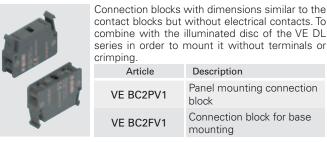
Open protection guard Article Description Rectangular open yellow VE GP32F5A protection guard 66x38 h35 mm

It does not alter the IP protection degree of the associated device.

Not applicable in the presence of the shaped ring, legend plate, Ø 22 to Ø 30 mm adapter or protection cap.

Application examples of guards

Connection block



	without electrical contacts. To						
combine with the illuminated disc of the VE D							
	mount it without terminals or						
crimping.							
Article	Description						
VE BC2PV1	Panel mounting connection						

block

mounting

Description

10 pcs. packs

Connection block for base

Cylindrical	protection	guard

VE BC2FV1

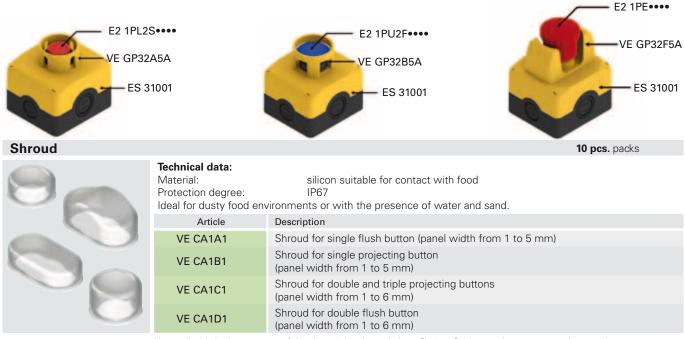
Article



Cylindrical yellow VE GP32B5A protection guard Ø 43x27 mm

Not applicable on emergency buttons series E2 1PE •••••

It does not alter the IP protection degree of the associated device.



Not applicable in the presence of the shaped ring, legend plate, Ø 22 to Ø 30 mm adapter or protection guard.

Closing cap

10	pcs.	packs
10	pc3.	packs

•••••					
	Technical data: Body and ring mate	erial: technopolymer		Article	Description
	Protection degree: Tightening torque: Utilization requirem	2 2.5 Nm	1	VE PR3A70	Transparent dust protection for E2 series contact blocks. Suitable for all panel mounting contact blocks.
	Article	Description	- CS-		
	E2 1TA1A110	Black closing cap for Ø 22 mm holes			

Items with code on $\ensuremath{\textbf{green}}$ background are stock items

20

ENGRAVINGS table (text)

Code	Symbol	Code	Symbol	Code	Symbol	Code	Symbol
		GB0	STOP	FR0	ARRÊT	DE0	HALT
IT1	AVVIO	GB1	START	FR1	MARCHE	DE1	START
IT2	CHIUSO	GB2	CLOSE	FR2	FERMÉ	DE2	ZU
IT3	SU	GB3	UP	FR3	MONTÉE	DE3	AUF
IT4	GIÚ	GB4	DOWN	FR4	DESCENTE	DE4	AB
IT5	SPENTO	GB5	OFF	FR5	ARRÊT	DE5	AUS
IT6	ACCESO	GB6	ON	FR6	MARCHE	DE6	EIN
IT7	IN SERVIZIO	GB7	RUN	FR7	EN SERVICE	DE7	BETRIEB
IT8	ERRORE	GB8	FAULT	FR8	PANNE	DE8	STÖRUNG
IT9	TEST	GB9	TEST	FR9	ESSAI	DE9	PRÜFUNG
IT10	SPENTO ACCESO	GB10	OFF ON	FR10	ARRÊT MARCHE	DE10	AUS EIN
IT11		GB11	MAN. AUTO	FR11	MAN. AUTO	DE11	HAND AUTO
IT12		GB12	MAN. 0 AUTO	FR12	MAN. 0 AUTO	DE12	HAND 0 AUTO
IT13		GB13		FR13		DE13	ANTRIEB
IT14	RIAVVIA	GB14	RESET	FR14	REARM.	DE14	ENTSPERREN
IT15	AVANTI	GB15	FORWARD	FR15	AVANT	DE15	VORWÄRTS
IT16	INDIETRO	GB16	REVERSE	FR16	ARRIÈRE	DE16	RÜCKWÄRTS
IT17	AUMENTA	GB17	RAISE	FR17	MONTER	DE17	HEBEN
IT18	DIMINUISCI	GB18	LOWER	FR18	DESCENDRE	DE18	SENKEN
IT19	SINISTRA	GB19	LEFT	FR19	GAUCHE	DE19	LINKS
IT20	DESTRA	GB20	RIGHT	FR20	DROITE	DE20	RECHTS
IT21	FRENO	GB21	BRAKE	FR21	FERMER/OUVRIR	DE21	BREMSEN
IT22	ALTO	GB22	HIGH	FR22		DE22	НОСН
IT23	BASSO	GB23	LOW	FR23		DE23	NIEDRIG
IT24	VELOCE	GB24	FAST	FR24		DE24	SCHNELL
IT25	LENTO	GB25	SLOW	FR25		DE25	LANGSAM
IT26	PIÚ VELOCE	GB26	FASTER	FR26		DE26	
IT27	PIÚ LENTO	GB27	SLOWER	FR27		DE27	
IT32	APRIRE	GB32	OPEN	FR32		DE32	ÖFFNEN
IT63	CHIAMATA	GB63	CALL	FR63		DE63	
IT64	OCCUPATO	GB64	OCCUPIED	FR64		DE64	
IT99	ARRESTO D'EMERGENZA	GB99	EMERGENCY-STOP	FR99	ARRÊT D'URGENCE	DE99	NOT-AUS

Other engravings upon request

ENGRAVINGS table (symbols)

Code	Standard	Symbol
L1	IEC 60417-2	0
L2	IEC 60417-2	
L3	-	
L4	-	
L7	-	Ť
L8	-	Ť
L9	-	←
L10	-	→
L11	IEC 60417-2	+
L12	IEC 60417-2	
L14	IEC 60417-2	\bigtriangleup
L15	-	R
L16	IEC 60417-2	Â.
L17	ISO 7000	Zm
L18	ISO 7000	<u>t</u>
L19	-	0
L20	-	0 1

🔶 pizzato elettrica

The seal gasket ensures, thanks to its design, a pre-fixing on the

This allows the application of

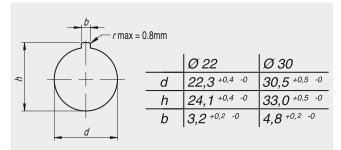
the ring without having to hold

the device in position.

Seal gasket

panel.

Drilling of the panel according to EN 60947-5-1

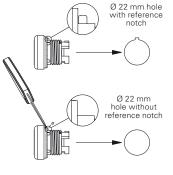


Reference dowel

The mounting reference dowel on the external diameter of all devices of the EROUND series makes it possible to perfectly align the device during the application on the panel avoiding thus rotations.

In case of use on holes without reference notches, simply remove the dowel with a slight leverage effect using a screwdriver, making sure that the seal gasket does not get damaged.

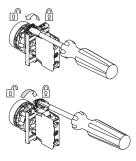
The removal of the reference dowel, is not advisable for the selectors (series E2 1SE, E2 1SL, E2 1SC) and emergency buttons (series E2 1PE) with rotary release, as these devices are subject to rotary-type actuation.



Device connection to mounting adapter

After fixing the control device to the panel by means of the special ring, the connection to the mounting adapter takes place by turning the locking lever. The lever shows the indication on the free position (lock open) and locked position (lock closed).

The rotation of the locking lever can be smoother by using a flat-head screwdriver.

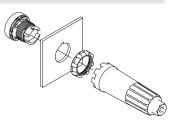


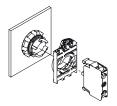
Panel fixing

The control and signalling devices must be fixing on the rear of the panel with a fixing ring, which must be tightened with the special fixing key that is supplied as an accessory.

The tightening torque for a correct fixing must be between 2 and 2.5 $\ensuremath{\mathsf{Nm}}$.

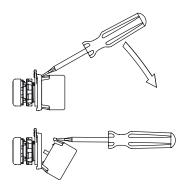
After tightening the fixing ring, it is possible to apply the mounting adapter and the contact blocks or LED units to the panel.



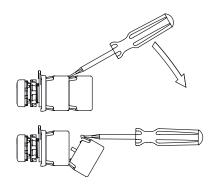


Attachment of contact blocks and LED units

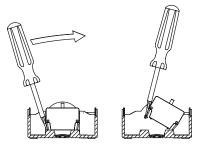
The contact blocks and the LED units are fitted with two snap-in attachment flaps that ensure a stable fixing between them and the mounting adapter (in the panel mounting version), or between them and the base of the housing (in the base mounting version). The panel contact blocks can be connected in stacks, up to three, in observance of the limits specified for each actuator in the respective panel. The contact blocks and the LED units can be quickly disassembled by using a flat-head screwdriver to leverage on the connection flaps.



Release of the contact block from the base



Release of the contact block from other unit



Release of the contact block from housing base



Lenses for indicator lights E2

The indicator lights E2 are fitted with lenses with different colours and they are interchangeable. The lenses can be removed and mounted by simply turning them clockwise and anticlockwise respectively, without using tools.

For a correct colour rendering, it is necessary to use the correct combination between colour of the indicator light lens and colour of the LED unit applied to it.



Lenses for buttons and illuminated buttons

The buttons and the illuminated buttons feature replaceable lenses. To remove the lenses, leverage them with a pointed object near the reference notch on the external diameter of the lens itself.



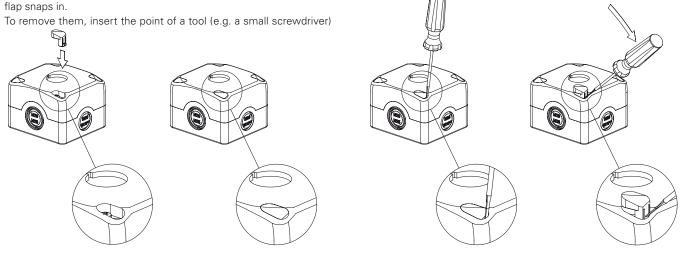
Insertion and removal of the screw caps

The cover caps supplied for the housings of the EROUND series make it possible to close the screws seats, preventing thus the accumulation of dirt and tampering.

These caps align with the surfaces of the housing, creating thus a monolithic block, without visible screws, making it aesthetically pleasing too.

The caps engage to the cover with a simple pressure until the flexible flap snaps in.

in the special slot on each cap and leverage on the coupling flap to open it.



General prescriptions

The product was designed to be installed on switching cabinets or housings containing electrical circuits. All electrical components and devices of the EROUND series that are to be installed inside switching cabinets or housings (e.g. E2 CP, E2 CF, E2 LP, E2 LF), do not have suitable protections against: water, high quantities of dust, condensation, humidity, steam, corrosive agents, explosive gases, flammable gases or other polluting agents. The protection degree of switching cabinets or housings shall ensure the necessary protection to the electrical components of the EROUND series inside them, depending on the application area.

Device utilization

- All devices of the EROUND series are hand operated.
- Do not apply excessive force to the device once it has reached the end of its actuating travel.
- Do not exceed the maximum actuation travel.
- Do not disassemble or try to repair the device, in case of defect or fault replace the whole device.
- In case the device is deformed or damaged replace it completely. There is no guarantee of working for a deformed or damage device.
- Always attach the following instructions in the manual of the machine where the device is installed.
- The preservation of the following instructions for use has to allow their consultation for the whole utilization period of the device.

Shock and vibrations

- Avoid collisions with the devices. Excessive shock and vibrations may affect correct operation of the device.



Wiring and installation

- The installation has to be performed by qualified staff only.
- Observe minimum distances between devices.
- Observe the tightening torques.
- Keep the electrical load below the value specified by the utilization category.
- Turn off the power before access to the contacts, also during the wiring.
- Do not paint or varnish the devices.
- It is only possible to install the product on surfaces with a thickness between 1 and 6mm.
- The protection degree and the correct operation are only guaranteed if the product is installed on level and smooth surfaces and holes with a suitable diameter compliant with the standard IEC 60947-5-1.
- After and during the installation do not pull the electrical cables connected to the contact block. If high traction is applied to the electrical cables, the contact blocks may detach from the actuator.
- During the coupling and uncoupling of the contact blocks from the mounting adapter or from the base, do not deform or put excessive stress on the coupling flaps. A possible deformation of the flaps could cause the detachment of the contact blocks from their mounting adapter.
- After the installation and before commissioning of the machine, verify:
- the correct operation of the device;
- the correct and full locking of the mounting adapter E2 1BAC11 to the device;
- the correct coupling of the contact blocks.
- Periodically check for correct device operation.

Do not use in the following environments:

- Environment where dust and dirt can cover the device and by sedimentation stop its correct working.
- Environment where sudden changes of temperature cause condensation.
- Environment where ice formation on the device is possible.
- Environment where the application causes knocks or vibrations which can damage the device.
- In environments with the presence of explosive or flammable gases.

Utilization limits

- Use the devices following the instructions, complying with their operation limits and the standards in force.
- The devices have specific application limits (min. and max. ambient temperature, mechanical endurance, protection degree, etc.) These
 limits are satisfied by the different devices only if singularly taken and not in combination among them. For further information contact our
 technical department.
- The utilization implies compliance and acknowledgement of the following standards: IEC 60204-1, IEC 60947-5-1, ISO 12100.
- Contact our Technical dept. for information and assistance (phone +39.0424.470.930 / fax +39.0424.470.955 / e-mail tech@pizzato.com) in the following cases:
- Cases not mentioned in the present utilization requirements.
- In nuclear power stations, trains, airplanes, cars, incinerators, medical devices or any application where the safety of two or more persons depend on the correct operation of the device.

Additional prescription for safety applications

Provided that all previous requirements for the devices installed for safety application are fulfilled, further additional prescriptions have to be observed:

- The utilization in any case implies compliance and acknowledgement of the following standards: IEC 60204-1, IEC 60947-5-1, EN 60954-1, EN ISO 13849-1, EN 62061, EN ISO 12100.
- On emergency buttons, the safety circuit must be connected to the contacts NC .1-.2 with the actuator in the rest position. The auxiliary contacts NO .3-.4 must be used only in the signalling circuits.
- Always connect the protection fuse (or equivalent device) in series with the NC .1-.2 contacts of the safety circuit.
- Periodically verify the correct working of the safety devices, the periodicity of this verification is settled by the machine manufacturer based on the machine danger degree and it doesn't have to be less than one a year.
- After the installation and before commissioning of the machine, verify:
- the correct operation of the device;
- the correct and full locking of the mounting adapter E2 1BAC11;
- the correct coupling of the contact blocks.
- Do not leave the key inserted on the emergency buttons with key release E2 1PEBZ••••. A possible sudden activation of the emergency button with the key inserted can cause injuries to the operator.

M12 plugs

All measures in the drawings are in mm

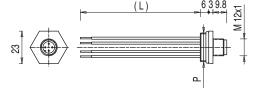


Technical data: Max. operating voltage:

Max. operating current:

Protection degree: Ambient temperature: Tightening torque: Wire cross-section: 250 Vac / 300 Vdc (4 and 5 poles) 30 Vac / 36 Vdc (8 and 12 poles) 4 A (4 and 5 poles) 2 A (8 poles) 1.5 A (12 poles) IP67 acc. to EN 60529 -25°C ... +80°C 1 ... 1.5 Nm 0.5 mm² (20 AWG) for 4 and 5 poles 0.25 mm² (24 AWG) for 8 poles 0.14 mm² (26 AWG) for 12 poles gold-plated

8 poles



These standard M12 plugs are ready for the installation on the switches.

Their wires have the right length for the connection to the contact blocks and are provided with wire-end sleeves. On request they can be delivered already wired to the switch. The connectors are used where a very short machine down time is required (e.g. in big plants).

The switch with connector can be replaced with an identical one very quickly, avoiding the









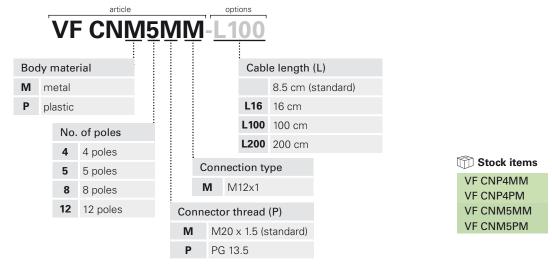
12 poles

possibility of incorrect wiring.

	3		3 5		4 8	11	5
Pin	Colour	Pin	Colour	Pin	Colour	Pin	Colour
1	Brown	1	Brown	1	White	1	Brown
2	White	2	White	2	Brown	2	Blue
3	Blue	3	Blue	3	Green	3	White
4	Black	4	Black	4	Yellow	4	Green
		5	Grey	5	Grey	5	Pink
				6	Pink	6	Yellow
				7	Blue	7	Black
				8	Red	8	Grey
						9	Red
						10	Purple
						11	Grey-Pink
						12	Red-Blue

Code structure

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.



ATTENTION: always cut off the power supply before disconnecting the connector. The connector is not suitable for separation of electrical loads. Note: the 12-pin connector is only available in metal with M20x1.5 thread and 16 cm cables.

Items with code on green background are stock items



M12 sockets with cable

Technical data:

• Self locking ring nut

250 Vac / 300 Vdc (4 and 5 poles) 30 Vac / 36 Vdc (8 and 12 poles)

0.34 mm² (22 AWG) for 4 poles

0.14 mm² (26 AWG) for 12 poles

8 poles

0.25 mm² (24 AWG) for 5 and 8 poles

IP67 acc. to EN 60529 IP69K acc. to ISO 20653

4 A (4-5 poles) 2 A (8 poles) 1.5 A (12 poles)

(Protect the cables from direct high-pressure and high-temperature jets)

-25°C ... +90°C for fixed installation (4/5/8 poles) -15°C ... +90°C for mobile installation (4/5/8 poles) -25°C ... +70°C for fixed installation (12 poles)

12 poles

• Polyurethane connector body (4/5/8 poles) • Polypropylene connector body (12 poles)

• Gold-plated contacts (resistance < 5 m Ω)

• PVC cable, fixed installation (12 poles)

• Class 6 rated copper of the wires acc. to IEC 60228 for mobile installation (4/5/8 poles) • Class 5 rated copper of the wires acc. to IEC 60228 for fixed installation (12 poles)

and CEI 20-22II standards. With polyurethane sheath on request (4/5/8 poles)

• High flexibility wire suitable to be used in movable chains, with PVC sheath conforming to IEC 60332-3

Technical data: Max. operating voltage:

Max. operating current: Protection degree:

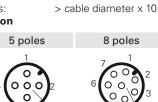
Ambient temperature:

Wire cross-section:

Minimum bending radius: **Conductor configuration**

4 poles

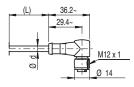




				5	0 3 4 8	6	5 4 11
Pin	Colour	Pin	Colour	Pin	Colour	Pin	Colour
1	Brown	1	Brown	1	White	1	Brown
2	White	2	White	2	Brown	2	Blue
3	Blue	3	Blue	3	Green	3	White
4	Black	4	Black	4	Yellow	4	Green
		5	Grey	5	Grey	5	Pink
				6	Pink	6	Yellow
				7	Blue	7	Black
				8	Red	8	Grey
						9	Red
						10	Purple
						11	Grey-Pink
						12	Red-Blue

44. M12 x 1

All measures in the drawings are in mm



ø d: 5 mm for 4 and 5 poles 6 mm for 8 poles 6.5 mm for 12 poles

Code structure VF CA4PD3M

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

No	o. of poles		Connection type				
4	4 poles		M M12x1				
5	5 poles			No	o. of p	ooles	
8	8 poles	Cab	le length (L)	4	5	8	12
12	12 poles	-	0		Ū	Ū	
		1	1 metre				
Sh	eath coating	2	2 metres				
P	Ū	3	3 metres (standard)	•	•		
	PVC (standard)	4	4 metres				
U	PUR						
		5	5 metres (standard)	•	•	•	•
	Connector type						
	D straight (standard)) 0	10 metres (standard)	٠	٠	•	•
	G angled	Othe	er lengths on request				

ATTENTION: always cut off the power supply before disconnecting the connector. The connector is not suitable for separation of electrical loads.

Items with code on $\ensuremath{\textbf{green}}$ background are stock items

Technical data: Max. operating voltage:

Max. operating current:

Ambient temperature:

Minimum bending radius:

Protection degree:

Wire cross-section:

Accessories

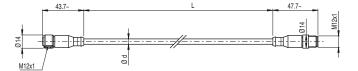
Extension cable with M12 connectors



Polyurethane connector body Class 6 rated copper of the wires acc. to IEC 60228 Gold-plated contacts (resistance $< 5 \text{ m}\Omega$) Self locking ring nut High flexibility cable suitable to be used in drag chains, with PVC sheath conforming to IEC 60332-3 and CEI 20-22II standards.

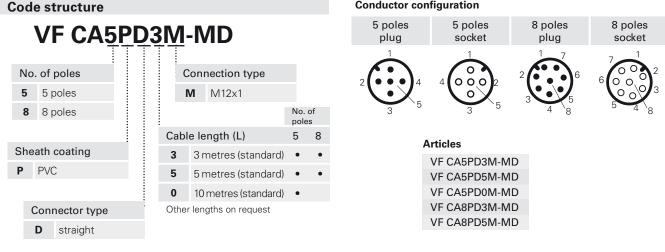
250 Vac / 300 Vdc (5 poles) 30 Vac / 36 Vdc (8 poles) 4 A (5 poles) 2 A (8 poles) IP67 acc. to EN 60529 -25°C ... +90°C for fixed installation -15°C ... +90°C for mobile installation 0.5 mm² (20 AWG) (5 poles) 0.25 mm² (24 AWG) (8 poles) > cable diameter x 10

Technical data:

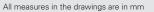


ø d: 7 mm for 5 poles 6 mm for 8 poles

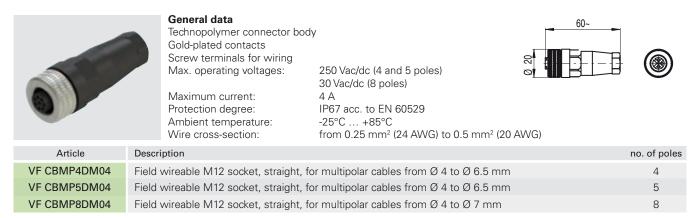
Conductor configuration



M12 sockets, field wireable



All measures in the drawings are in mm



M12 plugs, field wireable

	General data Technopolymer connector body Gold-plated contacts Screw terminals for wiring Max. operating voltages: Maximum current: Protection degree: Ambient temperature: Wire cross-section:	250 Vac/dc (5 poles) 30 Vac/dc (8 poles) 4 A IP67 acc. to EN 60529 -25°C +85°C from 0.25 mm ² (24 AWG) to 0.5 mm ² (20 AWG)	
Article	Description		no. of poles
VF CCMP5DM04	Field wireable M12 plug, straight, for i	multipolar cables from Ø 4 to Ø 6.5 mm	5
VF CCMP8DM04	Field wireable M12 plug, straight, for i	multipolar cables from Ø 4 to Ø 7 mm	8

Items with code on green background are stock items

21

Wiretrap cable glands

10 pcs. packs

vviret	rap cable gi	ands							i u pcs. p	acks
			The design of this cable g wide range of cable diam Only fit for circular cables Technical data: Body and ring material: Protection degree: Tightening torque:	eters.	⁻ without halog N 60529 13.5/M20)		vires. Each	h type of c	able glar	N O O
	Article		Description			А	Ом	Ν	0	Р
	VF PAM25C7I	N	M25x1.5 cable gland for on	e cable from Ø 10	17 mm	Ô	30	10	28	M25x1.5
	VF PAM20C6		M20x1.5 cable gland for on				24	9	24	M20x1.5
s ()	VF PAM20C5		M20x1.5 cable gland for on			000	24	9	24	M20x1.5
Threads (metric)	VF PAM20C3		M20x1.5 cable gland for on			ŏ	24	9	24	M20x1.5
ŭ Ţ	VF PAM16C5I	N	M16x1.5 cable gland for on			õ	22	7.5	23	M16x1.5
	VF PAM16C4I	N	M16x1.5 cable gland for on			000	22	7.5	23	M16x1.5
	VF PAM16C3I	N	M16x1.5 cable gland for on			Ŏ	22	7.5	23	M16x1.5
	VF PAP13C6N	1	PG 13.5 cable gland for one				24	9	24	PG 13.5
	VF PAP13C5N	J	PG 13.5 cable gland for one			ŏ	24	9	24	PG 13.5
Threads PG	VF PAP13C3N	J	PG 13.5 cable gland for one cable from Ø 6 12 mmOPG 13.5 cable gland for one cable from Ø 5 10 mmOPG 13.5 cable gland for one cable from Ø 3 7 mmOPG 11 cable gland for one cable from Ø 5 10 mmOPG 11 cable gland for one cable from Ø 4 8 mmO					9	24	PG 13.5
hre P(VF PAP11C5N	1	PG 11 cable gland for one of			õ	22	7.5	23	PG 11
-	VF PAP11C4N	1	PG 11 cable gland for one of	able from Ø 4 8 m	nm	Ŏ	22	7.5	23	PG 11
	VF PAP11C3N	1	PG 11 cable gland for one of			Ŏ	22	7.5	23	PG 11
	VF PAM20CB	N	M20x1.5 multi hole cable gla	nd for 2 cables from Ø	35mm	θ	24	9	23	M20x1.5
Threads (metric)	VF PAM20CD	N	M20x1.5 multi hole cable gla			Ø	24	9	23	M20x1.5
hre	VF PAM20CE	N	M20x1.5 multi hole cable gla			0	24	9	23	M20x1.5
ΗΞ	VF PAM20CFI	N	M20x1.5 multi hole cable gla			8	24	9	23	M20x1.5
Plasti	c nuts, threa	aded						100 p	cs. pack	5
i iusti	o nato, thict	aucu	T . 1. 1. 1. 1. 1.							-
	0		Technical data: Body material: Tightening torque:	technopolymer 1.2 2 Nm						
	Article	Descr	iption				S		СН	Р
VF	DFPM25	Plasti	ic nut, threaded, M25x1.5				6		32	M25x1.5
VF	DFPM20	Plasti	ic nut, threaded, M20x1.5				6		27	M20x1.5
VF	VF DFPM16 Plastic nut, threaded, M16x1.5				5		22	M16x1.5		
VF DFPP13 Plastic nut, threaded, PG13.5						6		27	PG 13.5	
Indica	tor lights							5 pcs	. packs	
	60 60	60,0	Technical data: Max. operating voltag Rated impulse withst Bulb max. power: Protection degree: Bulb connection: Cable cross-section: Ambient temperature Tightening torque	and voltage (U _{imp}): 4 3 W IP67 a BA9 min. 0	kV cc. to EN 605 .5 mm² max. +40°C			17.5 32	.5 	

Attention! The feasibility of a code number does not mean the effective availability of a product. Please contact our sales office.

VF IL <u>I</u> Q	<u>24G</u>	Λ				C	🗊 Stock items
Bulb type		Thr	ead (P)				VF ILI024GM
I incandescence		Μ	M20 x 1.5 (standard)			VF ILI0248M
X without bulb		Ρ	PG 13.5				VF ILI024VM
Pulbyoltage	Co	Nord	olour				VF ILX000GM
Bulb voltage		verc	colour				VF ILX000RM
024 24 Vac/dc ±10%	G	ye	ellow				VF ILX000VM
110 Vac/dc ±10%	R	re	d				
220 Vac/dc ±10%	V	gr	reen				
000 without bulb	W	w	hite				
tems with code on green background	are stock items			→ <u>The 2D ar</u>	nd 3D files are availa	able at www.p i	izzato.com

3 ... 4 Nm

Code structure

Ambient temperature: Tightening torque:



22

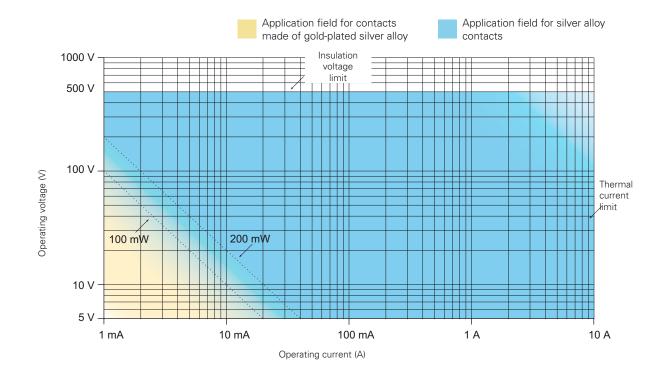
Minimum operating voltages and currents for reliable switching

The electric contact reliability depends on a lot of elements that change their effect in accordance with the load type. For high power loads it is essential that the contact should be able to eliminate the heat created during switching. For low power loads, instead, it is important that oxides or other impurities do not obstruct the passing of the electric signal. The choice of the electric contacts material is a compromise between different and sometimes opposing requirements. For position switches contacts a silver alloy is usually used that has proved suited to switching of loads in the range of approximately 1 kW to 0.1 W. Moving below this power range, effects may occur due to the oxide which is created naturally when silver makes contact with the air; just as possible contaminations or impurities in the contact switching chamber, for example the talc powder in the cable sheaths that an installer could accidentally insert in the switch may have a similar effect.

It is not possible to define a fix threshold beyond which the "missing switching phenomenon" does not appear, because there are a lot of mechanical end electric parameters that influence this value. For example, a good twin bridge electric contact in laboratory is able to switch without signal loss loads in the μ W range for dozens of millions of handling operations. However, this does not mean that the same contact is able to provide the same services when the switch operates in an area with sudden changes of temperature (condensate formation) or with few switchings (oxides formation).

To avoid part of this type of problems, for very low loads are used gold plated contacts, profiting from the non-oxidability of this material. The thickness of the gold-plating should be adequate to be mechanically resistant to switching and to be electrically resistant to possible sparks that may vaporize it. It is for this reason that Pizzato Elettrica uses micron thickness gold plating suitable for millions of working cycles. Gold platings with lower thickness have simply an aesthetic function, suitable only for protection of the product against oxidation when kept in stock for long time.

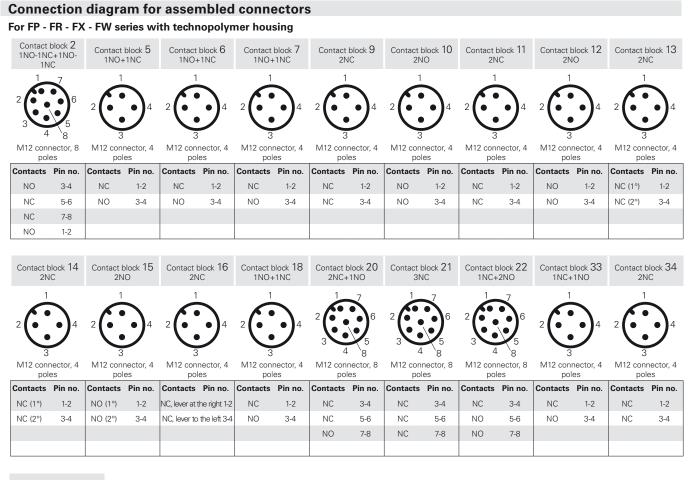
The minimum current and voltage values suggested by Pizzato Elettrica are readable on the diagram below, divided in two areas defined by a steady power limit. These values identify voltage and current combinations with high commutation reliability in most industrial fields. The lower voltage and current limits shown in the diagram are typical minimum values in industrial application that may also be reduced in not generical conditions. It is recommended, however, to always evaluate that the power signal to commutate should be at least one magnitude order higher than the noise produced in the electric circuit, in particular when circuit cables are long and pass through areas with high electromagnetic fields, especially with signal powers lower than 10 mW.



 $100\ mW$ Suggested limit for general applications with snap action contact blocks with silver alloy contacts.

 ${\bf 200}\,\,{\rm mW}\,$ Suggested limit for general applications with snap action contact blocks with silver alloy contacts.





Contact block E1 PNP



M12 connector, 4 poles

Contacts	Pin no.
+	1
-	3
NC	2
NO	4

Definitions complying with the standards EN 60947-1 and EN 60947-5-1

Control switches

22

A mechanical switching device which serves the purpose of controlling the operations of switch gear or control-gear, including signalling, electrical interlocking, etc.

Utilization category

A combination of specified requirements related to the conditions in which the switching device fulfils its purpose.

Operating cycle

Succession of two movements, one for closure and second for opening.

Rated current le

A current that takes into account the rated operating voltage, the rated frequency, the utilization category and the type of protective enclosure, if appropriate.

Thermal current Ith

Max. value of current to be used for temperature-rise tests of equipment without enclosure, in free air. Its value shall be least to equal to the maximum value of the rated operational current **le** of the equipment without enclosure, in eight-hour duty.

Electrical endurance

Number of on-load operating cycles, under the conditions defined by the corresponding product standard, which can be made without repair or replacement.

Mechanical endurance

Number of no-load operating cycles (i.e. without current at the main contacts), under the conditions defined by the corresponding product standard, which can be effected before it becomes necessary to service or replace any mechanical parts.

Contact element

The parts, fixed or movable, conducting or insulating, of a control switch necessary to close and open one single conducting path of a circuit.

Single interruption contact element

Contact element which opens or closes the conducting path of its circuit in one location only.

Double interruption contact element

Contact element which opens or closes the conducting path of its circuit in two locations in series.

Make-contact element (normally open)

Contact element which closes a conducting path when the control switch is actuated.

Break-contact element (normally closed)

Contact element which opens a conducting path when the control switch is actuated.

Change-over contact elements

Contact element combination which includes one make-contact element and one break-contact element.

Electrically separated contact elements

Contact elements belonging to the same control switch, but adequately insulated from each other, so they can be connected to electric circuits with different tension.

Independent action contact element (snap action)

Contact element of a manual or automatic control device in which the velocity of contact motion is substantially independent of the actuator's motion velocity.

Dependent action contact element (slow action)

Contact element of a manual or automatic control device, the contact motion velocity of which depends on the actuator's motion velocity.

Minimum actuating force

The minimum force value to be applied to the actuator that will cause all contacts to reach their switched position.

Position switch

Pilot switch the actuating system of which is operated by a moving part of the machine, when that part reaches a predetermined position.

Foot switch

Control switch having an actuator intended to be operated by the force exerted by a foot.

Pre-travel of the actuator

The maximum travel of the actuator which does not cause any travel of the contact elements.

Ambient temperature

The air temperature determined under prescribed conditions surrounding the complete switching device.

Rated operating voltage Ue

Voltage which, combined with the rated operational current le, determinates the application of the equipment and the referred utilization categories.

Rated insulation voltage Ui

Voltage to which dielectric test voltage and creepage distances are referred.

Impulse withstand voltage Uimp

The highest peak value of an impulse voltage, of a prescribed shape and polarity, which does not cause destructive discharge under the specified test conditions.

Contact blocks

Contact element or contact elements combination which can be combined with similar units, operated by a common actuating system

Markings and quality marks

CE marking

The CE marking is a mandatory declaration made by the manufacturer of a product in order to indicate that the product satisfies all requirements foreseen by the directives (regulated by the European Community) on subjects of safety and quality. Its function therefore is to guarantee to the governing authorities of the various countries the fulfilment of their obligations under the law.

IMQ marking

The IMO (Italian Institute of the Quality Mark) is the organization in Italy (third and independent) whose task is to check and certify the compliance of the materials and the equipment

with the safety standards (CEI standards in the electric and electronic branch). This voluntary conformity certification is a guarantee of quality, safety and technical value.

UL marking

UL (Underwriters Laboratories Inc.) is an independent US non-profit laboratory that tests materials, devices, prod-Uı ucts, equipment, constructions, methods and systems with regard to their risk for human life and goods according to the standard in force in the United States and Canada. Regulations and testing made by UL is often taken as valid, by many governing authorities, with regard to conformity with local regulations on the subject of safety.

CCC marking



The CQC is the organization in the Chinese Popular Republic whose task is to check and certify the low voltage electrical material

This organization issues the product mark CCC which certifies the passing of electrical/mechanical conformity tests by products and the compliance of the company quality system with required standards. To obtain the mark, the Chinese organization makes preliminary company visits and periodical verification inspections. Position switches cannot be sold in the Chinese territory without this mark.

TÜV SÜD certification mark



TÜV SÜD is an international authority claiming long-standing experience in the certification of operating safety for electrical, electromechanical and electronic products. In the course of type approval, TÜV SÜD closely inspects the quality throughout all the stages concerning product devel-

opment, from software design and completion, to production and to the tests conducted according to ISO/IEC standards. The operating safety certification is obtained voluntarily and has a high technical value, since it not only certifies the electrical safety of the product, but also its specific operating suitability for use in safety applications according to the IEC 61508 standard.

EAC marking

The EAC certificate of conformity is a certificate issued by a Customs Union certification body formed by Russia, Belarus and Kazakhstan, with which the conformity of a product is certified with the essential safety requirements laid down by one or more Technical Regulations (Directives) of the Customs Union.

International and European Standards

EN 50041: Low voltage switchgear and controlgear for industrial use. Control switches. Position switches 42.5x80 mm. Dimensions and features

EN 50047: Low voltage switchgear and controlgear for industrial use. Control switches. Position switches 30x55 mm. Dimensions and features

EN ISO 14119: Safety of machinery. Interlocking devices associated with guards. Design and selection principles.

EN ISO 12100: Safety of machinery. General design principles. Risk assessment and risk reduction.

EN ISO 13849-1: Safety of machinery. Safety-related parts of control systems. Part 1: General principles for design.

EN ISO 13850: Safety of machinery. Devices for emergency stop, functional aspects. Design principles.

EN 61000-6-3 (equivalent to IEC 61000-6-3): Electromagnetic compatibility. Generic emission standard. Part 1:

residential, commercial and light-industrial environments.

EN 61000-6-2 (equivalent to IEC 61000-6-2): Electromagnetic compatibility. Generic immunity standard. Part 2: Industrial environments.

EN ISO 13855: Safety of machinery. Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body.

EN 1037: Safety of machinery. Prevention of unexpected start-up.

EN 574: Safety of machinery. Two-hand control devices. Functional aspects. Principles for design.

EN 60947-1 (equivalent to IEC 60947-1): Low-voltage switchgear and controlgear. Part 1: General rules.

EN 60947-5-1 (equivalent to IEC 60947-5-1): Low-voltage switchgear and controlgear. Part 5: Devices for control and operation circuits. Section 1: Electromechanical control circuit devices.

EN 60947-5-2: Low-voltage switchgear and controlgear. Part 5-2: Control circuit devices and switching elements - Proximity switches EN 60947-5-3: Low-voltage switchgear and controlgear. Part 5-3: Control circuit devices and switching elements - Requirements for proximity

devices with defined behaviour under fault conditions (PDF) EN 60204-1 (equivalent to IEC 60204-1): Safety of machinery. Electrical equipment of machines. Part 1: General rules.

EN 60529 (equivalent to IEC 60529): Protection degree of the housings (IP codes).

EN 62326-1 (equivalent to IEC 62326-1): Printed boards. Part 1: Generic specification

EN 60664-1 (equivalent to IEC 60664-1): Insulation coordination for equipment within low-voltage systems

Part 1: Principles, requirements and tests.

EN 61508 (equivalent to IEC 61508): Functional safety of electrical, electronic and programmable electronic systems for safety applications. EN 62061 (equivalent to IEC 62061): Safety of machinery - Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems

EN 60079-0 (equivalent to IEC 60079-0): Electrical apparatus for potentially explosive atmospheres. General rules

EN 60079-11 (equivalent to IEC 60079-11): Electrical apparatus for potentially explosive atmospheres. Intrinsic safety "i"

EN 60079-31 (equivalent to IEC 60079-31): Electrical apparatus for potentially explosive atmospheres. Type of protection "n".

EN 60079-28 (equivalent to IEC 60079-28): Electrical apparatus for use in the presence of combustible dust. Part 1-1: construction and testing

BG-GS-ET-15: Prescriptions about how to test switches with forced contact opening to be used in safety applications (German standard). UL 508: Standard for industrial control equipment. (American standard).

CSA 22-2 no. 14: Standard for industrial control equipment. (Canadian standard).

European directives	
2006/95/EC	Directive on low-voltage switchgear and controlgear
2006/42/EC	Machinery Directive
2004/108/EC	Directive on electromagnetical compatibility
94/9/EC	ATEX Directive

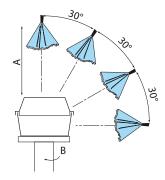
Regulatory Organisations CEI Comitato Elettrotecnico Italiano (IT) NF Normes Françaises (FR) Verband Deutscher Elektrotechniker (DE) CSA Canadian Standard Association (CAN) VDE CENELEC European Committee for Electrotechnical Standardisation UNI Ente Nazionale Italiano di Unificazione (IT) UL CEN European Committee for Standardisation Underwriter's Laboratories (USA) τυν IEC International Electrotechnical Commission Technischer Überwachungs-Verein (DE)

Protection degree of the housings for electrical material according to IEC 60529

This table indicates the protection degrees according to IEC 60529, EN 60529, CEI 70-1 standards. The degrees are identified by the letters IP and 2 numbers. 2 more letters can be added, in order to give the protection degree for people or other features. The first number means the degree of protection against penetration of external solid materials. The second one indicates the degree of protection against penetration of water.

1st number	Description	Protection for the machine	Protection for persons	2nd number	Description	Protection for persons
0		Not protected	Not protected	0		Not protected
1	• <u>•</u> • <u>>50 mm</u>	Protected from solid bodies of more than 50 mm in diameter	No access to hazardous parts with back of the hands (Ø 50 mm)	1		Protected from drops of water falling vertically
2	• <u>•</u> • <u>12 mm</u>	Protected from solid bodies of more than 12 mm in diameter	No access to hazardous parts with a finger (Ø 12 mm)	2		Protected from drops of water at an angle of 15° max.
3	● [<u>≥2.5 m</u> m	Protected from solid bodies of more than 2.5 mm in diameter	No access to hazardous parts with tool (Ø 2.5 mm)	3	600	Protected from drops of water at an angle of 60° max.
4	• Laimm	Protected from solid bodies of more than 1 mm in diameter	No access to hazardous parts with wire (Ø 1 mm)	4		Protected from splashes of water around it
5		Protected from dust	No access to hazardous parts with wire (Ø 1 mm)	5		Protected from jets of water discharged around it
6		Totally protected from dust	No access to hazardous parts with wire (Ø 1 mm)	6		Protected from strong jets of water around it
				7		Protected from temporary water immersion (30 minutes in a depth of one meter)
				8		Protected from continuous water immersion by aggrement

Protection degree IP69K according to ISO 20653



ISO 20653 provides a particularly stringent test. The standard provides that a device has to pass a particularly heavy test which simulates the conditions of pressure washing in industrial environments with water jets having pressure between 80 and 100 bar, flow rate between 14 and 16 l/min. and temperature 80°C.

Test specifications:

Rotation speed (B): 5 ± 1 rpmDistance from water jet (A): $100 \pm 50/-0$ mmWater flow rate: 15 ± 1 l/minWater pressure: 9000 ± 1000 kPaWater temperature: $80 \pm 5^{\circ}$ CTest duration:30 s each position

Housing features in accordance with UL (UL 508) and CSA (C22-2 no.14) approvals

The features required for a housing are determined by a specific environmental designation and other features like the kind of gasket or the use of solvent materials.

Type Use guidance and description

- 1 Mainly for indoor utilization, supplied with protection against contact with the internal mechanism and against a limited quantity of falling dirt.
- **4X** Both indoor and open-air utilization, supplied with a protection degree against falling rain, sprinkling of water and direct water from the pipe. It is not damaged by the freezing of the housing and is rust-proof. Resistant against corrosion.
- 12 Indoor utilization, supplied with a protection degree against dust, dirt, flying fibres, dripping water and outside condensation of noncorrosive fluids.
- 13 Indoor utilization, supplied with a protection degree against gauze, dust penetration, outside condensation and sprinkling of water, oil and non-corrosive fluids.

Pollution degree (of environmental conditions) according to EN 60947-1

According to the standard IEC 60947-1, the pollution degree is a conventional number based on the quantity of conducting hygroscopic dust, ionized gas or salt, on the relative humidity and on the frequency of occurrence, which is translated into hygroscopic absorption or humidity condensation, having the effect of reducing the dielectric rigidity and/or surface resistivity. In equipment to be used inside a housing or having an integral enclosure as part of the device, the pollution degree applies to the inner part of housing. With the purpose of evaluating the air and surface insulation distances, the following four pollution degrees are defined:

Degree	Description
1	No pollution or only dry and non-conductive pollution occurs.
2	Normally, only non-conductive pollution is present. Occasionally some temporary conductivity caused by condensation may occur.
3	Some conductive pollution is present, or some dry non-conductive pollution that becomes conductive because of condensation.
4	Pollution causes persistent conductivity, for instance because of conductive dust or rain or snow.
Where n	ot otherwise specified by the applicable standard for the product, equipment for industrial applications are generally intended for their

use in environment with pollution degree 3. Nevertheless, other degrees can be considered, depending on the micro-environment or on the particular applications.

Utilization categories for switching elements according to EN 60947-5-1

Alternate current utilization

Utilization category	Description
AC12	Control of resistive loads and solid state loads with insulation by optocouplers.
AC13	Control of solid state loads with transformer isolation
AC14	Control of electromagnetic loads, power \leq 72 VA
AC15	Control of electromagnetic loads, power \geq 72 VA

Direct current utilization

Utilization category	Destination
DC12	Control of resistive loads and solid state loads with insulation by optocouplers.
DC13	Control of electromagnet loads without economy resistors in circuit
DC14	Control of electromagnet loads with economy resistors in circuit

Legend:

E2 1PU••••• Article

The dots indicate a generic alphanumeric character

Legend:

CC 01AAB00AB → ES AC31003

The codes in grey have been replaced by the code after the arrow

Old	New
article	article
CC 01AAB00AB \rightarrow CC 01AAB00AC \rightarrow CC 01AAB00AD \rightarrow CC 01AAB01AB \rightarrow CC 01AAB01AD \rightarrow CC 01AAB01AD \rightarrow CC 01AAB01AD \rightarrow CC 01AAB02AB \rightarrow CC 01AAB02AD \rightarrow EB AC211001 \rightarrow EB AC211002 \rightarrow EB AC211003 \rightarrow EB AC211005 \rightarrow EB AC211005 \rightarrow EB AC211015 \rightarrow EB AC211015 \rightarrow EB AC211015 \rightarrow EB AC211015 \rightarrow EB AC211017 \rightarrow EB AC211017 \rightarrow EB AC211020 \rightarrow EB AC211021 \rightarrow EB AC211022 \rightarrow EB AC211025 \rightarrow EB AC211025 \rightarrow EB AC211025 \rightarrow EB AC211027 \rightarrow EB AC211027 \rightarrow EB AC211027 \rightarrow EB AC211028 \rightarrow EB 21AA151AA \rightarrow EB 21BA151AA \rightarrow EB 21BA191AA \rightarrow EB 21BA191AA \rightarrow	ES AC31003 ES AC31005 ES AC31029 ES AC31029 ES AC31031 ES AC31035 ES AC31035 ES AC31037 ES AC31037 ES AC31002 ES AC31002 ES AC31002 ES AC31004 ES AC31005 ES AC31005 ES AC31006 ES AC31017 ES AC31017 ES AC31017 ES AC31017 ES AC31019 ES AC31021 ES AC31021 ES AC31022 ES AC31023 ES AC31024 ES AC31025 ES AC31026 ES AC31027 ES AC31027 ES AC31028 ES 31001 ES 31000 ES 31000

Orders: Purchasing orders must be booked with us in writing (fax, e-mail). We reserve the right to not accept e-mail orders in case of missing characteristics necessary to correctly identify the sender or to not process them when we recognise virus presence or uncertain origin annexed.

Minimum order amount: Unless specifically agreed, for abroad countries the minimum amount of the order is 200 Euro. A 10 Euro extra fee will be applied to orders below 200 Euro delivered in Italy or San Marino. For deliveries abroad, the extra cost will be 30 Euro.

Prices: List prices does not includes VAT, custom taxes or other similar charges. Unless specifically agreed, prices are not binding and may change without prior notice.

Purchasing Quantity: Some products are supplied in packs. Total order quantity of these items must be multiple of the package content.

Order cancellation/changes: Orders variation could be accepted depending on status of manufacturing process. Changes or cancellation of special article orders will not be accepted.

Supply: The supply will include only what mentioned in the sales confirmation. We reserve the right to stop supply in case of changes in the customer's financial standing.

Delivery date: Delivery is specified on the order confirmation, which shows the expected week of shipment from Pizzato Elettrica, not the date of arrival at the customer's premises. This date is an approximate value and can not be used as a reason of the order non-fulfilment.

Packaging: Packaging is free. Over six boxes, pallets could be necessary for the transport.

Shipment: Good's transport is at customer's risk, even when delivery term is agreed at customer's site. It is a customer obligation to check the number of boxes delivered by the forwarder, to verify packaging damages and to control the weight declared in documents before accept the goods. Any discrepancy or mistakes should be reported by writing within eight days from the good's receipt. If case of Ex works deliveries it is responsibility of customer to verify that forwarder is authorized to the goods carriage in compliance with Italian law.

Warranty: The warranty has a validity of 12 months starting from the delivery date of the material. Warranty does not cover improper use of the material, negligence or wrong installation/assembling. The warranty does not cover parts subjected to wear or products used over the technological limits described in the general catalog, or items that have not received the right maintenance. Pizzato Elettrica engages itself to repair, replace parts or the complete product for those elements that present evident manufacturing defects, provided that they are still covered by warranty. Pizzato Elettrica is responsible only for the product's value and refund request are not accepted for machine down-time, repair or expenses for damages direct or indirect as consequence of products performance. It is a manufacturer's responsibility to evaluate the importance of chosen products and any malfunction consequences and adopt necessary technical measures to minimize consequences on machines and people safety (redundancy systems, self-controlled systems, etc). Warranty is subjected to the due payments respect.

Products: Products are subjected to technical improvements in any moment without prior notice.

Payment terms: Payments should be settled within the terms agreed in the sales confirmation. The type of payment is always at buyer's risk, regardless of the means chosen. In case of delayed payment, Pizzato Elettrica reserves the right to stop the delivery of current orders and charge the interest according to the European Directive 2011/7/EU. Technical or commercial claims does not give the right to stop due payments.

Returns: Any return should be previously authorised in writing. Pizzato Elettrica reserves the right to not accept the goods and send it back with freight collect, through the same way of forwarding. Returns have to be sent back within 3 months from the authorization date and no later. After this period, returns will not be accepted.

Ownership: The delivered products remain property of Pizzato Elettrica until full settlement of the invoices.

Proper Law: The Court of Vicenza shall have jurisdiction in any disputes.

							No	ot€	es							

							No	ote	es							



							No	ote	es							

							No	ote	es							



							No	ot€	es							

							No	ote	es							



Any information or application example, included the connection diagrams, described in this document are to be intended as purely descriptive. The choice and application of the products in conformity with the standards, in order to avoid damage to persons or goods, is the user's responsibility.

The drawings and data contained in this catalogue are not binding and we reserve the right, in order to improve the quality of our products, to modify them at any time without prior notice.

They are also our property and may be reproduced only with our written permission.

All rights reserved. © 2015 Copyright Pizzato Elettrica



General Catalogue Detection



General Catalogue HMI



General Catalogue Safety



General Catalogue LIFT



DVD



Web site www.pizzato.com



Pizzato Elettrica s.r.l. Via Torino, 1 - 36063 Marostica (VI) Italy Phone +39.0424.470.930 - Fax +39.0424.470.955 E-mail: info@pizzato.com - Web site: www.pizzato.com

